

# Le Monde

DERNIÈRE ÉDITION  
BOURSE

QUARANTE-QUATRIÈME ANNÉE - N° 13171 - 4,50 F

Fondateur : Hubert Beuve-Méry Directeur : André Fontaine

JEUDI 4 JUIN 1987

Relève à la Banque centrale des Etats-Unis

## Le départ de M. Volcker perturbe les marchés des changes

### Un homme d'influence

L'ampleur de la réaction des marchés des changes au départ de M. Paul Volcker, président de la Réserve fédérale, banque centrale des Etats-Unis, donne la mesure du prestige que l'homme avait acquis et de l'importance de sa fonction. A huit jours du sommet de Venise, sur lequel plane le spectre d'un ralentissement général de la croissance et d'une aggravation de la situation d'un tiers-monde, tout d'un coup endetté, la planète entière a les yeux fixés sur ce personnage redoutable et redouté qu'est un président de la Réserve.

Jouissant d'une grande indépendance face à un exécutif souvent tenté de faire pression sur lui, il peut exercer une influence décisive. On l'a bien vu lorsque M. Volcker entreprit au début de 1980 de casser une inflation dépassant 13 % en faisant monter vertigineusement le coût du crédit et en plongeant volontairement les Etats-Unis dans la récession. On l'a vu également lorsque, à partir de 1982, il facilita un redémarrage spectaculaire de la croissance en assouplissant sa politique.

Malgré les déclarations officielles, le départ de M. Volcker était plus ou moins souhaité par la Maison Blanche, qui était récemment entrée en conflit avec lui à propos de sa croisade pour la réduction du déficit budgétaire et le relèvement indispensable des impôts.

Après six ans de présidence de M. Reagan, les Etats-Unis continuent de vivre au-dessus de leurs moyens, accumulant les déficits de toute sorte et devenant le premier débiteur mondial. Surtout, après deux ans de « sagesse », l'inflation se réveille entre-Atlantique, passant de 1 % à près de 5 % en rythme annuel, sapant la confiance dans le dollar et poussant les taux d'intérêt à la hausse, au risque de provoquer à terme une récession qui pourrait s'étendre.

C'est dire à quel point les faits et gestes de M. Alan Greenspan, successeur de M. Paul Volcker à partir du mois d'août prochain, vont être scrutés par les milieux financiers internationaux. Sans doute sa désignation a-t-elle été relativement bien accueillie : on redoutait tellement celle de M. Beryl Sprinkel, chef des conseillers économiques de la Maison Blanche, jugé trop laxiste. Mais M. Greenspan devra confirmer sa réputation d'orthodoxie, face aux dangers qui menacent l'économie américaine, et acquiescer cette expérience internationale qui faisait la force de son prédécesseur.

Le fait qu'il soit considéré comme un ami politique de l'équipe en place, dont le soutien avoué est de maintenir la croissance à dix-huit mois des élections, laisse planer sur sa formation un doute que traduit parfaitement la réaction des marchés financiers.

Dès son entrée à la Réserve fédérale, tout nouveau venu acquiesce cependant un sens plus aigu de ses responsabilités. C'est ce qui s'est passé depuis trois ans pour les administrateurs nommés par M. Reagan, qui, progressivement, ont fait preuve de davantage d'orthodoxie. Il est à souhaiter qu'il en sera de même pour M. Greenspan.

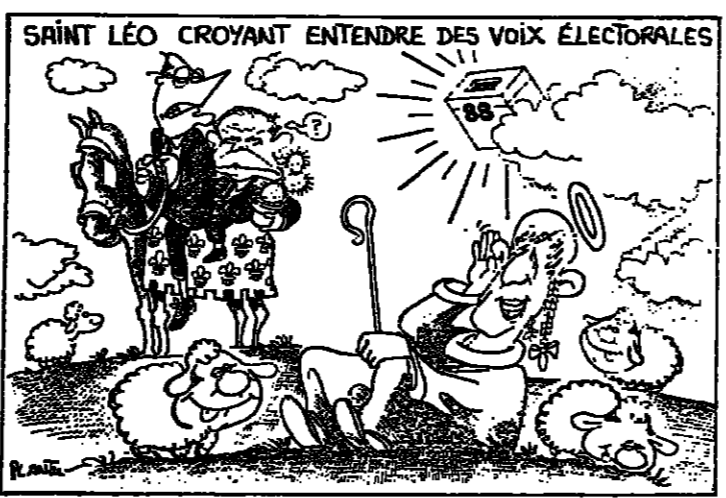
Le président Reagan a annoncé, le mardi 2 juin, la décision de M. Paul Volcker de ne pas briguer un troisième mandat à la tête de la Réserve fédérale. L'actuel président de la Banque centrale, qui prit ses fonctions en août 1979, restera à son poste jusqu'à l'expiration de son mandat en août prochain. Il sera remplacé par M. Alan Greenspan, qui fut conseiller économique du président Gerald Ford de 1974 à 1976. La nouvelle du départ de M. Volcker a perturbé le marché des changes. Les cours du dollar ont chuté brutalement mardi sur tous les marchés, perdant près de 3 %. Cependant le billet vert se redressait légèrement mercredi après l'intervention des banques centrales.

(Lire page 27 les articles de BERNARD GUETTA et de PAUL FARRA.)

La majorité divisée par les ambitions présidentielles

## Rappelé publiquement à l'ordre par M. Chirac M. Léotard dira samedi s'il quitte le gouvernement

Vingt-quatre heures après la publication, le mardi 2 juin, d'un communiqué de l'hôtel Matignon sommant M. Léotard de choisir entre son appartenance au gouvernement et son rôle de chef de parti, la question du départ du ministre de la culture reste posée. Cette crise politique trouvera peut-être son dénouement le 6 juin à Fréjus où le secrétaire général du PR doit s'adresser à ses militants à l'occasion du dixième anniversaire de cette formation. D'ores et déjà, il apparaît que ni M. Chirac ni M. Léotard n'avaient prévu l'ampleur de la secousse.



Lire nos informations pages 6 et 32

### Crise d'autorité

par ANDRÉ FONTAINE

On avait dit trop tôt que 1987 serait, en France, par exception, une année sans élections. Celle du président de la République a beau n'avoir lieu qu'au printemps 1988, la campagne électorale est pratiquement ouverte. C'est peu de dire qu'elle empoisonne la vie politique, affaiblissant de manière navrante la capacité du pays à répondre aux mille défis auxquels il lui faudrait faire face d'extrême urgence et avec le maximum de détermination.

La crise - le mot n'est pas trop fort - à laquelle nous assistons aujourd'hui ne résulte pas, comme on aurait pu s'y attendre, d'une aggravation des contradictions entre les deux pôles de la cohabitation. C'est tout le contraire : elle n'a jamais mieux marché. Il faut dire que le chef de l'Etat voit tous les vents souffler pour le moment dans sa direction. Le principal obstacle à

sa réélection tient moins à ses adversaires qu'à son âge. Sachant qu'une bonne part de son actuelle popularité tient à ce qu'il fait de plus en plus figure, aux yeux de l'opinion, de garde-fou, voire de rassembleur, il a mis fin à la querelle contre Matignon. Il se donne même à l'occasion les gants de reprendre à son compte, en en modifiant à peine les termes, telle ou telle formule de Jacques Chirac répondant, sans le nommer, à Jean-Marie Le Pen, dont la capacité d'encouragement croît dans les mêmes proportions que celles du rhinocéros de l'Inesco.

Le chef du Front national n'a pas moins de raisons que François Mitterrand, dont il sert ainsi provisoirement les desseins, d'être satisfait : il a mis ce qu'il est convenu d'appeler la majorité dans l'obligation de se battre sur deux fronts.

(Lire la suite page 6.)

La mort de François Perroux

## Le Claudel de l'économie

François Perroux, professeur honoraire au Collège de France, est mort le mardi 2 juin, à l'âge de quatre-vingt-quatre ans dans une clinique de Stains. Ses obsèques auront lieu le vendredi 5 juin à 16 heures, à l'église Saint-Pierre de Montmartre.

Massif, toujours vêtu de sombre, l'oreille tendue pour pallier une certaine surdité, une voix reconnaissable entre toutes, qui aimait l'envoie, l'éloquence de chaire - celle de Bossuet plus encore que celle de l'Alma mater, - François Perroux fut sans doute, à la fois, l'économiste français le plus renommé, le plus fécond et le plus singulier de notre siècle.

Sa puissance de travail et, ce qui est encore mieux, d'imagination conceptuelle fut riche au point que le seul énoncé de ses livres, articles, communications - en France et dans les quelque quinze universités étrangères dont

il avait été nommé docteur honoris causa, - tient à peine en une quarantaine de pages, simple interligne.

Dès 1926 (il a vingt-trois ans), il publie un livre sur le *Problème du profit*. Pas un petit opuscule d'entrée en matière économique, mais un ouvrage de plus de cinq cent cinquante pages ! Il n'aurait sans doute pu ensuite abattre la somme de contributions que l'on sait, s'il n'avait constamment recherché la stimulation de groupes de réflexion, soit à l'université de Lyon où il commença à enseigner, à l'université de Paris, où il prodigua ses cours de 1935 à 1955, à l'Ecole pratique des hautes études, à l'Institut des sciences politiques, et largement hors de nos frontières.

Mais ses « laboratoires » les plus productifs furent incontestablement l'Institut de science économique appliquée, fondé en 1944 et qui devint ensuite l'Insti-

tut de sciences et de mathématiques économiques appliquées (ISMEA), le Collège de France où il se vit attribuer la chaire d'analyse des faits économiques et sociaux, enfin l'Institut d'études pour le développement économique et social qu'il dirigea pendant quelques années et où les débats sur le tiers-monde furent souvent houleux entre 1965 et 1968.

On ne rassemble pas en un bouquet d'hommages les mille et une pousses de cet arbre de science, planté en notre sol. Il y avait du Claudel dans François Perroux, cette façon qu'il appartenait qu'à lui de parler souvent sur un registre lyrique du phénomène d'accumulation ou du saint-simonisme, de marier les paysages économiques de l'Orient et ceux de l'Occident, comme pour tenir embrassés le temps et l'espace où l'homme construit.

PIERRE DROUIN.  
(Lire la suite page 29.)

Tension entre l'Inde et Sri-Lanka

Les bateaux transportant les secours pour les tamouls ont pris la mer.  
PAGE 2

Andres Segovia est décédé

Le célèbre guitariste espagnol s'est éteint à l'âge de quatre-vingt-quatorze ans à Madrid.  
PAGE 20

Philippe Séguin ou l'ambition solitaire.  
Pages 12 et 13

Moët-Hennessy et Vuitton fusionnent  
PAGE 28

Le Monde

- Etienne Roda-Gil à la conquête de l'Amérique.
  - Peter Gabriel en tournée.
  - Le III<sup>e</sup> Printemps du Théâtre à Paris.
- Pages 17 à 23

Le sommaire complet se trouve page 32

La campagne des élections législatives dans les Midlands

## Les déchirures du cœur noir de l'Angleterre

A une semaine des élections, la polémique sur les questions économiques est au centre de la campagne électorale britannique. Un sondage, publié le mardi 2 juin, qui laissait prévoir une poussée des travaillistes, a provoqué quelque nervosité dans les milieux financiers. La plupart des instituts de prévision annoncent cependant la victoire des conservateurs.

MANSFIELD  
de notre envoyé spécial

« Deux ans après, toute une communauté, autrefois très soudée, reste profondément divisée au point que l'on se croirait pres- que en Irlande du Nord. » Le recteur de la paroisse d'Ollerton hésite à peine à faire cette pénible

comparaison. La longue grève des mineurs, en 1984-1985, a laissé de douloureuses cicatrices dans la circonscription de Mansfield, au cœur du pays noir.

C'est à Ollerton que l'on a relevé le premier mort du conflit, dans une bousculade entre manifestants et policiers qui protégèrent les mineurs en rupture avec leur syndicat et son président, M. Arthur Scargill. C'est dans cette région que s'est préparé l'échec de M. Scargill et, pour M<sup>me</sup> Thatcher, une victoire sans doute aussi importante que celle des Malouines. La « dame de fer » ne manque pas une occasion de se prévaloir de ce haut fait pour vanter les mérites de sa croisade anti-syndicale. Celle-ci est, à ses yeux, l'un des éléments essentiels de la transformation politi-

que, économique et sociale qu'elle souhaite achever.

Aujourd'hui encore, dans cette partie des Midlands, l'hostilité fratricide entre anciens grévistes et anciens non grévistes n'est pas près d'être oubliée. Le terrible mot de « *scab* » (salaud, traître) est toujours inscrit sur les murs et dans les mentalités. Des familles restent brouillées à jamais et les enfants, dans la cour de récréation, n'en finissent pas de régler les comptes de leurs parents. Il faut savoir que tel pub est celui des « jaunes », tel autre, celui de la « gauche dingue ».

Au centre d'une Angleterre que l'on dit, à divers titres, de plus en plus coupée en deux, les Midlands sont le principal champ de bataille électoral.

FRANCIS CORNU.  
(Lire la suite page 4.)

**J.-D. NASIO**

les yeux de lauré

Le concept psychanalytique d'objet a dans la théorie de J. Lacan

Aubier





# Diplomatie

### Les propositions soviétiques de désarmement

## La réaction occidentale « n'est pas adéquate » déclare M. Gorbatchev

Recevant, le mardi 2 juin, à Moscou, une délégation de l'Internationale des médecins pour la prévention de la guerre nucléaire, M. Gorbatchev s'est vivement exprimé sur l'attitude occidentale en matière de désarmement. Après avoir évoqué les propositions soviétiques en ce domaine, le secrétaire général s'est écrié, selon l'agence Tass : « La réaction de l'Occident est-elle adéquate ? Non. On se demande si tout cela n'est pas un signe de faiblesse de la part de l'URSS (...) En réponse à nos initiatives, (...) nous nous heurtons purement et simplement à des attitudes politiques. » M. Gorbatchev a critiqué une nouvelle fois le concept de dissuasion nucléaire en tant que « position erronée, dangereuse et profondément amovible », qui est « à la base de la politique de l'OTAN » et dont il faut « venir à bout ».

En matière d'essais nucléaires, il a regretté que les Etats-Unis « n'aient pas fait le moindre pas à notre rencontre ». Il a proposé que les deux superpuissances « adoptent une loi limitant à une certaine puissance des explosions et réduisant leur nombre à un strict minimum ».

Les critiques de M. Gorbatchev étaient d'ordre général et ne semblaient pas viser le problème des

européennes, sur lequel le chef du PC soviétique s'est dit « optimiste » et attend la signature d'un accord « dans un avenir rapproché », a précisé le docteur américain Bernard Lowy, qui participait à la rencontre. A Genève, M. Oboukhov, chef adjoint de la délégation soviétique, a confirmé, mardi, que les deux parties sont parvenues à rédiger un texte commun sur la base des projets de traité qu'elles avaient déposés, mais il a ajouté que ce texte comporte de nombreuses parenthèses qui sont autant de points de divergences.

Parmi ces divergences, M. Oboukhov a cité la volonté des Etats-Unis d'installer en Alaska les cent ogives de missiles intermédiaires qu'ils auraient le droit de conserver sur leur territoire, ce qui leur permettrait d'attaquer le territoire soviétique. « L'URSS, quant à elle, déploiera ses ogives en un lieu où elles ne pourront atteindre le territoire américain », a dit M. Oboukhov. Le diplomate a également réaffirmé que, en cas d'accord sur la double option zéro, les missiles Pershing-1 A installés en RFA sous contrôle ouest-allemand (mais avec des ogives contrôlées par les Etats-Unis) devront être éliminés. De même, M. Guerassimov, porte-parole du ministère soviétique des affaires étrangères, a affirmé dans un entretien au Bild Zeitung de mercredi que ces fusées Pershing-1 constituent « un obstacle » et que cet obstacle « doit disparaître ». — (AFP, Tass.)

### Moscou et la cohabitation

## L'ambassadeur soviétique à Paris « informé » M. Mitterrand sur la visite de M. Chirac en URSS

M. Iakov Riabov, ambassadeur d'URSS en France, a eu, le mardi 2 juin, un entretien d'une heure avec M. Mitterrand, afin de l'informer notamment des résultats de la visite que vient de faire à Moscou M. Jacques Chirac. « J'ai participé à tout le programme de cette visite d'un bout à l'autre », a déclaré l'ambassadeur, « et j'ai donc informé le président de la République du bilan de cette visite ».

Le même jour, M. Lopatine, correspondant de l'agence Tass à Paris, critiquait vivement M. Giraud, ministre de la défense, pour les déclarations faites à France-Solo à propos du désarmement (Le Monde du 3 juin). « La France a choisi de jouer en Europe occidentale le rôle peu enviable d'instigateur de la course aux armements nucléaires et se voit dans un isolement toujours plus grand, même parmi ses propres alliés », affirme le journaliste, qui accuse M. Giraud de « prôner un accroissement sans précédent des dépenses militaires ».

L'agence cite également M. Barre, qui avait déclaré à Venise, le 1er juin, pour sa part, la venue de la France était descendue de la deuxième à la quatrième place en Europe de l'Ouest pour le développement économique.

### La visite du président de Costa-Rica

## Paris accueille favorablement le plan de paix pour l'Amérique centrale

Les conflits en Amérique centrale et les relations Nord-Sud ont été au centre des conversations qu'ont eues, le mardi 2 juin à Paris, MM. Mitterrand et Oscar Arias, président du Costa-Rica. Le chef de l'Etat a réservé un accueil « très favorable » au plan de paix en Amérique centrale proposé par M. Arias (Le Monde du 2 juin). On précisait, à l'Élysée, que M. Mitterrand « avait exprimé aucune réserve » à l'égard de ce plan et qu'il avait toujours été du côté « des propositions raisonnables comme celle du groupe de Contadora ».

M. Mitterrand a, au cours d'un déjeuner de travail, assuré son homologue de son intention de parler du plan de paix du Costa-Rica à l'occasion de ses entretiens informels avec le président Reagan, lors du sommet des pays industrialisés à Venise. M. Arias, pour sa part, a souligné que « M. Mitterrand et M. Chirac ont tous les deux répondu par l'affirmative » à son plan de paix. — (AFP, Reuter.)

### LIBAN : l'assassinat de Rachid Karamé

## Résignation et appréhension

BEYROUTH  
de notre correspondant

Les Libanais auraient-ils appris la sagesse en cette treizième année de guerre civile ? C'est en tout cas avec philosophie et résignation, sans haine belliqueuse, qu'ils vivent l'attente qui a coté la vie au chef de leur gouvernement.

Cette attitude attentiste correspond à l'état d'esprit que l'on perçoit déjà des deux côtés de la ligne de démarcation à Beyrouth : une sorte de lassitude qui semble rendre plus difficiles que dans le passé de nouvelles batailles. Pourtant, derrière ce sang-froid, perce une crainte lancinante chez les Libanais : l'attente qui a tué Rachid Karamé ne saurait être ni un acte individuel ni un acte gratuit. Son commanditaire va donc essayer de l'exploiter. Où, quand et comment ? Et qui est derrière le crime ? Autant de questions qui risquent de demeurer sans réponse. Tout le monde se félicite, dans ces circonstances, que le président de la République, au nom des chrétiens, et le président de l'Assemblée, au nom des musulmans, se soient mis tout de suite d'accord pour désigner M. Selim Hoss au poste de chef du gouvernement par intérim.

Des accusations sont néanmoins échangées entre les protagonistes : le PSP (druze) de M. Walid Jouhadib d'abord, puis, avec plus de virulence, M. Nabih Berri, chef d'Amal (chite), ont attribué l'attentat au camp chrétien, et, plus

précisément, aux Forces libanaises et à leurs complices au sein de la fraction chrétienne de l'armée.

Pour le chef d'Amal, cela ne fait pas de doute : l'explosion — d'une puissance d'un kilogramme de TNT placée derrière le siège de Rachid Karamé et qui l'a tué sur le coup — a été déposée avant le départ de l'hélicoptère de la base d'Halate, en territoire chrétien. Les Forces libanaises affirment, pour leur part, que les premières conclusions de l'enquête démontrent que l'explosion a été introduite dans l'appareil à Tripoli et qu'il était muni d'un dispositif d'horlogerie.

### Solidarité nationale

Pratiquement, aucune enquête n'a dans le passé abouti à des conclusions décisives. Si l'assassin présumé de Bechir Gemayel a été retrouvé et arrêté, il n'a jamais été jugé et l'affaire a été pratiquement classée. L'assassinat de M. Karamé a été l'occasion d'une manifestation de solidarité nationale, le secteur chrétien s'étant volontiers joint au secteur musulman pour observer le deuil. Les obsèques officielles devaient avoir lieu mercredi à Tripoli, ville natale du chef du gouvernement assassiné. Le président Gemayel y a délégué M. Hoss, nouveau chef du gouvernement par intérim, le président syrien Assad, le vice-président Khaddam ; le roi Hussein de Jordanie, le vice-premier ministre, Majali.

LUCIEN GEORGE.

### La question des otages

## L'Iran détient les « clés du problème » affirme le directeur de l'hebdomadaire « As-Shiraa »

Beyrouth (AFP). — L'imam Khomeiny a désigné un comité de cinq membres pour suivre le dossier des otages occidentaux détenus au Liban, a affirmé aux correspondants du Monde et de l'AFP à Beyrouth M. Hassan Sabra, directeur de l'hebdomadaire « As-Shiraa », qui déclencha par ses révélations, le scandale de l'Irangate.

Ce comité est constitué du président de la République, M. Ali Khamenei, du président du Parlement iranien, l'hodjatolislam Hachemi Rafсандjani, du fils du « guide de la révolution », M. Akhmad Khomeiny, du commandant en chef et du ministre des pèdesarans (gardiens de la révolution), M. Mohsen Rezaï et Moshen Rafiq-Doust.

L'Iran « détient les clés du problème et aucun otage ne retrouvera la liberté avant que soient satisfaites les exigences de ce pays », Washington doit débloquer les milliards de dollars et poursuivre ses livraisons d'armes, alors que Paris doit régler le contentieux financier et arrêter son soutien à l'Irak », a dit M. Sabra, qui ne cache pas avoir de bons contacts avec certains responsables en Iran.

Pour le directeur d'« As-Shiraa », « la raison d'Etat irannienne prime sur les exigences des ravisseurs ».

libanais et la question des détenus du Koweït ou en France n'est soulevée que pour harceler et faire chanter les gouvernements concernés ». Pour étayer ses dires, il affirme que les deux otages ouest-allemands, MM. Rudolf Cordes et Alfred Schmidt, enlevés en janvier, seront libérés « très prochainement » à la suite d'un compromis entre Bonn et Téhéran fondé sur « une garantie de non-extradition aux Etats-Unis » des frères Hamadé, emprisonnés en RFA.

## M. Shultz rend hommage au rôle de la France dans le Golfe

Washington (AFP). — Le secrétaire d'Etat américain, M. George Shultz, a laissé entendre, le mardi 2 juin, qu'un accroissement de la présence militaire occidentale dans le Golfe n'était pas indispensable pour assurer la liberté de navigation dans le Golfe. Interrogé sur la possible constitution d'une force maritime internationale dans cette zone, M. Shultz a déclaré : « Je ne sais pas si une coordination particulière est nécessaire. »

Au sujet d'une coopération avec les Soviétiques, M. Shultz a noté que les Etats-Unis et l'URSS se consultaient pour prévenir les incidents en mer et que rien de plus ne semblait nécessaire.

Le président Reagan avait clairement indiqué lundi qu'il demanderait aux alliés des Etats-Unis, lors du sommet des pays industrialisés à Venise du 8 au 10 juin, de participer au renforcement de la surveillance maritime du Golfe. Les propos de

### En visite en Israël

## M. Raimond défend la participation de l'URSS à une conférence de paix

JÉRUSALEM  
de notre envoyée spéciale

Les relations franco-israéliennes sont-elles devenues si bonnes que des deux côtés on souhaite éviter tout sujet de discorde pour faire durer cet « état de grâce » ? Alors que la France, à la suite des attaques contre son contingent de « casques bleus » au Liban sud, appuyait en septembre dernier une résolution de l'ONU demandant de nouveau le retrait d'Israël et le déploiement de la FINUL sur la frontière internationale, cette question n'a pas même été abordée au cours des deux jours de visite officielle en Israël du ministre des affaires étrangères, M. Jean-Bernard Raimond.

De même, la représentation palestinienne à une éventuelle conférence internationale de paix ne semble pas avoir fait l'objet de grandes discussions.

Il aura fallu attendre la conférence de presse donnée le mardi 2 juin pour qu'en réponse à une question M. Raimond rappelle, en Israël, la position de la France sur l'OLP : « Une réalité, a-t-il dit, dans laquelle de nombreux Palestiniens se reconnaissent et avec laquelle il faut compter ». Celle-ci, a-t-il ajouté, doit, d'une manière ou d'une autre, être associée au processus de paix. Une phrase que n'ont pas manqué de relever les huit interlocuteurs palestiniens que le ministre a reçus avant son départ de Jérusalem.

Il s'agit d'une rencontre désormais traditionnelle au cours de laquelle les représentants palestiniens ont tous insisté sur la nécessité de la présence de l'OLP dans tout processus de paix et ont demandé à M. Raimond que la France prenne à cette

fin l'initiative d'une nouvelle résolution à l'ONU, comme l'avaient fait les Européens à Venise en 1980.

Personnalités des territoires occupés, les interlocuteurs du ministre ont aussi souligné que les discours de M. Shimon Pérès en faveur de la paix seraient plus crédibles si celui-ci commençait par faciliter la vie en Cisjordanie et à Gaza.

Interrogé à plusieurs reprises sur la position de l'Union soviétique, M. Raimond a déclaré : « Il faut dédramatiser la question de la participation soviétique. L'URSS n'a pas besoin d'une conférence internationale pour faire son retour au Proche-Orient ; elle y est présente. Au contraire, si on l'écarte, elle pourrait avoir un rôle négatif et empêcher toute solution ».

Selon M. Raimond, la principale préoccupation de M. Pérès est aujourd'hui le fait que la conférence internationale ne puisse en aucun cas imposer une solution aux intéressés. Un souci partagé, semble-t-il, par Paris.

FRANÇOISE CHIPHAUX.

### « Appel pour la paix »

Un groupe de personnalités françaises a lancé, le mardi 2 juin, à l'occasion du vingtième anniversaire de la guerre israélo-arabe de juin 1967, un « Appel pour la paix au Proche-Orient », ainsi qu'une campagne de signatures d'appui à ce texte.

L'appel, rendu public à l'Institut Pierre Mendès France par l'épouse de l'ancien premier ministre, M<sup>me</sup> Marie-Claire Mendès France, estime que « le temps est venu d'établir une paix fondée sur la reconnaissance mutuelle, un compromis territorial et l'auto-détermination, seules garanties pour la sécurité d'Israël, la réalisation des aspirations palestiniennes et la stabilité de la région ».

Considérant que le conflit « ne sera jamais résolu par la force », le texte « exhorte les deux parties à surmonter les obstacles de la méfiance et de l'hostilité et à entamer des négociations de paix sans conditions préalables ».

Trois cents personnalités françaises — dont Claude Cheysson, Yves Montand, Edmonde Charles-Roux, Elizabeth Badinter, Jean Illestein, François Bloch Laïné, Laurent Schwartz, Alexandre Minkowski, Emmanuel Leroy Ladurie, Jean et Simone Lacouture — ont apposé leur signature à ce document élaboré par le comité français du Centre international pour la paix au Moyen-Orient. Présidé par M. Abba Eban, ancien ministre israélien des affaires étrangères, le Centre a son siège à Tel-Aviv et plusieurs comités à l'étranger.

Ce texte a reçu en Israël le soutien de plusieurs centaines de personnalités politiques et militaires, notamment ceux de Yossi Sarid, des colonels Elie Geva et Meir Pail, d'Abbie Nathan, Amos Oz et A. B. Yehoshua.

Iran : l'imam Khomeiny désout le Parti de la République islamique. — A la suite d'une requête du président Ali Khameneï et de l'hodjatolislam Rafсандjani, président du Majlis (Parlement), l'imam Khomeiny a mis fin aux activités du Parti de la République islamique (PRI), parti unique au pouvoir en Iran, a annoncé, le mardi 2 juin, le quotidien Rissalat. Selon le journal de Téhéran, « le comité central du PRI a décidé à l'unanimité de cesser ses activités, face aux dangers d'une polarisation qui pourrait engendrer des factions, conduire à la discorde, menacer l'unité nationale et gaspiller les énergies dans les luttes internes ».

Selon un sondage réalisé pour la chaîne de télévision ABC, les trois quarts des Américains sont favorables à la présence militaire des Etats-Unis dans le Golfe et plus de la moitié sont d'accord avec le plan américain de protection des pétroliers koweïtiens dans cette région.

# Afrique

### CENTRAFRIQUE : le procès Bokassa

## Le baroud d'honneur de la défense

BANGUI  
de notre envoyé spécial

Le procès de Jean-Bedel Bokassa, l'ex-empereur centrafricain, qui s'éternise depuis six mois, allait-il s'achever en queue de poisson, le mardi 2 juin, sans réquisitoire, sans plaidoiries et sans verdict ? A l'ouverture de la quatre-vingt-cinquième audience, M<sup>re</sup> Francis Szpiner, au nom des avocats de la défense, licéait, en effet, un pavé dans le prétoire en demandant tout bonnement à la cour criminelle de Bangui de se déclarer incompétente.

A l'appui de ses conclusions, M<sup>re</sup> Szpiner invoquait l'article 38 de la nouvelle Constitution adoptée par référendum en novembre dernier. Cet article prévoit l'immunité pénale pour le président de la République, sauf cas de haute trahison et son éventuelle mise en accusation par les membres de l'Assemblée nationale et du Conseil économique réunis en congrès et statuant à la majorité des trois quarts.

Partant notamment du principe que toute loi qui profite à l'accusé est rétroactive et que, en l'occurrence, M. Bokassa n'est pas poursuivi pour haute trahison, il fallait donc, selon les avocats de la défense,

qui n'étaient à tout le moins pas inévitables d'embarasser la partie adverse, clore séance tant que ce procès-fléuve qui n'avait plus de raisons — juridiques — d'être.

M<sup>re</sup> Julien Zaramband, l'un des avocats des parties civiles, qui succédait à la barre à M<sup>re</sup> Szpiner, ne l'entendait pas de cette oreille. « Ces conclusions ne résistent pas à une analyse sérieuse », assurait-il. A son avis, la défense aurait dû lever ce « livre » au début du procès et non in fine. Au reste, expliquait-il, Jean-Bedel Bokassa d'abord « président de la République de fait », puis empereur de son fait, s'était ainsi, tout au long de sa carrière, placé au-dessus des lois. Hier pour le meilleur et aujourd'hui pour le pire...

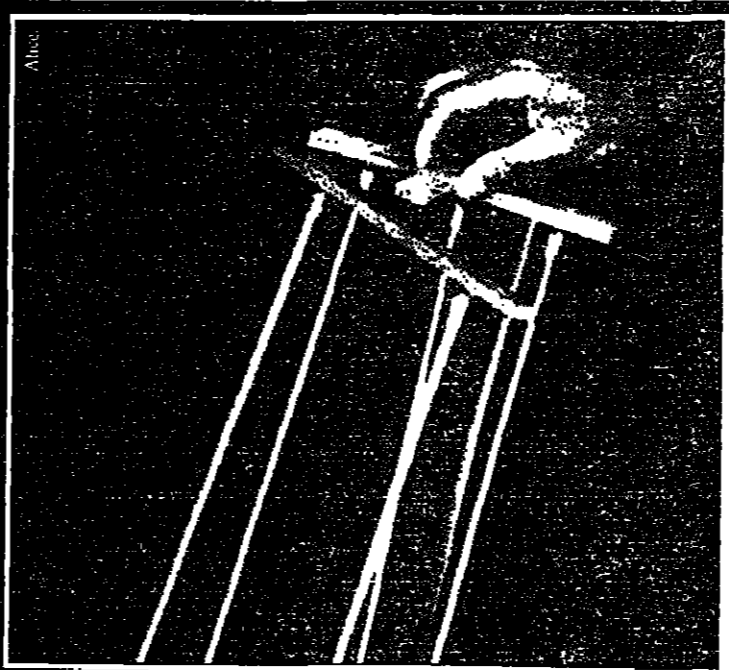
« Les avocats centrafricains présents dans ce prétoire, à commencer par M<sup>re</sup> Zaramband, ont des avocats de fait puisqu'ils ont été inscrits au barreau par décret impérial... », ironisait M<sup>re</sup> Szpiner. « Dans un état de droit, nos arguments emporteraient l'adhésion, ajoutait-il. Il serait dommage que, à peine adoptée, la Constitution devienne lettre morte. »

Sans écarter d'un revers de manche cette question qualifiée par lui d'« importante », M. Edouard Frank, le président de la cour, déci-

dit néanmoins de le lier au fond, c'est-à-dire de rendre, au terme du procès, soit un arrêt d'incompétence, soit un verdict. Bien peu d'observateurs imaginent cependant que l'empereur déchu puisse échapper, par cette manœuvre de dernière minute, si fondée soit-elle, aux rigueurs de la justice.

JACQUES DE BARRIN.

● TCHAD : la reconquête de la bande d'Aozou. — Dans une interview publiée, le mardi 2 juin, par le quotidien ivoirien Fraternité-matin, M. Gouara Lassou, ministre tchadien des affaires étrangères, déclare à propos de cette bande frontalière occupée par la Libye : « Le peuple tchadien ne croit pas que Kadafi soit prêt à accepter de résoudre ce problème par la négociation (...). Donc, tant que Kadafi ne changera pas d'attitude envers le Tchad, nous croyons que la seule voie qui reste est celle des armes. » A propos, d'autre part, des conditions posées par M. Goukouni Oueddei (qui, après un court séjour au Cameroun, retournera à Alger à la fin de la semaine) pour son retour à N'Djamena, M. Gouara Lassou a rejeté le principe de la dissolution de l'UNIR (le parti unique tchadien). — (AFP.)



### Les dictatures d'intelligentsias

Préface de Alain Peyrefitte, de l'Académie Française

Par Y. Lecerf et E. Parker

La surproduction d'éduqués met en péril la démocratie, qui doit faire face à des complots de véritables « pirates » sociaux. C'est l'« effet Effendia ». Edouard Parker et Yves Lecerf dressent un constat de cette situation dans le monde et en France, et préconisent des remèdes.

272 pages, 95 F.



LES LIVRES DES PUF QUESTIONNENT LE MONDE

# Europe

## Les déchirures du cœur noir de l'Angleterre

(Suite de la première page.)

Pour tous les observateurs, le scrutin du 11 juin se jouera dans ces « territoires du milieu » où se trouvent la plupart des circonscriptions dites marginales, où, en fonction des résultats de 1983 et des derniers sondages, le succès des conservateurs ou des travaillistes, voire des centristes de l'Alliance, paraît ne tenir qu'à quelques centaines de voix incertaines.

La lutte est extrêmement serrée dans les Midlands de l'Est. Cette région, englobant notamment le Nottinghamshire, est partagée par les lignes de faille qui marquent la Grande-Bretagne des années 80. Comme l'indique une récente étude du *Guardian*, s'y obtient le Nord déclinant et le Sud « qui monte », nouveaux pauvres et nouveaux riches, « cités industrielles délabrées et villes nouvelles thatchériennes ».

Pour les travaillistes, il s'agit de l'une de ces zones autrefois prospères où le thatchérisme a laissé rouiller l'industrie manufacturière. En tournée électorale, M. John Prescott, ministre du travail dans le « cabinet fantôme », déclare que cent quarante mille emplois ont été perdus dans ce secteur et il s'empare en disant : « La tragédie est qu'on prétend les avoir remplacés par cent mille autres emplois, mais ceux-ci sont parmi les plus mal payés, sans qualification ; ce ne sont que des boulots de serveuses de hamburgers », et il ajoute : « On n'offre pas à des techniciens la chance de travailler chez McDonald ! »

Pour les Tories, en revanche, les Midlands de l'Est sont une vitrine. Elles ont été gagnées à l'idée du « capitalisme populaire » cher au premier ministre. British Telecom et British Gas privatisés y ont beaucoup d'actionnaires.

Nulle part ailleurs, les locataires de logements sociaux n'ont autant profité des facilités accordées par le gouvernement pour accéder à la propriété. C'est aussi dans cette région que sont situées les houillères de l'avenir, car il y en a encore un pour le charbon britannique. Plusieurs exploitations ultramodernes et très rentables sont en cours de création. Enfin et surtout, c'est là que de nombreux mineurs votent désormais pour le Parti conservateur.

Si, dans l'ensemble du pays, les dernières élections législatives de 1983 ont été perdues par le Labour, ce fut une véritable catastrophe dans cette partie des Midlands. Les travaillistes ne détiennent plus que neuf des quarante-quatre sièges de la région, alors que la majorité de ceux-ci leur paraissent acquis pour toujours. Peuvent-ils les reconquérir ? D'après le fragile calcul établi à partir des élections

locales du 7 mai, ils pourraient raisonnablement espérer reprendre huit sièges aux conservateurs, mais il en faudrait deux fois plus pour être en mesure de l'emporter à l'échelle nationale et mettre ainsi fin à l'« ère thatchérienne ».

### La « gauche dingue »

La tâche est d'autant plus difficile que les douze mois de grève dans les houillères ont, entre autres séquelles désastreuses, provoqué la création d'un syndicat dissident, l'Union des mineurs démocrates (UDM), formé par ceux qui avaient refusé le mot d'ordre de débrayage lancé par l'Union nationale des mineurs (NUM) sans consultation générale de la base, c'est-à-dire en infraction à la nouvelle législation. 80 % des « gueules noires » du Nottinghamshire adhèrent à la

nouvelle organisation. Si bien que l'attitude des dirigeants et des militants de celle-ci sera déterminante pour le sort du Labour.

Les membres de l'UDM apprécient généralement les efforts de modération déployés par le leader de l'opposition, M. Neil Kinnock, qui a vivement dénoncé le « scargillisme » et a entrepris de réduire l'influence de l'extrême gauche au sein du parti travailliste et de la centrale syndicale nationale, TUC. Mais cette « gauche dingue », tant décrite en ce moment par les propagandes conservatrice et centriste, n'a pas disparu. Ni le TUC ni le Labour n'ont reconnu l'UDM. Même si M. Kinnock est parvenu à empêcher les « vendettas » et l'exclusion des adhérents de l'UDM dans les sections locales travaillistes du Nottinghamshire, cela ne saurait suffire à garantir à la gauche la fidélité de la majorité de ces mineurs. Ceux-ci constatent avec amer-

tume que le TUC n'a pas sanctionné le syndicat des électriciens quand, l'an dernier, il a pactisé avec M. Rupert Murdoch, propriétaire du groupe *Times*, pour remplacer cinq mille ouvriers du Livre licenciés.

### Faux pas travaillistes

Ainsi, dans la circonscription de Mansfield, ville où l'UDM a installé son état-major, le Labour risque de perdre l'un des sièges qu'il avait réussi à préserver de justesse en 1983. Le député sortant, M. Don Concannon, qui ne se représente pas et soutient l'UDM, déclare qu'il ne votera pas pour son parti. La direction du Labour semble avoir fait preuve d'une singulière maladresse en avalisant pour lui succéder la candidature de M. Alan Meale, un « apparatchik » de la « gauche dure » et un proche de M. Scargill. « C'est de la provocation », dit M. Don Concannon. Elle est d'autant plus regrettable que j'ai une très grande estime pour Neil Kinnock. Une opinion souvent exprimée parmi les mineurs du Nottinghamshire. Le parti paraît donner raison à ses adversaires qui affirment que les « dingos » restent très présents et qu'ils courtisent assidûment les membres de l'UDM, notamment les dirigeants de l'Alliance.

En outre, M. Meale devra compter avec la concurrence d'un candidat « travailliste modéré » ; l'UDM ne l'appuie pas officiellement, mais il ne s'agit pas moins de l'un des siens. Les travaillistes modérés n'ont guère eu de succès lors des élections locales du mois dernier, mais leur tentative en juin pourrait déjouer assez de suffrages de l'électorat travailliste pour entraîner la défaite du candidat officiel.

Autre faux pas qui risque de coûter cher au Labour dans ce comté-clé : l'éviction à Nottingham d'une candidate d'origine antillaise qui avait traité de « raciste » l'appareil du parti parce que celui-ci — avec l'assentiment du congrès — persiste à ne pas accepter la création de « sections noires », qui voudraient mieux défendre les intérêts de la population immigrée. Le parti avait une bonne chance, dans cette ville, de regagner un siège actuellement détenu par les conservateurs, mais elle est désormais sérieusement compromise.

FRANCIS CORNU.

### ITALIE

#### Arrestation de la « direction stratégique » de FUCC

Cinq terroristes présumés, arrêtés le vendredi 29 mai à Rome, constitueraient la « direction stratégique » de l'Union des communistes combattants, héritière des Brigades rouges, a-t-on appris dans les milieux chargés de l'enquête.

Ces cinq personnes arrêtées sont Claudia Gioia, une jeune femme recherchée depuis quelque temps par la police, Massimiliano Bravi, Francesco Maietta, arrêté en France en 1985 dans le cadre d'une opération contre Action directe, Daniele Mennella et Paolo Persichetti.

La brigade antiterroriste a également découvert une base clandestine à Ostia, sur le littoral romain. L'UCC a revendiqué l'assassinat du général Licio Giorgini, spécialiste italien de la « guerre des étoiles », tué le 20 mars dernier à Rome.

Cette opération porte à quatorze le nombre de membres présumés de l'UCC arrêtés en Italie depuis le début de l'année. — (AFP.)

(Publité)

**MZALI : « J'ACCUSE ! »**

L'ex-bras droit du président Bourguiba passe au cribe les faits et gestes des personnages-clés, en Tunisie. Des « révélations » surprenantes.

Une interview exclusive, publiée dans le numéro de juin d'ARABIES, en kiosques et en librairies.

78, rue Joffroy, 75017 Paris. Tél. : 46-22-34-14.



**aerospatiale**

Ariane, nous en sommes l'architecte industriel. En 1997, elle lancera Hermes, l'avion spatial européen. Nous en sommes aussi le maître d'œuvre industriel.

D'ici là, Ariane aura placé sur orbite une centaine de satellites : TDF 1, TV SAT, TELE-X pour la télévision directe, Météosat pour la météo, Eutelsat pour les télécommunications, ISO pour la recherche scientifique.

Pour ouvrir l'espace à la France et faire avancer l'Europe, il fallait aligner une formidable force de frappe technologique : Ariane, Hermes, nos satellites.

C'est fait !



**aerospatiale**



# Europe

## UNION SOVIÉTIQUE

### L'atterrissage sur la place Rouge

#### Mathias Rust devra « répondre devant la loi »

Le sort du jeune pilote ouest-allemand, Mathias Rust, qui a posé jeudi dernier son petit avion de tourisme sur la place Rouge, au cœur de Moscou, commence à susciter quelques inquiétudes. Le directeur des Nouvelles de Moscou, M. Igor Yakovlev, évoque l'affaire dans l'édition de cet hebdomadaire parue le mercredi 3 juin et écrit : « Même si nous supposons qu'il n'y avait aucune mauvaise intention dans tout cela et que ce ressortissant de la RFA n'avait pas perçu toutes les conséquences de ses actes, il devra quand même répondre devant la loi. (...) L'espace aérien des autres [pays] n'offre pas matière à plaisanterie. »

De son côté, le directeur de l'agence Novosti, M. Valerij Faline, semble être revenu sur les déclarations optimistes qu'il avait faites au début de l'affaire et qui laissaient prévoir une prochaine libération du jeune pilote. Il a en effet affirmé, dans un entretien à l'agence ouest-allemande DPA, que « des détails viennent d'être connus qui ne rendent pas l'affaire plus simple. » Mathias Rust, n'a-t-il ajouté, « n'a apparemment pas agi seul. Il en est malheureusement ainsi, même si Rust lui-même a une nature idéaliste. »

Le sentiment qu'il faut maintenant revenir aux choses sérieuses se manifeste également à Bonn où le ministre des affaires étrangères, M. Genscher, a condamné la « légèreté » de la conduite de Mathias Rust qui aurait pu avoir « des conséquences tragiques ». Il a mis en garde contre toute réédition de cette aventure et stigmatisé la violation de l'espace aérien soviétique dont le jeune homme s'est rendu coupable.

De plus en plus de voix s'élèvent par ailleurs pour dénoncer les « côtés démentis » de son entreprise. Les pilotes professionnels redoutent les conséquences pour eux du vol de Mathias qui risque de mener à la catastrophe toute pénétration accidentelle du territoire soviétique. Le député social-démocrate Horst Jungmann ne trouve « rien de drôle » à l'équipée du « fou volant » : « C'est une provocation d'une légèreté sans nom. »

Le ministre-président de Bavière, M. Franz-Josef Strauss, lui-même pilote émérite, a déclaré de son côté : « Mathias mérite un bon souvenir. C'est un sacré voyou, mais doté d'un de ces talents ! » Et quoi qu'il arrive, conclut M. Strauss, « il ne faut en aucun cas l'interdire de voler. » — (Reuter, AFP.)

### La lutte contre l'alcoolisme

#### Sanctions plus sévères pour les distillateurs clandestins

MOSCOU  
de notre correspondant

La lutte contre l'alcoolisme prend un tour nettement plus répressif. Un arrêté du Soviet suprême, publié le mardi 2 juin, prévoit, pour la première fois, des peines de travaux forcés pouvant aller jusqu'à deux ans pour les fabricants clandestins d'alcool. Jusque-là, la distillation « privée », qui est presque un sport national en URSS, n'était passible que d'amendes.

Aux termes du nouveau texte, « la fabrication à domicile ou la conservation de toré-boyaux » ou d'autres boissons alcoolisées entraîne une amende de cent à trois cents roubles. En cas de récidive dans l'année, les mêmes actes seront punis de « peines de réduction par le travail pouvant atteindre deux à cinq cents roubles ». Il ne s'agit là que des sanctions concernant des productions sans but lucratif. Toute distillation « privée » ayant pour objet la vente est désormais également punie de peines de prison qui sont certainement supérieures mais ne sont pas précisées.

Un nouveau pas important est ainsi franchi. Non seulement les amendes, qui étaient généralement de trente et cinquante roubles et toujours inférieures à cent roubles, augmentent fortement, mais les

délits eux-mêmes sont « correctionnalisés ». Ce qui relevait hier encore de la milice ou du simple tribunal de quartier est désormais confié aux juges correctionnels qui ont la main beaucoup plus lourde.

Il reste à savoir si la loi peut être appliquée. Des millions de Soviétiques ont chez eux tout ce qui est nécessaire à la fabrication d'un alcool très sommaire qu'on appelle ici le « samogon ». Du sucre, de la levure et un simple autocuiseur suffisent. Certains, plus raffinés, emploient des baies sauvages ou des fruits comme produits de base. En Géorgie, cette pratique est la règle et non l'exception.

D. Dh.

● IRLANDE : assassinat d'un policier de l'Ulster. — M. Mc Clean, policier d'Irlande du Nord appartenant à la RUC (Royal Ulster Constabulary) a été tué par balles, le mardi 2 juin, par deux hommes alors qu'il était en visite chez ses parents à Drumkeen, au nord de la République d'Irlande, près de la frontière avec l'Ulster. La police irlandaise soupçonne l'IRA d'être l'auteur de l'assassinat. Les meurtres de neuf policiers de la RUC ont été revendiqués par l'IRA depuis le début de l'année, mais M. Mc Clean est le premier policier tué en République d'Irlande depuis sept ans. — (AFP, Reuter.)

## GROENLAND : au lendemain des élections

### La gauche social-démocrate se révolte contre le pasteur Jonathan Motzfeldt

Les élections au Landsting, le Parlement groenlandais, qui se sont déroulées le 26 mai, se sont traduites par le maintien de la prééminence des deux grands partis, Atassut (conservateur) et Siumut (social-démocrate), qui obtiennent chacun 11 des 27 sièges de l'Assemblée, le même nombre que dans le Parlement précédent. La formation nationaliste d'extrême gauche Inuit Ataqatigit (IA) obtient 5 sièges (+ 1) et le nouveau parti Polar (populiste) 1 siège. Le nombre total des sièges au Landsting a été porté de 25 à 27.

COPENHAGUE  
de notre correspondante

La confusion est totale au Groenland après les coups de théâtre et les renversements qui se sont produits ces derniers jours.

Au lendemain des élections du 26 mai pour le renouvellement de l'assemblée locale, le Landsting, le pasteur Jonathan Motzfeldt, chef du parti Siumut (social-démocrate) et président de l'exécutif du territoire depuis 1979, quittait la capitale, Nuuk, pour se rendre dans le sud à une fête de famille. Il était entendu que la question de la composition du nouveau gouvernement serait débat-

tué son retour, quand les résultats du scrutin se seraient un peu décaillés. Or à peine M. Motzfeldt avait-il tourné les talons que les éléments les plus à gauche de son parti se réunissaient sous la direction d'un de ses plus anciens compagnons de lutte et ami d'enfance, M. Lars Emil Johansen, et décidaient tout bonnement de le déposer. On reprochait à M. Motzfeldt d'avoir « trahi » en nouant des contacts avec le parti Atassut, en vue de la formation d'une grande coalition. Les « conspirateurs » s'entendaient pour reprendre la coopération avec le petit parti marxiste indépendant IA, dont la rupture était à l'origine de la crise de l'hiver passé, et ils nommèrent à la tête de l'exécutif M. Johansen — en attendant qu'un prochain congrès ôte à M. Motzfeldt la présidence du Siumut. Mis au courant du complot, le pasteur affrontait un avion pour regagner Nuuk, où il se montrait résolu à se battre.

M. Motzfeldt a affronté les comploteurs à huis clos et, apparemment, l'emporta et annonça qu'il conserverait au moins son poste de président de l'exécutif durant les quatre prochaines années. Reste le problème de la collaboration avec une extrême gauche très exigeante, qui semble bien devoir l'obliger à renoncer à tout rapprochement avec le parti Atassut.

CAMILLE OLSEN.

## Amériques

### ÉTATS-UNIS

#### M. Elliott Abrams se défend d'avoir joué un rôle dans l'aide illégale aux « contras »

Washington (AFP). — Le secrétaire d'Etat adjoint pour les affaires interaméricaines, M. Elliott Abrams, s'est défendu, dans une posture d'accusé lors des précédentes auditions du Congrès, a démenti, le mardi 2 juin, avoir jamais été impliqué dans l'aide aux rebelles nicaraguayens à l'époque où celle-ci était illégale.

Ardent défenseur de l'aide aux « contras », M. Abrams a déposé sous serment pendant six heures et demie, et il devait revenir mercredi devant les commissions d'enquête du Congrès sur le scandale de l'Iran-gate. Le haut responsable du département d'Etat, premier membre en activité du gouvernement américain à déposer dans ce cadre, a notamment contredit l'ancien ambassadeur américain au Costa-Rica, M. Lewis Tamba et le général à la retraite John Singlaub. « Il ne sait pas de quoi il parle », a-t-il lancé à propos du témoignage de M. Tamba, qui avait affirmé avoir reçu l'ordre d'un groupe interministériel restreint, présidé par M. Abrams, d'ouvrir « un front sud » à l'intérieur du Nicaragua. A propos de la piste d'atterrissage, dont la création avait

été, selon M. Tamba, sollicitée au gouvernement costaricien pour faciliter l'aide privée aux « contras », M. Abrams a indiqué qu'il « ne se souvenait pas » dans quelles circonstances, il avait appris sa construction.

M. Abrams a cependant reconnu qu'il avait trompé une commission du Congrès en novembre 1986 en ne révélant pas qu'il avait sollicité du sultanat de Brunei une contribution de 10 millions de dollars au profit des « contras ». Pour obtenir cette aide financière, le diplomate américain s'était rendu à Londres en août 1986. Il avait promis à un représentant du gouvernement de Brunei la « gratitude » du président Reagan si son pays acceptait de verser ces 10 millions de dollars.

Des membres du Congrès et leurs avocats ont implicitement reproché à M. Abrams de ne jamais avoir réellement cherché à savoir quelles étaient les activités du lieutenant-colonel Oliver North, fonctionnaire du Conseil national de sécurité de la Maison Blanche, limogé de son poste pour ses activités en faveur des « contras ».

### CHILI : la relance de l'affaire Letelier

#### Santiago refuse d'extrader des militaires réclamés par la justice américaine

Le gouvernement chilien doit annoncer, par voie diplomatique, sa décision de ne pas remettre aux autorités américaines les deux chefs militaires que Washington réclame à la suite de l'assassinat aux Etats-Unis, en 1976, de l'ancien ministre des affaires étrangères du gouvernement Allende, Orlando Letelier. Le ministre chilien des affaires étrangères, M. Jaime del Valle, sans révéler les termes exacts de sa réponse, a fait savoir, le mardi 2 juin, que cette note serait rendue publique en temps utile.

La requête américaine concerne le général en retraite Manuel Contreras, ancien chef des services secrets (DINA) et le colonel Pedro Espinosa, qui était directeur des opérations de police secrète lorsque fut assassiné Orlando Letelier. Les milieux officiels chiliens, nous signale notre correspondant à Santiago Gilles Baudin, n'ont pas caché leur irritation pour la publicité que les autorités américaines ont donné à leur demande. Ignorant la réserve diplomatique, un porte-parole de l'administration Reagan a, en effet,

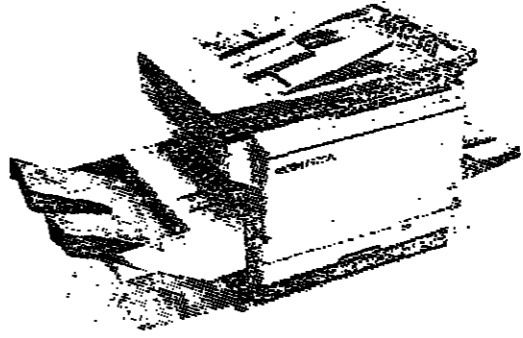
précisé que, à la différence de ce qu'ils avaient fait en 1979, les Etats-Unis présentaient leur requête non pas au pouvoir judiciaire mais directement au pouvoir exécutif, en la fondant sur un article constitutionnel — par ailleurs très controversé — qui permet au général Pinochet d'expulser les personnes de son choix sans en référer aux tribunaux.

C'est ce même article qui vient d'être invoqué par le gouvernement chilien pour obtenir la révocation d'une décision de la Cour suprême autorisant le retour d'une centaine d'exilés, dont la veuve de l'ancien président Allende.

En ce qui concerne la requête américaine, le général Pinochet avait déjà, lors d'une tournée en province, il y a quelques jours, adressé un message à Washington : « Cette histoire leur ferait beaucoup plus tort qu'à nous. » Le chef d'Etat chilien avait précisé : « Sachez que nous sommes prêts à mourir la tête haute plutôt que de demander pardon à genoux pour quelque chose que nous n'avons pas fait. »



Elle y tenait à son copieur Ricoh.



Depuis que mon patron a acheté un copieur Ricoh, un petit mot fait partie de son quotidien :

« Merci ».

« Merci » d'améliorer le rendement global de la Société.

« Merci » de réduire les factures d'entretien.

Et moi, je réponds « merci » Ricoh, à ses machines ultra-fiables qui ont fourni des copies aussi nettes et parfaites.

Depuis plus de 50 ans, Ricoh crée du matériel de bureau dans un souci de simplicité et de modernisme.

En se mettant à ma place... Et à la vôtre !

Car tout ce que vous souhaitez, vous le retrouvez dans les moindres détails des équipements Ricoh : commodité d'utilisation, technique de pointe pour simplifier les tâches, entretien personnalisé et, surtout, normes de qualité et de fiabilité sans égales.

Ricoh, c'est la confiance. Cette confiance lui a permis de réussir dans plus de 130 pays.

Et, ultime preuve de sa compétence, il est numéro un sur le marché des copieurs au Japon où l'on a, paraît-il, le sens des affaires.

# RICOH

RICOH FRANCE S.A. - 192, AV. CHARLES-DE-GAULLE 92200 NEUILLY-S/SEINE  
DISTRIBUE PAR : S.M.O. GROUPE SETTON  
2/A, AVENUE DE L'EUROPE - 78141 VÉLIZY 10, RUE DES MINIMES  
VILLA COUBLAY CEDEX - TEL. : (1) 39.46.96.38 92270 BOIS-COLOMBES - TEL. : (1) 47.84.74.47

SPONSOR OFFICIEL DES DOSSARDS

## PICARD

LES ASSUREURS ONT TRANCHÉ !

4 gammes de serrures PICARD se sont vu décerner la note maximum « 3 Etoiles » par l'Assemblée Plénière des Sociétés d'Assurances

Liste des installateurs : su 42-33-44-86 +







# MAIRIES DE FRANCE

N° 2 MAIRIES DE FRANCE est réalisé sous la responsabilité de MAIRIE-EXPO 87 sur quatre pages achetées au quotidien LE MONDE. JEUDI 4 JUIN 1987

## L'INVITÉ

### NÎMES... ÇA MARCHE!



Jean BOUSQUET, Maire de NÎMES depuis 1983, n'a pas hésité à descendre dans l'arène pour gérer NÎMES, sa Ville, avec ses méthodes, ses idées et ses hommes. Celui qui est aussi le P.-D.G. de CACHAREL fait souffler sur la Capitale du Gard un véritable vent de libéralisme dans la façon de gérer une municipalité. Nombreux sont les Maires de France qui suivent avec intérêt son expérience: "NÎMES doit savoir gérer son produit: le Service public", affirme-t-il avec conviction et de répondre à ses détracteurs qu'il lui faudra un bon mandat avant que les Nîmois comprennent sa démarche globale.

Il y a de l'audace dans la politique de Jean BOUSQUET. Les premiers effets de sa politique sont en marche: les cantines scolaires sont mieux gérées, les transports urbains mis en concession roulent avec succès et le personnel communal travaille 4 heures de plus pour le même salaire.

Jean BOUSQUET est en train de réveiller une Ville qui a un potentiel. Les architectes et les designers prennent le chemin de la Capitale du Gard qui est en passe de devenir une des Villes de France de la Création.

Jean BOUSQUET vient de poser la semaine dernière la première pierre d'un Centre d'Affaires. Il en a confié la réalisation à la SARI, numéro UN de l'ingénierie et de la construction dans le secteur tertiaire.

Quelles sont les méthodes de travail du Maire de Nîmes? Quels sont ses projets?

Il est l'invité de MAIRIES DE FRANCE, notre interview en page 3.

## MAIRIE-EXPO 87 A TOULOUSE

### DE NOUVEAUX MAIRES EN 1989

Les Maires s'identifient à leur Ville. Pour Jacques CHABAN-DELMAS, Maire de Bordeaux et Président de l'Assemblée Nationale, "Un Maire est un homme qui sentimentalement s'identifie à sa Ville, intellectuellement s'y consacre et constamment s'y rapporte. Des villes aussi s'identifient à leurs Maires quand ceux-ci, après plusieurs années de mandat, ont su donner à leurs Communes une réputation, un essor et une image de marque. Fini le temps où Strasbourg était synonyme de choucroute ou Marseille de bouillabaisse. Aujourd'hui le marketing communal aidant et la communication publique ayant droit de cité, les grandes Villes et Régions de France s'imposent et s'affirment par des projets porteurs d'avenir et donc de richesses et d'emplois. Elles s'organisent, communiquent, s'affichent.

Ce n'est pas par hasard que j'ai choisi d'organiser cette année MAIRIE-EXPO à TOULOUSE, consacrée ville la plus dynamique de France. La Capitale de Midi-Pyrénées est associée désormais aux industries du futur: aéronautique, biotechnologie, électronique, productique, spatial... sans oublier le tourisme et les traditions. De plus, l'image de son Maire, Dominique BAUDIS, constitue le trait d'union entre l'action et la communication.

Les décideurs municipaux: Maires, Adjointes, Conseillers Municipaux, Secrétaires Généraux, Ingénieurs et Services techniques, attendent beaucoup de ce rendez-vous institutionnel que représente MAIRIE-EXPO pour leur choix d'investissements, de gestion, d'équipement et d'animation. Cette année les nouvelles méthodes de gestion tiendront une place importante et les 30 000 communes qui hésitent encore à s'informatiser trouveront à ce Salon une information complète.

Les espaces urbains et leur aménagement seront aussi un des enjeux des prochaines élections municipales. A MAIRIE-EXPO des réponses seront apportées. La rigueur de gestion des finances locales exige des investissements mûrement réfléchis qui prennent en compte les frais de fonctionnement. Fini les suréquipements

sportifs dont l'entretien grève le budget communal, les effectifs mal formés, les services municipaux dont le coût n'est pas déterminé. L'ère des gestionnaires est en marche, rigueur et décentralisation obligent.

Il y a aujourd'hui des techniques municipales qui ont fait leur preuve, des expériences locales qui méritent d'être connues, un savoir-faire et une nécessité de faire savoir. Une des vocations de MAIRIE-EXPO chaque année c'est d'être aussi une vitrine de la vie des Collectivités Locales.

Le citoyen français qui a été trop longtemps considéré comme un vulgaire contribuable, a bien évolué. Il s'engage désormais civiquement. Ne participe-t-il pas aujourd'hui à la vie économique? Il est même devenu citoyen-actionnaire par le jeu des dénationalisations. Il devient un citoyen exigeant et il a raison.

La municipalité-entreprise est en marche. L'innovation communale existe, porteuse de progrès et d'économie dans les grandes villes, les villes moyennes et les syndicats intercommunaux. Cet état d'esprit passe par des investissements adaptés aux besoins des Collectivités Locales. Les 300 sociétés qui exposeront du 18 au 22 octobre à Toulouse ont conscience de cet état d'esprit des décideurs des Villes, des Régions et des Départements. C'est la raison pour laquelle ils sont présents dans les grands secteurs de la propreté, du mobilier urbain, de la sécurité, de la distribution

de l'eau, de la communication, de l'informatique et surtout dans celui des loisirs. Dans les 10 ans à venir, nos concitoyens vont consacrer 10% de leurs revenus à l'organisation de leur temps libre. Les Élus Locaux devront répondre à cette attente avec l'aide de partenaires et d'investisseurs privés. Le moment est venu qu'ils se rencontrent... Rendez-vous à MAIRIE-EXPO.

Le temps libre, il faudra bien aussi le gérer pour tout faire... même se présenter aux prochaines élections municipales.

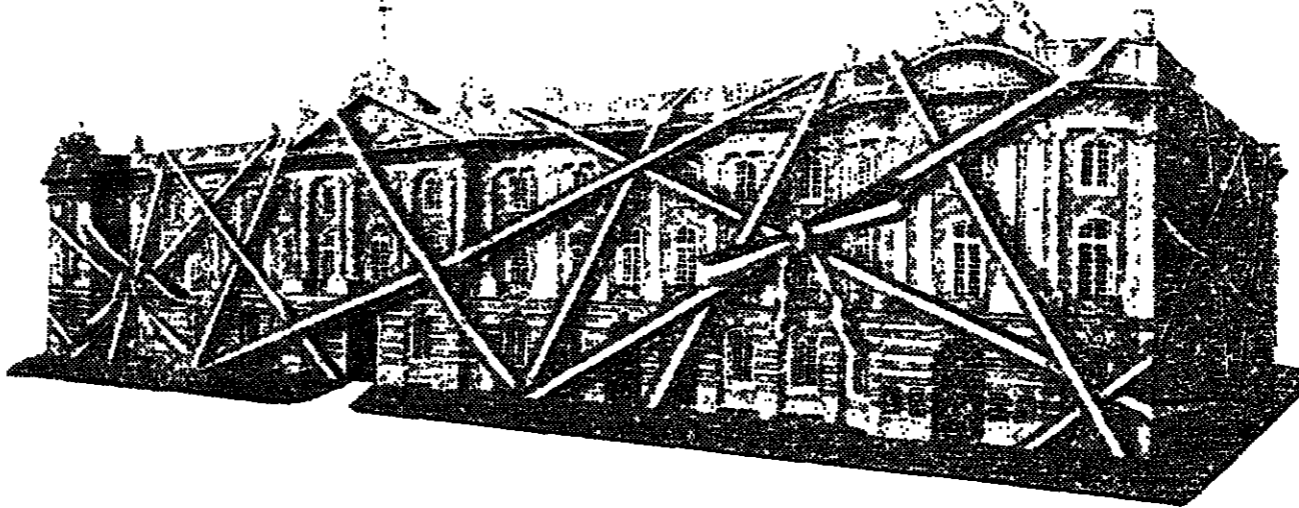
Alain TRAMPOGLIERI.



Photo: Thomas GILLES pour Informations Régionales de France.

## L'ÉVÈNEMENT

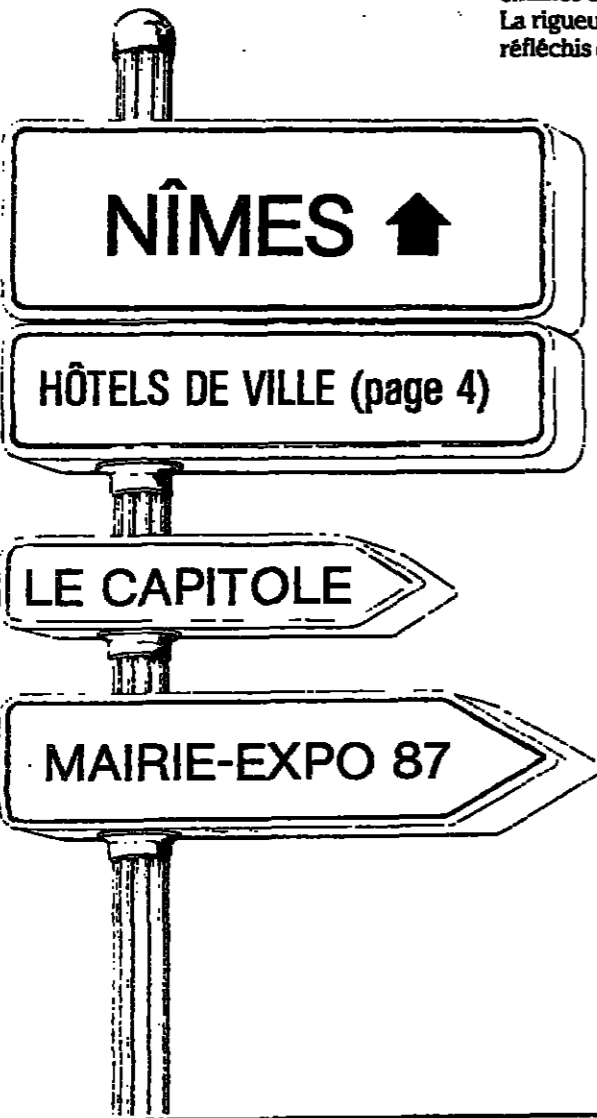
### LE CAPITOLE ENRUBANNÉ



A l'occasion de la venue de plusieurs dizaines de milliers d'élus locaux pour MAIRIE-EXPO, le CAPITOLE de TOULOUSE, l'une des plus belles Mairies de France, revêtira un pavois un peu inhabituel.

Les organisateurs de MAIRIE-EXPO ont, en effet, proposé à Dominique BAUDIS, Maire de Toulouse, d'enrubanner la célèbre façade rose.

Les études techniques ont déjà été réalisées, le ruban d'une largeur un peu démesurée est actuellement à la fabrication. L'événement ne passera pas inaperçu, il sera entièrement sponsorisé par un grand exposant qui participe à MAIRIE-EXPO.



Partenaire des élus locaux pour la conception, le financement, la réalisation clé en main et la gestion des restaurants de collectivités.

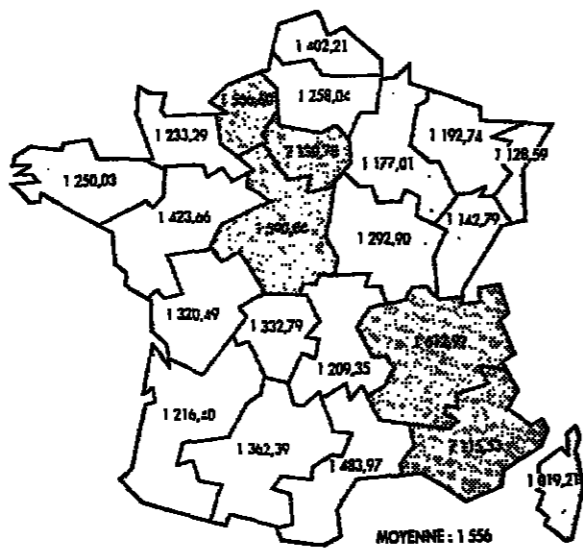
Tél. : (1) 45 84 15 25

POINTS DE REPÈRE

VERS LA POURSUITE DES INVESTISSEMENTS EN 1987

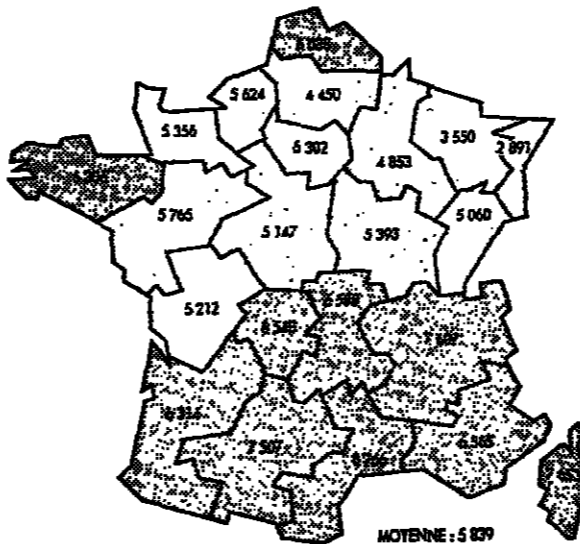
Le mouvement de croissance des investissements des Collectivités Locales (communes, départements et régions) devrait se poursuivre en 1987 à un rythme cependant moins soutenu qu'en 1985 et 1986, années de forte reprise des investissements locaux.

LA FISCALITÉ DIRECTE COMMUNALE PAR HABITANT



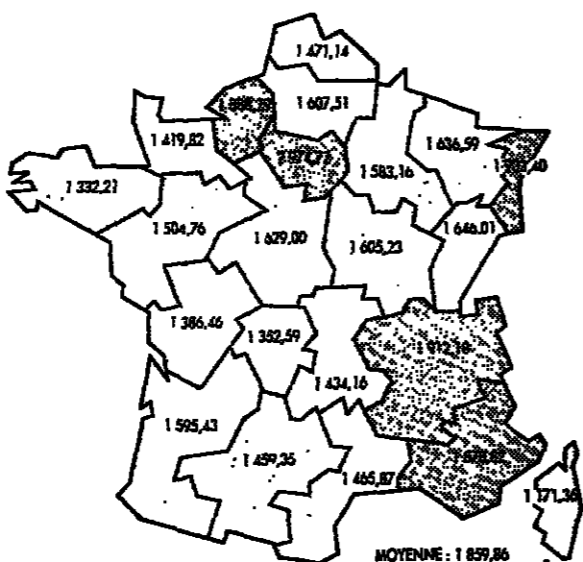
PRODUIT FISCAL 1986 Les quatre taxes directes (taxe d'habitation, taxe professionnelle, taxe foncière sur les propriétés bâties, taxe foncière sur les propriétés non bâties) représentent plus de la moitié des recettes des communes.

L'ENDETTÉMENT LOCAL PAR HABITANT AU 31 DÉCEMBRE 1986



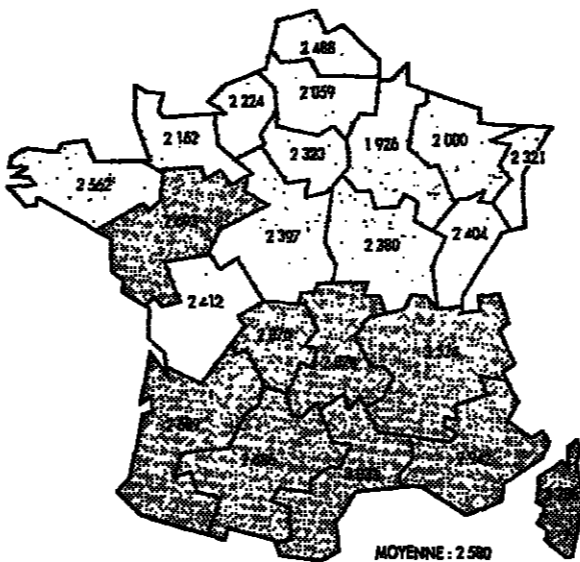
ENDETTÉMENT CAISSE DES DÉPÔTS ET CONSIGNATIONS 1986 La géographie de l'endettement des emprunteurs de la Caisse des Dépôts et Consignations au 31 décembre 1986 recoupe largement celle du niveau des investissements en 1987, ce qui confirme la continuité des efforts régionaux d'investissements à moyen terme.

POTENTIEL FISCAL PAR HABITANT EN 1986



POTENTIEL FISCAL 1986 Le potentiel fiscal par habitant (produit fiscal que les communes obtiendraient si elles appliquaient à leurs bases d'imposition les taux d'impositions moyens nationaux) est un indicateur de la richesse locale et, pour une part, du dynamisme économique de la région.

LES INVESTISSEMENTS DU SECTEUR LOCAL EN 1987



INVESTISSEMENT SECTEUR LOCAL EN 1987 Le niveau des investissements directs (acquisitions et travaux) réalisés par l'ensemble des acteurs locaux au plan régional (collectivités locales, et certains établissements publics locaux, dont les hôpitaux) peut varier d'une année sur l'autre, mais depuis deux ans, on constate la prépondérance des régions du Sud de la France.

FÊTES ET CÉRÉMONIES



A l'occasion du 40<sup>e</sup> anniversaire du Festival de Cannes, Alain TRAMPOGLIERI, Commissaire Général de MAIRIE-EXPO, a remis à Anne-Marie DUPUY, Maire de la Ville, les deux "MARIANNE" à l'effigie des stars du cinéma, Catherine Deneuve et Brigitte Bardot.



Pierre MERLI, Sénateur-Maire d'Antibes, a organisé dans le cadre du Festival de Cannes un grand déjeuner présidé par Monsieur Raymond BARRE. La plupart des membres de la Gauche Démocratique au Sénat, que préside Jacques FELLETIER, Sénateur-Maire de Villers-en-Prayères, assistaient à ce déjeuner.



François MITTERRAND, Président de la République, en voyages officiels, affectionne toujours de dialoguer avec les élus locaux. L'ancien Maire de Château-Chalon a toujours souligné le rôle des "petites communes où se fait la France". Ici, à BLAYE, en compagnie du Maire de la Ville, Gérard GRASSELET, et de Jacques CHABAN-DELMAS, Maire de Bordeaux et Président de la Région Bordeaux-Aquitaine.



François LÉOTARD, Maire de Fréjus et Ministre de la Culture et de la Communication, s'est fait présenter par Alain TRAMPOGLIERI, Commissaire Général de MAIRIE-EXPO, mais aussi Conseiller Municipal de Saint-Tropez, la grande exposition rétrospective "Les années de Saint-Tropez", exposition déjà présentée dans la célèbre Commune du Var et qui aujourd'hui est promise à un grand succès aux États-Unis et en Australie.



Michel PÉRIGARD, Député-Maire de Saint-Germain-en-Laye, a présenté en avant-première à l'équipe de MAIRIE-EXPO, sa nouvelle salle du Conseil Municipal multimedias. Cette réalisation honore le Maire de la Commune qui n'a pas oublié qu'il fut un grand journaliste de la radio et de la télévision. Cette réalisation, qui a impressionné ses visiteurs, pourrait bien lui valoir une MARIANNE D'OR cette année.

POUR AIR INTER CHAQUE RÉGION EST CAPITALE. AIR INTER logo and network diagram.

MAIRIES DE FRANCE Rédaction, Réalisation: Christian HOYOS RELATIONS PUBLIQUES DE FRANCE Place Beauvau - 94, rue du Faubourg-Saint-Hippolyte - 75008 PARIS - TEL. (1) 42.66.26.16 Prochaine parution: 4 juillet 1987 Photocomposition et mise en page: TYPELEC, Levallois-Perret



L'INVITÉ

# JEAN BOUSQUET : NÎMES ÇA MARCHE!

**Quelles sont les impressions d'un P.D.G. devenu Maire de Nîmes?**  
 Mon élection comme Maire de Nîmes m'a réellement fait découvrir un monde nouveau. J'ai constaté, à cet égard, qu'il existait une coupure trop importante entre le monde politique et le monde des affaires.

D'être placé à la tête d'une Ville de 130.000 habitants, a constitué un changement considérable dans ma façon de concevoir les choses, même si j'y ai trouvé et trouve encore des similitudes avec la façon dont on gère une entreprise.

Je crois pouvoir vous dire, sans hésitation, que c'est le mandat de Maire qui m'a apporté le plus de satisfaction.

J'ai trouvé dans cette responsabilité municipale des possibilités exceptionnelles pour quelqu'un qui souhaite se mettre au service de ses administrés. Nîmes est encore une ville à l'échelle humaine. J'applique mon dynamisme de chef d'entreprise dans mes méthodes de travail.

Tout projet, toute prise de décision, même après les consultations nécessaires, font apparaître des réactions immédiates dans l'opinion publique.

Les projets prennent corps rapidement et l'on voit leurs effets à brève échéance.

Les mentalités elles-mêmes évoluent d'une façon très tangible et on constate que tout est affaire de relations entre les hommes et entre les groupes qui les rassemblent.

**Êtes-vous un Maire "entrepreneur"?**

Assurément oui.  
 Je ne vois pas de différence entre la démarche d'un entrepreneur et celle d'un Maire. Nous sommes confrontés aux mêmes impératifs de qualité, aux mêmes contraintes de satisfaction de nos administrés et aux mêmes objectifs en ce qui concerne la recherche du moindre coût.

Nous nous sommes efforcés de réduire très sensiblement les dépenses de fonctionnement et dans le même temps de donner la toute priorité à l'in-

vestissement qui est seul créateur d'emplois. J'en ressens les premiers effets.

Directement soumis aux conséquences du chômage, nous avons dû faire en sorte que nos actions municipales soient orientées vers la réalisation



Jean BOUSQUET

tion qui ait à terme des répercussions économiques positives.

Enfin, nous avons dû appliquer le principe selon lequel on ne fait bien que ce que l'on connaît. C'est-à-dire que nous avons mis fin "au tout municipal" qui régnait dans les domaines les plus divers et nous avons restitué, aux services privés et à la concurrence, des secteurs tels que la voirie, les espaces verts, le nettoyage des bâtiments, les transports en commun, la restauration scolaire, etc.

Et je dois dire que les résultats de cette démarche sont très encourageants.

**Par rapport à une entreprise, comment voyez-vous la fiscalité locale?**

Je la trouve très compliquée et trop lourde. Nous sommes parvenus à un niveau réellement dangereux.

Je considère que l'addition des fiscalités départementale et régionale est un facteur aggravant du phénomène de rejet que l'on constate chez les contribuables locaux.

Il faudrait nettement individualiser sur la feuille d'impôts les trois collectifs, car on ne va jamais se plaindre chez le Président du Conseil Général ou du Conseil Régional. Par contre, on incrimine toujours le Maire.

Des réformes doivent être entreprises sur le terrain économique et social, moins sur les institutions municipales.

En France, le Maire est un homme qui dispose de pouvoirs importants sur sa Commune, et la disparition de la tutelle a officialisé ce qui existait dans les faits.

En revanche, les Communes doivent bénéficier d'une autonomie encore accrue en ce qui concerne la conduite du développement économique.

**Nîmes a désormais une image de marque. Quels sont vos grands projets?**

Actuellement, je réveille la Ville. Je souhaite développer le tourisme culturel que je considère comme une véritable industrie et qui répond à un marché dont la France est loin d'avoir épuisé la demande.

Le chantier de la médiathèque de Nîmes est en route afin de donner à la Ville les structures d'accueil pour attirer l'investissement de l'extérieur et conforter le tissu économique local.

Ce sont de gros chantiers que nous avons mis en place avec notamment la Ville Active qui constituera une formule nouvelle, face aux trop classiques Zones Industrielles qui ne répondent plus aux aspirations des chefs d'entreprises et de leurs salariés.

Je vais créer une cité des affaires au cœur même de Nîmes, les Groupes ACCOR et SARI en seront les promoteurs.

Je souhaite enfin promouvoir le fameux "triangle d'or" constitué par nos villes de Nîmes, Arles et Avignon qui se trouvent au cœur de la "Californie européenne".

## LA CITÉ DES AFFAIRES

Les Groupes ACCOR et SARI ont choisi Nîmes pour aménager la première Cité des Affaires. Ce choix ne laisse rien au hasard.

Nîmes, en effet, est un centre économique régional et bénéficie de plusieurs atouts : ses entreprises sont dynamiques, ses activités sont diversifiées et sa notoriété se développe.

**Face aux Arènes : un ensemble de services au cœur de la cité.**

Situé en bordure du quartier historique et de la zone piétonne, face aux Arènes, sur l'une des principales artères de Nîmes, le Centre d'Affaires offrira les services suivants :

- 3.000 m<sup>2</sup> de bureaux répartis sur quatre étages et modulables en surface selon le souhait des entreprises. Toutes les possibilités de location existent : temporaire (à la journée, à la semaine ou au mois) ou permanente (baux 3-6-9) ;

- un centre de congrès et de conférences : salle de 500 places, plusieurs salles de commission et des espaces de réception. Un équipement audiovisuel complet sera disponible ;

- un Club Services Affaires offrant des services "à la carte" aux entreprises ;

- un complexe de télécommunications conçu et développé en partenariat avec un des leaders dans ce domaine : la Société Bull ;

- un hôtel trois étoiles Novotel de 118 chambres ;
- une animation commerciale : bar, restaurant, commerces.

Les entreprises de Nîmes et de sa région trouveront ainsi, en plein cœur de la ville, des bureaux et des services permettant, pour un minimum d'investissement, un maximum d'efficacité au sein d'un nouveau pôle d'accueil et de développement tertiaire.

**La Cité des Affaires :**  
 5, boulevard de Prague.

Surface : 3.340 m<sup>2</sup>

- Hôtel Novotel 3 étoiles - 118 chambres : 2.540 m<sup>2</sup>.

- Accueil, Restaurant, Bar, Boutiques, Administration : 770 m<sup>2</sup>.

- Bureaux sur 4 niveaux : 3.000 m<sup>2</sup>.

- Salle de congrès de 500 places : 750 m<sup>2</sup>.

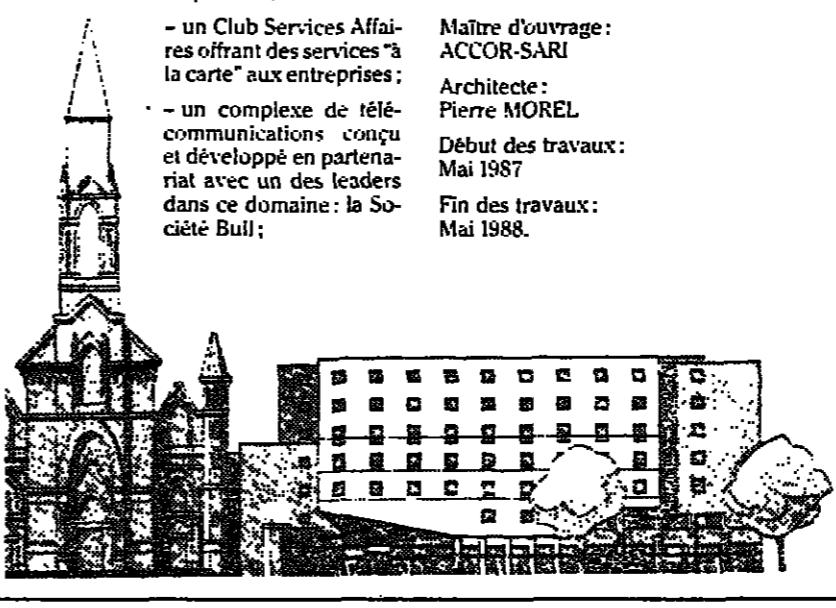
- Parking en sous-sol (50 places) et locaux techniques : 1.000 m<sup>2</sup>.

Maître d'ouvrage : ACCOR-SARI

Architecte : Pierre MOREL

Début des travaux : Mai 1987

Fin des travaux : Mai 1988.



## TECHNOPOLES

# TOULOUSE ÇA VA FORT

Quand on possède tous les ingrédients indispensables pour devenir l'une des métropoles du futur, que l'on est Maire de Toulouse et Président du Conseil Régional Midi-Pyrénées, on prend les choses en main, et on agit.

Afin de mettre tous les atouts de son côté, Dominique BAUDIS avait invité la semaine dernière, à Toulouse, les plus grands spécialistes français des Technopoles et organisé un Colloque avec le concours de l'hebdomadaire L'EXPRESS sur le thème "Les Technopoles au seuil de l'an 2000".

Il y a bien sûr été question, dès le départ, de la Technopole référence créée il y a maintenant plus de 10 ans par le Sénateur Pierre LAFFITTE. Sur ce site de garrigues situé sur les hauteurs d'Antibes, il y a aujourd'hui 7 000 emplois qui en fait font vivre, en indirect, plus de 100 000 personnes.

La Technopole de Toulouse, quant à elle, bien que bâtie sur un terrain bien dense, a toutes les chances de réussir, mais il convient d'inventer ici le terme de "Technopole urbaine".

### LES ATOUTS DE TOULOUSE

Pour le "Pape des Technopoles", Pierre LAFFITTE, qui est intervenu lors du colloque, "les Atouts de Toulouse pour devenir une Technopole à part entière, sont plus réels que jamais".

Ainsi, Sophia-Antipolis, au départ, avait-elle quelques avantages (l'aéroport international de Nice, la tradition d'accueil international, grâce au tourisme, etc., le soleil), mais surtout beaucoup de handicaps (l'absence totale d'université

et d'école d'ingénieurs et pas de tradition industrielle).

Toulouse, en revanche, a une forte tradition industrielle notamment en Aéronautique, depuis 1917,



Dominique BAUDIS a mené cette journée spéciale "Technopoles" à Toulouse à la vitesse Mach 2, n'hésitant pas à faire revenir pour la circonstance la supersonique Concorde sur l'Aéroport de Toulouse-Matabiau.

date d'installation de l'usine LATECOÈRE. Quant à son poids universitaire (le second de France avec 65 000 étudiants) et à l'importante concentration de ses laboratoires, ils confèrent à la Cité Rose, une position privilégiée... pour préparer sa mutation vers l'avenir.

dans le passé lointain, le dynamisme s'emparer à nouveau des pays du Bassin Méditerranéen. "Au XXI<sup>e</sup> siècle, la Méditerranée va redevenir le centre économique du monde", a-t-il prédit. Car la vraie révolution, c'est celle de l'intelligence. N'est-il pas remar-

quable de voir l'Italie et l'Espagne, pour ne citer que ces deux pays, redoubler d'initiatives et de dynamisme depuis seulement deux ou trois ans?

### UN LOOK PORTEUR D'AVENIR

Toulouse et son Maire l'ont bien compris. Voici plusieurs mois que des liens ont été noués avec la Généralité de Catalogne et que les cinq présidents des Conseils Régionaux (Corse, Provence-Alpes-Côte d'Azur, Languedoc-Roussillon, Mi-

di-Pyrénées et Aquitaine) se sont rapprochés pour créer une structure commune : "le Grand Sud".

Sur le plan des infrastructures, Toulouse joue également l'ouverture vers l'Europe. L'aéroport de Toulouse-Matabiau est bien évidemment relié à Paris (quinze liaisons quotidiennes), mais il dessert aussi Francfort, Bruxelles, Amsterdam et, depuis peu, Barcelone. "En 1995, le nombre de passagers aura doublé et passera à 5 millions", a annoncé Dominique BAUDIS. La décision de doter la ville d'un métro ultra-moderne (le VAL, 10 kilomètres de ligne, 15 stations, mise en service en 1992), d'un réseau câblé (150 000 prises surtout offertes à des professionnels), mais aussi de construire un Palais des Congrès et un Centre d'Affaires de dimensions internationales, constituent autant d'éléments de base pour faire de Toulouse la grande cité du futur. Le lancement, dès 1981 du SITEF (Marché International des Techniques Avancées), mais aussi du FAUST (en alternance avec le SITEF depuis 1986) viennent encore renforcer l'image moderne que TOULOUSE ne cesse de se forger depuis plusieurs années. Il faut croire que ce nouveau look est porteur d'avenir. La création prochaine d'une structure d'agglomération, réunissant les communes de Toulouse, Blagnac, Labège, Colomiers, Ramonville, Balma et l'union pour promouvoir et animer la "Technopole de Toulouse" est une preuve supplémentaire que le courant passe actuellement entre les élus et les socio-professionnels.

Il n'est pas exagéré de dire qu'aujourd'hui, à Toulouse, "ÇA VA FORT".

هناك انما الامم

ENVOYEZ LES COULEURS !

Les Maires de France ne pouvaient pas assez; les Administrations seulement les jours de fête et les jours fériés; les chefs des grandes entreprises, nationales ou privées, n'ont pas un seul drapeau français dans leur bureau.

des concours, des expositions et des animations. Le marché du drapeau Bleu-Blanc-Rouge a donc un bel avenir devant lui, après celui des écharpes, des cocardes et du ruban d'inauguration.

Alain TRAMPOGLIERI constate que l'industrie française, qui fait intervenir le laser et la robotique, fabrique les plus beaux drapeaux du monde. Certaines sociétés en exportent même à Taïwan et au Japon.

Une Marianne d'Or récompensera cette année la ville ou le village de France qui aura le mieux pavoisé pour le 14 juillet.

CITOYENS, CITOYENNES... ENVOYEZ LES COULEURS !

(1) 94, rue du Faubourg-Saint-Honoré - 75008 PARIS. Tél. (1) 42.66.26.16.



Depuis 1978, PLASTIC OMNIUM équipe la ville de COPENHAGUE qui a adopté le SYSTÈME P. Les conteneurs de cette société sont présents dans toute la capitale.

Le DANEMARK étant très attaché aux problèmes de l'environnement, a demandé à l'administration des postes de ce pays d'émettre un timbre représentant le système de ramassage des ordures.

Laurent BURELLE, de PLASTIC OMNIUM n'est pas philatéliste, mais aimerait bien voir l'administration française en faire de même.

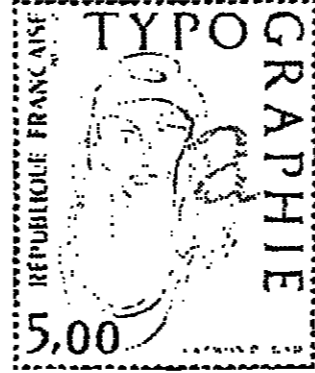
AFFICHAGE ÉLECTORAL

NON À LA TRANSPARENCE

Ce n'est pas à un candidat à une élection, et encore moins à celui qui s'est fait élire, que l'on apprendra qu'une affiche doit et peut rester belle pendant toute sa période d'affichage. De grands noms de la pub l'ont compris. C'est pour avoir observé l'affichage depuis de longues années que les Papeteries CHANTERINE viennent de créer le "Chantebleu", un papier spécialement conçu pour l'affichage qui a reçu un traitement qui garantit l'opacité minimum et une meilleure adhérence dès la pose, même en cas de pluie. Seule l'intégralité de votre visuel tient l'affiche tout le temps voulu

(sauf si votre adversaire vous "recouvre"). Fini donc l'affichage électoral "transparent" où le regard du candidat est affublé d'un prémonitoire "liquidation totale", séquelle de la vague d'affichage précédente, parce qu'un imprimeur n'a pas choisi la bonne qualité de papier pour imprimer vos affiches. Reste à connaître le coût de ce papier de qualité. Les candidats aux prochaines élections municipales auront le temps de juger des performances de ce support en laissant d'abord aux candidats aux élections présidentielles le soin d'en faire l'expérience...

MARIANNE À LA POSTE



Raymond Gid



Jean Effel



Salvador Dali



Jean Cocteau

HÔTELS DE VILLE

Pierre MAUGER, Maire d'ALENÇON, sait communiquer avec zéro centime. Sa campagne d'information sur la propreté passe par une sensibilisation des intéressés eux-mêmes. "Qui veut une ville propre doit commencer par balayer devant sa porte", un slogan plein de bon sens qui n'a pas besoin de budget de publicité.

Edmond HERVÉ, Député-Maire de RENNES, a équipé toutes les écoles de la ville en informatique. RENNES a du génie... son Maire aussi.

Bernard BOSSON, Maire d'ANNECY et Secrétaire d'Etat aux Affaires Européennes, va demander à tous ses collègues, Maires de France, de donner le nom de l'Europe à une rue, un lieu ou une salle de leur ville. Une occasion de multiplier par 36 433 l'esprit européen.

Paul GRAZIANI, Président du Conseil Général des Hauts-de-Seine, souhaiterait que les Collectivités Locales et Territoriales consacrent 1% de leur budget à la communication.

Michel PONIATOWSKI, Maire de LISLE-ADAM et ancien Ministre de l'Intérieur, est candidat cette année à la "MARIANNE D'OR".

Les cantonniers de COMPIÈGNE veulent "se faire bien voir". Ils expérimentent depuis un an des gilets de sécurité de couleur fluorescente munis de bandes rétro-réfléchissantes Scotchline.

Georges FRESCHÉ, Député-Maire de Montpellier, réussit fort bien sa campagne de communication "MONTPELLIER, ville du futur". D'après un sondage, 90,90% des habitants ont confiance en l'avenir de leur ville. La campagne de communication "MONTPELLIER la surdotée", est bien ressentie par ses Administrés.

Michel CASTEL, Maire d'ALBI, entend profiter de la dynamique de la ville de TOULOUSE pour bénéficier d'importantes refoinées économiques. Toutes les idées sont les bienvenues !

SAINT-LÔ vient de se doter d'un ordinateur pour la gestion de ses restaurants municipaux.

Michel MONLAUR, Maire de MAZAMET, vient de mettre en place, pour ses Services Techniques, une gestion analytique informatisée.

Jacques CHIRAC, Maire de PARIS et Premier Ministre, sera à BERLIN le 2 juillet prochain à l'occasion du 750<sup>e</sup> anniversaire de la ville. A cette occasion, il offrira, avec le concours d'AIR FRANCE, une œuvre du sculpteur Bernard VENET.

Gilbert MELLE, Maire d'ALÈS, vient d'organiser dans sa ville le premier Festival de la Parole, avec le concours d'Henri GOUGAUD.

Dominique BAUDIS, Maire de TOULOUSE, tirera les conclusions du Colloque "LE CÂBLE ET LA NOUVELLE CITOYENNETÉ" organisé le 4 juin à Paris par Xavier GOUYOU-BEAUCHAMPS, Président de TDF.

Jean-MOUTON, Maire de PLAISIR, organisera le 12 juin prochain un colloque sur le thème "LES GENS DU VOYAGE ET LES COLLECTIVITÉS LOCALES".

Villes représentées : BONDY, BUC, CHAMBOURCY, CHANTENAY-LES-VIGNES, CHÂTENAY-MALABRY, ELANCOURT, GUYAN-COURT, LIMAY, MARLY-LE-ROI, POISSY, RAMBOUILLET, TRAPPES.

A la une de l'hebdomadaire L'EX-PRESS cette semaine: "CES VILLES QUI FONT L'AVENIR DE LA FRANCE", avec leurs Maires:

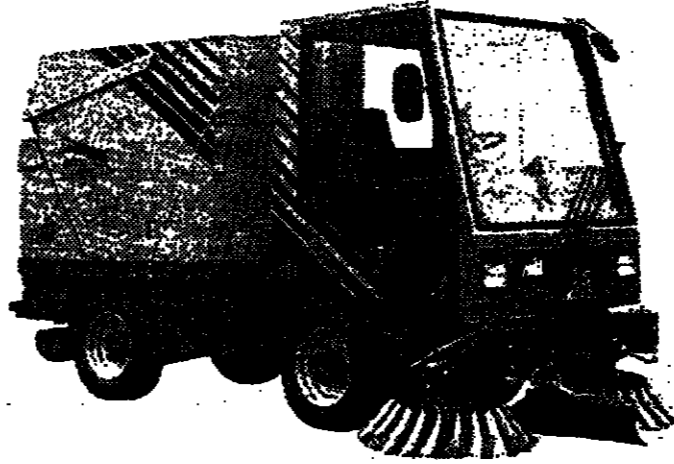
AIX, Jean-Pierre de PERETTI - BORDEAUX, Jacques CHABAN-DELMAS - GRENOBLE, Alain CARRIGNON - LYON, François COLLOMB - METZ, Jean-Marie RAUSCH - NANCY, André ROSSINOT - ORLÈANS, Jacques DOUFFIAGUES - RENNES, Edmond HERVÉ - TOULOUSE, Dominique BAUDIS.

Sur ces neuf élus, cinq sont déjà "MARIANNE D'OR". A suivre.

André ROSSINOT, Maire de NANCY et Ministre Chargé des Relations avec le Parlement, a choisi de s'engager personnellement dans la campagne de promotion de sa ville "NANCY, un style de ville". "Nous avons une petite idée de ce que peut être une grande ville" affirme-t-il.

AFFICHAGE ÉLECTORAL

STAR



CITY CAT de ROBLA est un des engins vedettes qui ont été présentés à MUNICH à l'IPAT 87 (le Salon International des Techniques de décharge: eaux usées, résidus urbains, recyclage, nettoyage municipal, service entretien des routes et voiries en hiver). Cet engin fait tout, il brosse, aspire, arrose, déneige. Grâce à ses bras extensibles, il nettoie partout, grâce à son articulation, il passe même dans les petites ruelles.

Advertisement for Rousseau featuring a large image of a rooster and the text 'Le parti du paysage'. It includes contact information for Rousseau at 44 Avenue Auguste-Worms, B.P. 82, 69220 Neuville-sur-Saône, France.

Advertisement titled 'L'ANIMAL DE COMPAGNIE EN VILLE' discussing urban animal management. It lists seven cardinal dispositions for handling animals in cities and provides contact information for AFIRAC at 23, rue du Cherche-Midi, 75006 PARIS.



# Politique

## Carrefour du développement

### Les socialistes accusent M. Pasqua et contestent l'utilisation du « secret défense »

Le bureau de l'Assemblée nationale a déclaré recevable, le mercredi 3 juin, la proposition de résolution portant mise en accusation devant la Haute Cour de justice de l'ancien ministre socialiste de la coopération, M. Christian Nucci. Les députés de la majorité, du Front national et du Parti communiste ont voté la recevabilité (qui porte sur la forme et non sur le fond) en l'absence de nombreux socialistes de cette instance, qu'ils avaient quittée avant ce vote.

Les députés socialistes entendus, ainsi, protester contre le rejet de leur demande de joindre l'examen des propositions de résolution concernant, d'une part, M. Nucci et, d'autre part, le ministre de l'Intérieur, M. Charles Pasqua.

M. André Billardon (PS) a expliqué, en quittant cette réunion du bureau : « Nous faisons un constat simple. Les faits qui ont conduit aux deux dépôts de résolution de comparution sont les mêmes, puisqu'ils ont pour origine les déclarations de M. Yves Châtelier. »

Ils ont été les seuls de cet avis, puisque les membres du PC et du FN se sont abstenus. En revanche, les députés communistes et du Front national ont déjà annoncé qu'ils voteront la recevabilité de la proposition socialiste visant M. Pasqua.

Une petite semaine après la droite, les socialistes tentent à leur tour d'enclencher la procédure pouvant mener à la réunion de la Haute Cour de justice. Le mardi 2 juin dans l'après-midi, M. Pierre Joxe et cent quarante-six de ses collègues de groupe ont déposé à la présidence de l'Assemblée nationale une proposition de résolution tendant à mettre en accusation M. Charles Pasqua devant la Haute Cour. Communication a été faite de ce dépôt à la clôture de la séance de l'après-midi en même temps qu'était convoqué le bureau de l'Assemblée pour en examiner la recevabilité formelle le mercredi 10 juin à 11 heures.

L'argumentaire développé par les députés du PS explique qu'il y a eu « délit de recel de malfaiteur », en l'occurrence M. Yves Châtelier, et « crime de faux en écritures publiques ou authentiques » par la fourniture d'un « vrai-faux » passeport à

celui-ci. S'appuyant sur une déclaration de M. Robert Pandraud dans le *Monde* du 5 mars selon laquelle le ministre chargé de la sécurité était au courant de cette délivrance de papier officiel par la DST, les socialistes expliquent, dans l'exposé des motifs de leur proposition de résolution, qu'« il existe des présomptions graves et concordantes donnant à penser que M. Charles Pasqua, en qualité d'auteur et coauteur, est personnellement responsable des infractions extrêmement graves qui ont été commises ».

#### Un « gadget de poche »

La décision de la chambre d'accusation estimant que cet aspect de l'affaire du Carrefour du développement est couvert par le « secret défense » ne lie aucunement, toujours d'après ce texte, la commission d'instruction composée de magistrats de la Cour de cassation qui aurait à examiner le dossier si le Parlement décidait d'envoyer le ministre de l'Intérieur devant la Haute Cour. Les socialistes écrivent aussi que le « secret défense » ne saurait être « opposé par celui qui est soupçonné d'avoir commis une infraction ». Ils ajoutent : « Qu'il ait la possibilité de se taire est une chose, que ce silence vaille absolue est une autre que nul ne songerait à défendre. »

En tout état de cause, expliquent aussi les socialistes, « la Haute Cour de justice n'aurait nullement besoin de plus de renseignements que ceux dont elle dispose déjà. De ce fait, elle n'aurait rien de particulier à demander à M. Pasqua dès lors que les infractions sont établies et sa responsabilité indiscutable compte tenu de ses responsabilités ».

Ils ajoutent simplement que le ministre de l'Intérieur pourra « invoquer pour sa défense des éléments actuellement inconnus ». Cet exposé des motifs se termine en faisant remarquer que « les faits reprochés à M. Pasqua (...) sont d'une exceptionnelle gravité. On ne connaît pas de précédent d'un membre du gou-

vernement qui aide ou fasse aider une personne poursuivie à se soustraire à la justice ».

En présentant ce document à la presse, M. Joxe a expliqué qu'il avait recouru à cette procédure « car c'est le seul moyen juridique à notre portée » après la décision de la chambre d'accusation, même si les socialistes ont mis en branle des procédures pouvant permettre à la Cour de cassation de revenir sur cette décision. « Car, a-t-il précisé, nous ne sommes pas prêts à laisser s'installer en France une telle utilisation du « secret défense ». Si un homme recherché par la justice peut recevoir un « vrai-faux » passeport du ministre de l'Intérieur, aucune loi n'a plus cours en France ».

Voilà pourquoi les socialistes réfléchissent à une nouvelle réglementation du « secret défense », que « trois fois la droite a utilisé comme un gadget de poche quand elle a eu des coups tordus à monter ». M. Joxe confirme pourtant que « le secret défense mérite d'être défendu, car il sert à protéger des éléments indispensables de la défense nationale ». Mais il ajoute que son utilisation dans l'affaire des bijoux du *Canard enchaîné*, dans l'affaire Delpy (cet homme qui voulait révéler des « secrets » sur l'affaire Bokassa) et pour le « vrai-faux » passeport « nuit au secret défense, nuit à la DST, nuit à la police, nuit à la défense nationale ».

Les socialistes vont donc multiplier les questions au ministre sur ce sujet. Mais pour contre-attaquer ils veulent aussi élargir le champ de leurs critiques. Ainsi, M. Christian Goux (PS, Var) vient de poser une question écrite à M. Edouard Balladur sur le krach de la joaillerie Chaumet. Il lui demande notamment les instructions qui ont été données aux banques « détentrices de créances sur cette société ». Il souhaite aussi savoir combien de personnes ont « confié à cette société le soin de placer de l'argent en diamants de manière occulte, échappant au fisc, pour des revenus de l'ordre de 20 % par an ». M. Goux, enfin, demande à M. Balladur : « Quelles poursuites avez-vous demandées à nos services d'engager contre elle ? »

THÉRRY BRÉHIER.

## L'avenir de la Nouvelle-Calédonie

### Le Conseil constitutionnel retranche l'allusion au futur statut du territoire de la question posée au référendum

M. Bernard Pons, ministre des départements et territoires d'outre-mer, s'est déclaré « ravi » après la décision du Conseil constitutionnel de retrancher une partie (allusion au futur statut) de la question qui sera posée aux populations de Nouvelle-Calédonie lors du référendum d'autodétermination.

« Le Conseil constitutionnel revient au texte du gouvernement », a constaté M. Pons dont la tâche se trouve en fait simplifiée après cette décision et qui a l'intention de « demander la promulgation du texte en l'état le plus rapidement possible ».

Le Conseil constitutionnel, considérant que la « rédaction » de la question qui doit être posée aux populations de la Nouvelle-Calédonie au moment du référendum d'autodétermination était « équivoque », a déclaré contraire à la Constitution, le mardi 2 juin, une partie du texte de cette question.

« Voulez-vous que la Nouvelle-Calédonie accède à l'indépendance ou demeure au sein de la République française avec un statut dont les éléments essentiels ont été portés à votre connaissance ? » Tel était le texte de la question qui figure à l'article premier de la loi organisant la consultation des populations intéressées de la Nouvelle-Calédonie et dépendances prévue par la loi du 17 juillet 1986.

Le Conseil constitutionnel avait été saisi le 11 mai par les députés et sénateurs socialistes qui contestaient l'adoption, née d'un amendement de M. Etienne Dailly, sénateur (gauche démocratique) de Seine-et-Marne, vice-président du Sénat, du membre de phrase : « ... avec un statut dont les éléments essentiels ont été portés à votre connaissance » (le *Monde* du 13 mai).

Le Conseil constitutionnel a considéré que « la question posée aux populations intéressées doit satisfaire à la double exigence de loyauté et de clarté de la consultation » que s'il est loisible aux pouvoirs publics, dans le cadre de leurs compétences, d'indiquer aux popu-

les. Le président du groupe socialiste à l'Assemblée nationale, M. Pierre Joxe, a, lui aussi, fait part de sa « satisfaction », après le succès partiel de recours que députés et sénateurs socialistes avaient déposé devant le Conseil constitutionnel.

A Nouméa, le porte-parole du FLNKS, M. Yeiwene Yeiwene, a, de son côté, estimé que son mouvement « n'est pas concerné par les péripéties que connaît le projet de référendum organisé par Bernard Pons ».

Après avoir longuement contesté, au cours de la discussion parlementaire, la notion de « populations intéressées » telle qu'elle ressortait du texte (obligation de trois années de résidence pour pouvoir prendre part au futur scrutin), députés et sénateurs socialistes avaient renoncé à soulever ce problème devant le Conseil constitutionnel.

En considérant qu'« en l'espèce il n'y a lieu, pour le Conseil constitutionnel, de soulever d'office aucune question de conformité à la Constitution en ce qui concerne les autres dispositions de la loi soumise à cet examen », les juges constitutionnels paraissent reconnaître implicitement et a contrario que cette exigence de trois années de résidence n'est pas contestable au regard de la Constitution.

M. K.

● M. Jacques Laffleur à Paris. — Le député RPR de Nouvelle-Calédonie a réaffirmé, le mardi 2 juin à Nouméa, avant de quitter le territoire pour Paris, qu'il est en désaccord avec le délégué du gouvernement sur de nombreux points. L'arbitrage qu'il vient solliciter auprès de M. Jacques Chirac pourrait précéder, si M. Laffleur était entendu, au remplacement de M. Jean Monpezat. En outre, le député RPR a renouvelé ses attaques verbales contre le *Monde*, accusant notre collaborateur Alain Rollat d'avoir « décidé, par idéologie, de déstabiliser la Nouvelle-Calédonie ».

# Le 2 juillet, vous gagnez 50 villes en direct de Newark.

## Et ce n'est pas fini...

NEW YORK  
NEWARK

PARIS  
ORLY

### CONTINENTAL AIRLINES RELIE 113 VILLES U.S. DONT 50 EN DIRECT DE NEWARK.

A partir du 2 juillet, non seulement nous vous offrons des vols quotidiens sur 747 avec tout ce dont peut rêver un voyageur exigeant, mais de plus, en reliant Paris-Orly à Newark-New York, nous vous faisons gagner du temps. Plus près de Manhattan et plus petit que Kennedy,

l'aéroport de Newark est moins engorgé. Moins de files d'attente aux bagages et à la douane. Finies les courses interminables pour trouver sa correspondance. Tout est là. Avec son propre terminal, Continental Airlines vous fait voler vers 50 villes des États-Unis en direct. Vous désirez connaître

d'autres villes que celles-ci ? Aucun problème, Continental Airlines dessert 113 villes. C'est normal quand on existe depuis 50 ans avec aujourd'hui plus de 1500 vols par jour. Pour plus d'informations, prenez contact avec votre agent de voyages ou appelez-nous au (1) 42.25.31.81.

**CONTINENTAL AIRLINES**  
Nous ferons tout pour vous conquérir.

- ALBANY \*
- ALBANY \*
- ALEXANDRIA \*
- AUSTIN \*
- BALTIMORE \*
- BIRMINGHAM \*
- BOSTON \*
- BURBANK \*
- BURBANK \*
- CHARLOTTE \*
- CHICAGO \*
- CINCINNATI \*
- CLEVELAND \*
- COLUMBUS \*
- DENVER \*
- DETROIT \*
- FARMINGDALE \*
- FORT LAUDERDALE \*
- FORT MYERS \*
- GREENSBORO/HIGH POINT \*
- GREENVILLE/SPARTANBURG \*
- HARTFORD \*
- HONOLULU \*
- HOUSTON \*
- HYANNIS \*
- JACKSONVILLE \*
- LOS ANGELES \*
- NEW BEDFORD \*
- NEW HAVEN \*
- NEW ORLEANS \*
- NORFOLK \*
- ORLANDO \*
- PHILADELPHIA \*
- PHOENIX \*
- PITTSBURGH \*
- PORTLAND ME \*
- PROVIDENCE \*
- RALPH \*
- ROCHESTER \*
- SACRAMENTO \*
- ST PETERSBURG \*
- SAN DIEGO \*
- SAN FRANCISCO \*
- SAN JOSE \*
- SARASOTA \*
- SEATTLE \*
- STRACUSE \*
- TAMPA \*
- WASHINGTON \*
- WEST PALM BEACH \*

Agar France - Anvers

# Enquête

A la tête de l'énorme ministère des affaires sociales et de l'emploi, Philippe Séguin fait face, non sans succès. Pour le géant indiscipliné du RPR, ce cadeau empoisonné entraverait-il une marche résolue et ascendante que rien, jusqu'ici, n'est venu interrompre ?

Philippe Séguin est, le mercredi 3 juin, l'invité de l'émission d'Antenne 2 « L'heure de vérité ».

par Michel Kajman

Mai finissait doucement. Le port rassurant des assises nationales du RPR était en vue. La mer redevenait étale en Chirac après un coup de tabac lépénien.

De passage dans son bureau ministériel entre deux marathons parlementaires, Philippe Séguin commentait, comme on aborde à contrecoeur un sujet secondaire, les péripéties des jours passés : « Sincèrement, je crois que Noir a commis une erreur tragique en publiant ce papier dans votre journal. Il s'est fait plaisir à bon compte. J'ai été très choqué. »

On se frottait les oreilles : lui, ça ? Oui, lui, Philippe Séguin, ministre des affaires sociales et de l'emploi, préposé au remplissage de la plupart des tonneaux des Danakés de la République, cinquième du nom, version 1987.

« Est-ce que je suis suspect de complaisance à leur égard, moi, observa le très sage ministre. Voyez leur presse, leurs déclara-



Philippe Séguin préfère le grand dessin gaulliste à toute autre référence. Page de droite, avec Jacques Chirac en juin 1988 et avec Raymond Barre en mars 1978.

Social-chrétien, vaguement socialiste. « On disait qu'on en était, voilà... » En 1962, Philippe Séguin prête donc tout naturellement la main, on dirait le plumeau à un candidat local SFIO à la députation, Louis Philibert, qui se présente pour la première fois et avec succès.

Aujourd'hui président du conseil général des Bouches-du-Rhône, le vieux canotier autodidacte a conservé une adresse certaine pour celui qui l'avait aidé au début de sa longue carrière de parlementaire. « Il avait quitté Aix. Je n'en avais plus guère entendu parler. Un beau jour, après des élections, je le croise à l'Assemblée. Qu'est-ce que tu fais là ? »

« J'ai été élu député dimanche. »

« Ah ! Tu es socialiste ? »

« Non, je suis RPR maintenant. »

RPR ? Socialiste ? Dans les rangs chiraquiens, on s'est longtemps cru autorisé, jusqu'à ce que le ministre en impose, à poser la question sur un ton généralement peu amène.

S'il n'était pas nécessaire d'être encarté pour se dire socialiste, on peut aussi devenir gaulliste avant de se ranger sous la bannière d'un autre sigle. Gaulliste par raison, puisque « le vieux », malgré sa rentrée en scène un peu équivoque, en 1958, a réussi à sortir tout le monde du guépier algérien comme il le fallait : Gaulliste aussi, peut-être, parce qu'un père

## Philippe Séguin, ou l'ambition solitaire

tions : je suis l'une de leurs têtes de Turc. Mais qu'est-ce que je fais ? Je me colle à la réalité des problèmes, pas aux phantasmes. Et j'arrête leurs amendements par centaines à l'Assemblée. Je les remets à leur place quand il le faut, comme il le faut. Ce n'est pas tout à fait la même chose. »

Soit, Monsieur le ministre. Mais regardez autour de vous. Le mot est venu sous quelques plumes et dans plusieurs bouches pour qualifier ce comportement qui n'était pas le vôtre : « séguinisme ». Philippe Séguin est-il seul à n'être pas — ou plus — séguiniste ?

Fortune des mots... l'épithète sentait généralement le soufre, il y a quelques années. Rarement affectueux, le qualificatif était plutôt synonyme, dans le vocabulaire interne du RPR de l'époque, de « pestiféré ».

Jacques Chirac l'avait confirmé avec une ironie un peu cassante en septembre de la même année : « Philippe Séguin n'est pas représentatif de l'opposition (...). Il occupe une place à part : il est séguiniste. »

Claude Labbé, alors président du groupe RPR à l'Assemblée nationale, en rajoutait aussitôt, non sans cruauté : « Il existe un séguinisme, mais pas de séguinisme : il faudrait pour cela que M. Séguin ait des adeptes. » Bref, il ne s'écoula pas de semaine qui n'apportât son lot d'aménités.

Brûlant florilège qui ne laisse pas toujours de glace l'intéressé. Fin avril, en cette année pénielle, une trentaine de nouveaux maires d'opposition, de villes de plus de 30 000 habitants, sont réunis à l'Alpe-d'Huez pour un séminaire « technico-politique ». Maire d'Epinal, Philippe Séguin est du nombre. Quelques jours plus tôt, il ironisait encore : « J'entends parfois dire que je serais un marginal, un indiscipliné... »

### Puissants échos tunisiens

Mais là, de toute évidence, la coupe est pleine. En coulisse, pour décrire la vie dure que lui mènent ses « amis » politiques, la voix s'étrangle : « Vous savez, Monsieur, ce sont des staliniens. »

Philippe Séguin, « ours à demi-léchés » qui ne s'est pas installé dans la ménagerie publique nationale sans y susciter des piailllements et grognements variés, aura dû, en une petite vingtaine d'années de carrière, coincer plus d'une fois la porte d'une patte ferme pour ne pas se retrouver second rôle ou spectateur du grand cirque.

Il est venu de loin, en vérité. Oh ! Tunis, où il est né le 21 avril 1943, ce n'est pas la porte à côté. Mais plus long encore est le voyage qui mène quelques-uns des enfants de la République aussi peu nantis que bien doués vers ses sommets.

Ainsi Jean Mons : « Quand il est devenu ministre, j'ai eu la tentation de lui demander un rendez-vous, pour le plaisir ; je ne l'ai pas fait. S'il avait besoin de moi, j'accourrais. » Et Michel Jobert, cible, il est vrai, d'une rancune tenace pour avoir osé, en mars 1986, venir soutenir dans les Vosges l'adversaire socialiste de Philippe Séguin, demande pudiquement, sans même invoquer un passé décidément révolu : « Tenez, quand vous le verrez, demandez-lui d'être assez aimable pour me faire dire un jour ce qu'est devenu un joli petit Vuillard que j'avais extrait, naguère, des combles du ministère qu'il occupe rue de Grenelle. »

1955 : l'autonomie en Tunisie ; l'indépendance approche. Remariée, la mère de Philippe est mutée à Draguignan. Philippe quitte la Tunisie. Mais la Tunisie ne le quittera pas complètement. Qu'un prétexte très officiel y conduise le ministre Séguin pour quelques jours, il jubile, comme on revient « au pays ».

La carrière, du reste, sera jalonnée de puissants échos tunisiens. Une raison, parmi d'autres, d'entrer plus tard à la Cour des comptes sera la présence à la tête de ce grand corps de l'Etat de Lucien Paye. Le premier président n'a-t-il pas été de 1948 à 1955 directeur de l'instruction publique en Tunisie ?

A la Cour des comptes encore, Philippe Séguin lie connaissance avec Jean Mons. Ce président de chambre à Tunis en 1947. Il se souvient : « On frappe à ma porte un jour. C'était un grand gaillard. Moins corpulent qu'aujourd'hui. Il me rappelle la Tunisie, j'entre tout de suite en ébullition. » Des relations « de service, puis d'amitié » se développent.

Même clin d'œil du destin avec les Chroniques de mars. Serge Moati, réalisateur de ce film qui « met en scène » Laurent Fabius, Lionel Jospin et Philippe Séguin en campagne avant les dernières élections législatives, est aussi un enfant de Tunis, de trois ans plus jeune que Philippe.

Il ne se connaissent pas, mais se reconnaissent tout de suite, et l'accord est bien vite scellé entre le copain de Laurent Fabius et le futur ministre de Jacques Chirac. « Ça a même failli devenir une grande amitié », dit aujourd'hui Serge Moati.

« Ça a failli » : tous ne le disent pas avec cette intensité vaguement blessée venue d'outre-Méditerranée. Mais avec d'autres mots beaucoup signifient le même ratage en apparence inflexible. Philippe Séguin force la sympathie, cultive un moment l'amitié ou des relations suivies. Et puis, plus rien. Comme s'il n'avait pas le temps, pressé par le travail et l'obsession d'avancer. Comme s'il craignait qu'en lui extorque une énergie ou une attention que d'autres objets requièrent.

On ne refuse rien à un « pays », à un ancien du lycée Carnot de Tunis, dont Paul Benmussa préside l'amicale. Il vent aborder le monde mystérieux (naïve jeunesse !) des médias, des « grands » journalistes politiques ? Paul l'aidera !

Europe 1 ne paraît pas accueillante à Philippe (c'était il y a longtemps) ; Paul arrangera cela. Pas son juré de débarquer l'ennemi Séguin (c'était il y a des siècles) ; Paul calmera le jeu.

### Philippe va ramener

Mais avant d'arriver « chez Edgar » et au-delà, Philippe va ramener. Lycée et école normale d'instituteurs à Draguignan, bac en 1959 et 1960. Faculté des lettres d'Aix-en-Provence de 1961 à 1965, Institut d'études politiques d'Aix d'où il sort major en 1967.

Littéraire « infiltré » dans l'université, les Georges Duby, Maurice Agulhon (aujourd'hui professeurs au Collège de France) et bien d'autres, qui lui ont reconnu le bien volontiers aujourd'hui, « formé le jugement ». Auteur d'un diplôme d'études supérieures consacré à

### A L'ENA Un bon élève interrogé sur la Sécurité sociale

Difficile de lire la destinée d'un homme dans ces copies austères et souvent scolaires. Le brio, c'est bien connu, c'est pour l'oral.

Philippe Séguin ne s'y montrera pas mal à l'aise, malgré une petite faiblesse en droit administratif (9 sur 20). Mais le « Pacte antérieur et son évolution » lui rapporte quatorze points et l'évolution du syndicalisme chrétien en France, quinze. L'histoire prend le dessus.

A l'épreuve dite de « conservation », Philippe Séguin est interrogé à partir d'un texte de Jean Lartéguy, extrait des *Mercantaires* (14,5 sur 20). L'ENA est éblouie.

Admis en 1968 au 52<sup>e</sup> rang (sur 68) dans la promotion qui portera le nom de Robespierre, Philippe Séguin sortira en 1970 de l'ENA classé 7<sup>e</sup> sur 106.

Le bon élève s'est parfaitement coulé dans le moule. Il s'est illustré sur le terrain. Ses stages, administratifs (en Polynésie) et d'entreprise (dans la Société des raffineries de sucre de Saint-Louis), ont été bien notés (18,5 et 18). Une fois encore l'oral le sert : 14,25 sur 20 pour la conversation libre avec le jury et 16,5 sur 20 pour un exposé du sujet préconstruit : « Les progrès des techniques médicales et la Sécurité sociale ».

« l'histoire de la presse marseillaise sous la II<sup>e</sup> République », il garde en mémoire cette leçon : « Je me suis intéressé à cette occasion au père d'Emile Ollivier et, bien sûr, à ce dernier. Emile Ollivier... un des plus beaux ratages de l'histoire de France, un des hommes les plus éminents, mais tantôt il est trop en avance, tantôt il arrive trop tard. » Exemple à méditer ?

Il faut vivre aussi. Philippe Séguin tête du journalisme de 1961 à 1963, à Aix et à Marseille. Il est professeur remplaçant au lycée de Draguignan en 1963-1964, collaborateur technique à l'IEP d'Aix en 1967.

Le journalisme : chiens écorchés, conflits sociaux, banquets des amicales de pompiers, rubrique universitaire, secrétariat de rédaction... Philippe Séguin mènera un temps la vraie vie de « localité » ou de « rubricard » pour le compte du *Provençal* de Gaston Defferre. Il court à droite et à gauche sans se faire prier, en plus des études, et n'encourt guère de reproches, sauf ceux de se prendre quelquefois pour un journaliste du *Monde*, ou d'oublier dans les rituelles énumérations de « personnalités » telle relation du puissant et coléreux maire de Marseille.

Philippe Séguin a-t-il appris après de ce maître l'art redoutable d'engueuler de façon romanesque tous ceux (ils sont nombreux) qui déclenchent sa colère ?

Les années 60 : un long, un très long rendez-vous cette fois avec l'histoire en train de se faire. On est encore en plein drame algérien. Encore : « Je m'étais retrouvé sur un bateau en 1955, se souvient Philippe Séguin. La Tunisie était devenue indépendante. Je savais de quoi il s'agissait. De 1955 à 1962, je suis retourné en Tunisie, pour les vacances, chez mes grands-parents. Une partie du pays était devenue la base de repli du FLN. Quand j'allais à la plage, je voyais leurs drapereaux partout. J'ai eu bientôt le sentiment de l'inéluctable. Inutile d'aller contre. »

### Le social-christianisme à de Gaulle

Pour le jeune catholique vaguement socialiste, pied-noir pauvre et raisonneur qui serre les poings en voyant se pavaner sur le cours Mirabeau d'Aix-en-Provence les fils planqués, aisés et arrogants d'autres pieds-noirs, pas d'hésitation. Ce ne sera ni l'OAS ni sa mouvance. Ce sera l'UNEP, côté partisans de l'indépendance algérienne. Ce qui est rare à Aix-en-Provence à cette époque. Ce sera l'état d'esprit JEC. Avec une intrépidité facilitée par sa carrure, Philippe argumente. Quand les mots ne suffisent plus, les bribes volent.

de remplacement comme celui-là, pour un fils de tué à la guerre, qui cresse Clio sans oublier sa propre destinée, ce devait être à l'époque ce qui se faisait de mieux.

Gaulliste de toujours, lui, cofondateur de l'Union des jeunes pour le progrès, avant de faire carrière dans l'appareil du mouvement — il est aujourd'hui membre du cabinet de Jacques Chaban-Delmas à la présidence de l'Assemblée — Patrick Ollier, étudiant à Aix, a assisté à la mue. « De 1965 à 1967, je l'ai souvent rencontré dans des réunions d'étudiants. On discutait beaucoup. Il avait milité pour la paix en Algérie, je le savais. En 1967, je l'ai vraiment découvert. »

L'occasion : le retour des législatives. L'union de la majorité s'était fait, non sans mal, autour d'un indépendant giscardien, Michel Fabre. « Un jour, dit Patrick Ollier, j'ai vu arriver Philippe à l'état-major ». Il s'est mis à notre disposition modestement et chaleureusement.

### A l'aube d'un jour chaud

Se mettre à la disposition : ce doit être une façon de commencer en politique des plus communes, quand on n'a pas encore trouvé ses marques, son rythme et quelques Balle en tout cas, point de doute : il a vu apparaître Philippe Séguin le 30 mai pour la première fois, le 30 mai 1968 au matin. L'actuel président de la chambre régionale des comptes d'Aquitaine était alors au cabinet de Roger Frey, ministre d'Etat chargé des relations avec le Parlement. A l'aube de ce jour chaud, quatre frères de l'ENA, dont Philippe Séguin, se présentent à lui pour demander ce qu'ils pourraient faire et se mettre à la disposition... du général, sans aucun doute.

A la sortie de l'ENA (voir encadré) Philippe Séguin choisit la Cour des comptes. Louis Schweitzer, son condisciple dans cette « école peu conviviale », qui deviendra plus tard directeur de cabinet du premier ministre Laurent Fabius, voit dans cette option le signe-type d'une « forte envie de faire de la politique ». Car l'inspection des finances (dont Louis Schweitzer est membre) « est plus prestigieuse ». « Je ne savais pas à l'ENA, dit-il encore, qu'il était d'origine modeste, alors que d'autres l'affichaient. Il était très bon et il le savait. »

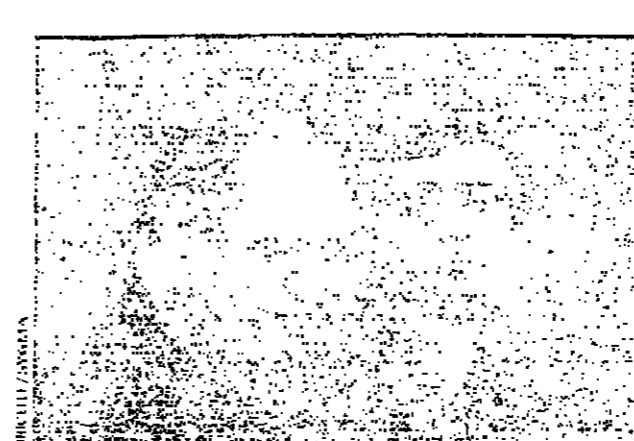
Peu disert sur l'ENA, Philippe Séguin décrit ainsi sa sortie : « Nous avons été reçus par l'inspection des finances. Quand j'ai vu leur allure, j'ai compris que je n'étais pas chez eux. Le Conseil d'Etat lui aurait plu, mais partager ce privilège avec quatre autres de ses camarades (dont Jacques Attali) fut impossible.



# Enquête



**L'ours ne s'est pas complètement apprivoisé en entrant au gouvernement. Pas d'atomes crochus avec Alain Juppé. Guère plus avec Edouard Balladur. Et la liste pourrait être allongée... S'accrocher, travailler, attendre : telle est la philosophie de Philippe Séguin.**



Alors, va pour la Cour des comptes. **Petits débuts. Ve-et-vent** entre la Cour et diverses occupations temporaires. En mars 1973, il entre comme chargé de mission au secrétariat général de la présidence de la République. Michel Jobert qui le recrute : « Il s'agissait de remplacer un autre membre de la Cour des comptes. Michel Weimant, qui voulait aller au Crédit agricole. Je lui demande : avez-vous quelqu'un à me proposer ? »

— **Je pense à Philippe Séguin.**

— **Je l'ai vu,** poursuit Michel Jobert. **Il faisait solide et discret. Il avait le gabarit agricole. Et son histoire a éveillé en moi de la sympathie.** Agriculture et environnement : chargé de ces deux dossiers au cours des derniers mois de l'année terrible de Georges Pompidou, Philippe Séguin a tout naturellement comme correspondant le ministre de l'Agriculture et du Développement rural : Jacques Chirac. « Il m'a tout de suite tuteuré et il m'a fait chevalier du Mérite agricole. »

**Ses au « grand con »**

Une carrière lancée sur le rail feutré de la vie de cabinet et de la haute fonction publique ? Philippe Séguin est un temps adjoint au directeur de l'éducation physique et des sports, Marceau Crespin, avec « promesse » de succession. Mais la promesse se perd dans un tiroir ou une petite cabale. Décidément, malgré son amour du foot — il avait en 1973 consacré un rapport aux difficultés de ce sport. — Philippe Séguin ne fera pas carrière sur ce terrain-là.

Retour à la Cour des comptes. Examiner ceux des Bouches-du-Rhône peut amuser un moment Philippe Séguin. Mais l'ennui guette. Alors, dans quelque triste bureau, on « varicelle sur la politique », comme dit un témoin. Au cours de ces conversations, le chef de l'Etat, Valéry Giscard d'Estaing, n'est jamais mentionné, flouement, par Philippe Séguin autrement que comme « le grand con ».

Assez chabaniste, bien que pas trop, en 1974, pour avoir indisposé giscardiens et chiraquistes, Philippe Séguin passe par une phase de purgatoire. En 1976, il est, virtuellement, quatre jours directeur de cabinet de Jean Tiberi, secrétaire d'Etat auprès du ministre de l'Agriculture, avant d'être déclaré *persona non grata*.

En 1977, retour dans un cabinet, celui de Christian Poncelet, secrétaire d'Etat chargé des relations avec le Parlement. La première femme de Jacques Toubon, Béatrice, ne fut pas étrangère à ce recrutement, assure Christian Poncelet, tandis que Philippe Séguin jurerait avoir rencontré là celle qui devait devenir sa seconde épouse.

La politique plaît à Philippe Séguin. Elle va devenir leur commune passion. Même si Béatrice Séguin, très proche collaboratrice de son mari jusqu'à ce jour, se défend de jouer un rôle autre que de « lui faciliter le travail ». « Il est assez grand pour se débrouiller tout seul. »

Les élections législatives de 1981 approchent. Philippe Séguin cherche une circonscription. Le Var, où subsiste la place laissée vacante par le suicide d'Ayméric Simon-Lorière, lui irait comme un gant. Veto des « amis ». « Restaient, au milieu de quelques circonscriptions mises aux enchères et pour lesquelles on ne se bousculait pas, les Vosges. J'y suis allé. »

La dernière étape avant le passage de « l'autre côté » de la carrière politico-administrative aura été un séjour au cabinet de Raymond Barre. Le premier ministre d'alors l'appréciait assez, rappelle avec amusement Philippe Séguin.

« pour refuser de me foutre à la porte, malgré les velléités de quelques-uns ». Un enfant de Tunis qui prend possession d'une circonscription vosgienne, voilà qui est peu courant. Mais un ours en montagne, c'est somme toute ordinaire. Philippe Séguin devient en deux temps et trois mouvements l'homme d'Epinal et des vallées environnantes, l'homme des lourds dossiers qui l'attendent sur place : l'empire Bouscass à vau-l'eau, le marasme persistant.

Indispensable, Philippe Séguin ? Ministre, après le 16 mars 1986 en tout cas. Ministre des affaires sociales et de l'emploi. Un portefeuille gros comme ça. Trop ? — **Oui,** répond Louis Schweitzer. **Toutes les expériences de grand ministre social ont échoué.**

Pour l'intéressé, la question ne se pose pas. **Big is beautiful.** Au début, deux secrétaires d'Etat, Adrien Zeller et Jean Arthuis, tentent difficilement de survivre dans son ombre. « Il s'occupe de tout et moi du reste », confie ce dernier, qui trouve « son » ministre de tutelle très impressionnant et cette tutelle très... réelle. Et Adrien Zeller résume ainsi son rôle modeste : « J'essais d'amorcer des idées neuves et lui fais le tri. »

Ministre délégué chargé de la santé et de la famille, Michèle Barzach, nommée un peu plus tard, échappera au rouleau compresseur. L'orage éclatera plus

d'une fois sur la dame qui parle toujours trop tôt ou trop fort, ou mal à propos pour un Philippe Séguin gourmand d'indépendance et de gros dossiers bien ficelés. Mais elle tient bon, résiste, insiste et va son bonhomme de chemin.

**Relations denses avec Michèle Barzach**

« Nos relations ne sont pas toujours faciles mais denses », dit Michèle Barzach, avant d'ajouter dans un sourire : « En fait, nous sommes très proches. »

Et l'on sent parfois Philippe Séguin prêt à oublier les « mauvaises fréquentations » de « sa » ministre Jacques Toubon, Alain Juppé pour ne plus voir que la « séguiniste », qui s'accolle aussi, en elle.

Car l'ours ne s'est pas complètement apprivoisé en entrant au gouvernement. Dire qu'il n'a pas d'atomes crochus avec Alain Juppé, ministre délégué auprès d'Edouard Balladur, relève de l'euphémisme. Supposer que les mines de marquis et les choix techniques ou politiques de ce dernier le laissent de glace constitueraient le plus coupable des aveuglements. Il est arrivé à Philippe Séguin de constater ingénument : « Balladur est, puisqu'il se trompe à chaque fois qu'il prend une décision. »

« La liste pourrait être longuement complétée. Mieux vaut l'interrompre ici par souci de sauvegarder la crédibilité gouvernementale et celle de quelques cabinets ministériels... »

Tout cela n'est-il au fond que du jeu de griffe superficielle et sans conséquence ? Ou, comme le murmurent quelquefois les moins « séguinistes », posture d'un spéculateur des demi-confidences et du jeu d'ango des médias ?

Il doit y avoir plus. Une banale réunion d'arrivage qui se termine en un face-à-face orageux entre Philippe Séguin et Jacques Chirac après une retraite en bon ordre de tous les autres assistants : un premier ministre embourbés et crispés qui s'ont dans les coulisses de l'Assemblée pour démentir à coups de scurriles rires et de protestations d'amitié qu'il y ait la moindre difficulté entre Philippe Séguin et lui ; on sent bien que la tension a dû plus d'une fois en quatorze mois atteindre des niveaux dangereux entre les deux hommes qui s'observent et se craignent vigilement depuis des années.

Mais plus que jamais, Philippe Séguin reste, bien sûr, accroché au guidon de plomb de son énorme ministère, en équilibre instable quelquefois mais jamais désarçonné. Surtout pas par l'absence dans la salle, récemment, du séguiniste Philippe Séguin.

Même encore par l'éphémère esquisse, il y a quelques semaines, d'une bande de « jeunes » ministres RPR dont il n'était pas, alors qu'il n'a pas atteint ces fatidiques quarante-cinq ans au-delà desquels le ticket de jeune ministre n'est plus valable. « Comment dîtes-vous ? Il ont essayé ? Je retiens votre mot, essayez ! »

Non, décidément, Philippe Séguin trouve que tout cela fait un peu « potache ». Pour ce bon élève solitaire, introverti, peu enclin à cultiver le charisme et secrètement amoureux, tout rien n'a encore durablement arrêté la marée, tous ces « jeunes » lui devraient attention le « jour du sac » pour se manifester.

Ceux qui le pourrissent du moins. Mais alors, c'est quand le « jour du sac » ? — **On verra bien. Et puis, comme me l'a répété cent fois ma mère : En attendant, travaille ! »**

## NOUS APPRENONS UN METIER TOUT EN POURSUIVANT NOS ETUDES.



**L'APPRENTISSAGE : UN DIPLOME ET L'EXPERIENCE EN PLUS, DOUBLEZ VOS CHANCES POUR VOTRE ENTREPRISE.**

Pour leur avenir, ils ont choisi l'apprentissage. Chaque année, comme eux, des milliers découvrent un métier à la fois dans une entreprise et dans un Centre de Formation d'Apprentis. Professionnels chevronnés, les maîtres d'apprentissage conduisent chacun d'entre eux à la vraie connaissance du métier qui deviendra le leur. Demain, pour les former ou les engager, une entreprise les accueillera. Peut-être la vôtre. C'est une façon pour elle de s'ouvrir sur l'extérieur et de faire progresser ses jeunes en les armant davantage pour réussir. C'est une façon pour vous d'intégrer dans votre équipe des apprentis qui ont déjà ce que métier qualifié veut dire.

En France, les apprentis sont une chance pour les entreprises qui bougent. Transmettre son savoir-faire, c'est le privilège d'une entreprise qui gagne. Pourquoi pas la vôtre. Contactez-nous pour aller plus loin.

Renseignements : **CHAMBRES DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE CHAMBRES DE METIERS**

# Société

## Le procès de Klaus Barbie devant la cour d'assises du Rhône

### Elie Wiesel : « Le juif que je suis doit parler au nom de la mémoire »

LYON  
de notre envoyé spécial

Il y a eu au procès Barbie les témoins vedettes et les autres. La différence, en réalité, est factice car tous méritent d'être écoutés avec une égale attention. Pour être de ces témoins vedettes parce qu'il fut prix Nobel de la paix en 1986, parce qu'il est un écrivain dont l'œuvre porte l'empreinte de tout ce qui est barbare, M. Elie Wiesel, appelé à déposer mardi 2 juin, a livré devant la cour d'assises du Rhône une réflexion nouvelle. Plus exacte

qui n'a pas vécu ce que j'ai vécu jamais ne pourra comprendre... Il se trouvait donc là parce que « l'homme que je suis, le juif que je suis, doit parler au nom de la mémoire en attendant le jour où les morts parleront et, ce jour-là, la Terre tremblera ». « Le problème qui se pose, ajouta-t-il, c'est par où commencer, que raconter, qui raconter ? » Il évoqua les « vieux maîtres » de son enfance dans les Carpates « qui ont essayé de m'inculquer la foi en Dieu, la foi dans l'Homme ». Mais qui, en raison même de cette foi en l'Homme, « ne pouvaient capter les signaux annonciateurs ». « Nous

**Pour celui qui a obtenu le prix Nobel de la paix en 1986, aucune raison au monde ne peut justifier une guerre contre des enfants ».**

lèges traversant le paysage polonais ou ukrainien, femmes, enfants, rabbins, en marche vers la mort ? Non, je ne peux pas. Et parce que je suis écrivain et enseignant, je ne comprends pas comment le peuple le plus éduqué de l'Europe a pu faire cela. Car ces enfants qui passaient les jours à l'école, étaient des diplômés d'université. Ils rentraient ensuite chez eux, lisaient un poème de Heine. Qu'est-ce qui s'est donc passé ? Non, vraiment, je ne comprends pas.

M. Wiesel dit : « Toute guerre a ses crimes et j'aimerais beaucoup vivre une époque où toute guerre serait considérée comme un crime. Mais aucune raison au monde ne peut justifier une guerre contre des enfants. Ne voyez pas là une intention de nier ou de minimiser les souffrances endurées par les populations occupées ou les supplices subis par nos camarades, nos amis chrétiens ou laïcs. Toutes les victimes de Hitler n'étaient pas juives. Mais tous les juifs étaient des victimes. »

montré qu'il ne perdait pas de vue le système de défense qu'il avait annoncé bien avant l'ouverture du procès.

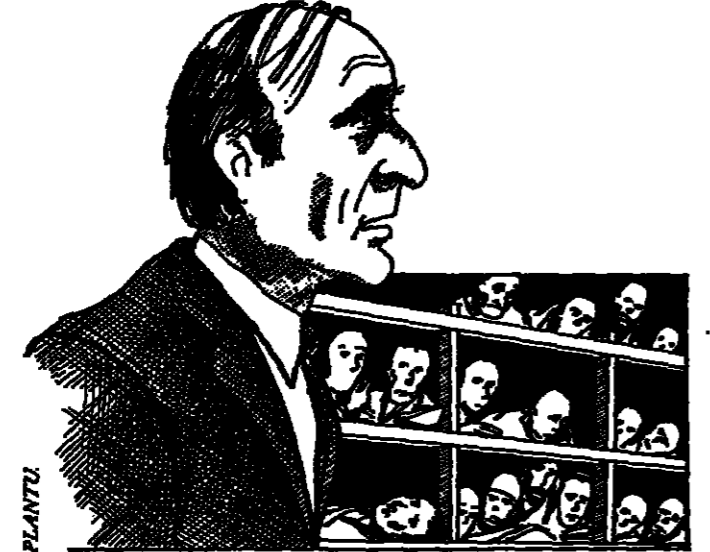
**« C'est tellement loin »**

Le témoignage de M. Elie Wiesel ne doit pourtant pas faire oublier ce qui suit. La déposition de M. Henri Perret, maire actuel d'Izieu, était celle d'un homme qui avait à expliquer comment sa commune vit aujourd'hui le souvenir de la rafle du 6 avril 1944.

« C'est vrai, déclara-t-il, que les gens n'en parlent pas, les visiteurs non plus d'ailleurs. C'est tellement

bien aujourd'hui que le souvenir de ces enfants ne disparaissent pas avec la fin de ce procès. Nous souhaiçons que la maison et le domaine soient acquis par une souscription publique et qu'on y fasse un musée à la mémoire de tous les martyrs. »

Il y avait encore à entendre deux vieilles dames, M<sup>me</sup> Ita-Rosa Halanbrenner et M<sup>me</sup> Benquigui. Elles ont, l'une et l'autre, quarante-trois ans. L'une et l'autre ont connu l'arrestation et la déportation ; elles ont survécu, mais la première avait laissé à Izieu deux filles, Nina, qui avait neuf ans, Claudine qui en avait cinq. Et la seconde n'a jamais revu son frère Jacques, treize ans, Richard, sept



Il a sa dire ce que chacun pouvait éprouver déjà sans être capable de l'exprimer comme il l'a fait.

Chacun savait que cet homme frère à commémorer à Izieu de quinze ans. Et, bien sûr, lui-même ne pouvait imaginer de le faire commémorer. Mais, invité à déposer à la demande de la communauté juive de Lyon, aujourd'hui partie civile, ce n'est pas de ses souffrances qu'il entendait parler. Il était là pour exprimer d'abord, quarante-cinq ans après, l'impossibilité où il se trouve de comprendre ce que pouvait signifier « l'indéfinissabilité d'un peuple décidé par une nation considérée jusqu'alors comme la plus éduquée, la plus cultivée du monde. »

« Je n'accepte pas leur mort »

M. Jacobowitz, avocat de la communauté juive, souhaitait davantage. M. Wiesel lui avait adressé une lettre le 31 mai. Il en donna lecture. Elle contenait, au vrai dire, les termes mêmes de la déposition qui venait d'être faite à la barre. Et c'est vrai que, dans ce texte écrit, M. Wiesel, homme de plume, fait revivre devant nous ses épreuves et celles de ses siens. Pourquoi ? « Parce que je suis un écrivain et, en écrivant, il m'arrive de revoir les miens. Mais le dire devant vous, c'est trop difficile, parce que j'accepte pas leur mort, je n'accepte pas qu'on puisse jeter des enfants vivants dans les flammes. »

Alors vient la conclusion. M. Wiesel croit assurément en la justice française. « Mais, pour moi, il s'agit de plus que cela. Aucune justice n'est possible pour les morts. Et puis le tueur tue deux fois. La première en tirant, la seconde en essayant d'effacer les traces de son crime. Nous n'avons pas à empêcher le crime. Nous avons à empêcher la seconde mort car, si elle devait avoir lieu, ce serait alors de notre faute. Devant ces tentatives laides, obscures de ceux qui osent nier la mort des victimes, je me révolte. Me dire à moi que mes parents n'ont pas été tués là où ils ont été tués, comment peuvent-ils ? Voilà pourquoi ce procès est si important pour moi et pour les autres. Pourquoi il est si important de montrer que le tueur n'a pas gagné. »

La seconde question était pour solliciter l'opinion de l'écrivain sur les complications françaises, sur la collaboration avec l'ennemi.

« Je n'ai pas vécu en France à cette époque. Mais ce procès-là doit être fait un jour. Il faudra que la France affronte sa mémoire. Mais ce ne doit pas être dans le cadre de cette affaire, ce ne doit pas être ici et pas maintenant. »

Quant aux guerres qui ont continué depuis 1945, qui ont fait 21 millions de morts, aux dictatures du Cambodge ou d'Argentine avec leur cortège de sacrifices, de disparus, de torturés, M. Wiesel n'en sait que trop les réalités. Il a essayé de se battre pour en dénoncer les effets. « Mais, dit-il, si je trouve dans mon passé une référence pour les combats, je n'y vois point, par rapport à ce passé, d'analogie. »

C'est pourtant bien ce que M<sup>me</sup> Vergès aurait voulu obtenir. Il jugea qu'il avait face à lui un interlocuteur à sa mesure.

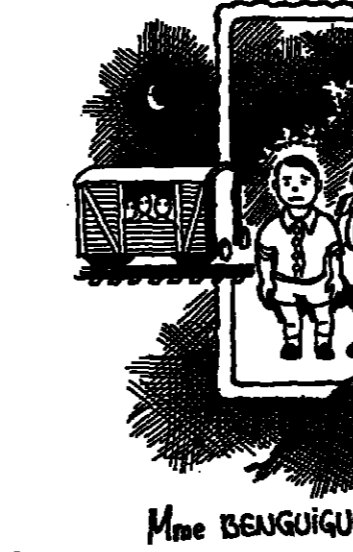
Citoyen américain, qui pense le témoin de la guerre du Vietnam et dont le responsable est aujourd'hui en liberté ?

« Monsieur le président, il est encore, quand j'ai découvert la réalité de ce massacre, j'ai fait de mon mieux. J'ai remis des écrits, des intellectuels pour protester. »

« Lui qui se solidarise avec Israël, a-t-il entendu parler du massacre des enfants de Deir-Yassin ? »

« Je répète que nous avons à parler ici d'une tragédie, qui n'a jamais eu son pareil. Je trouve regrettable, déplorable, que l'avocat de la défense ose accuser le peuple juif. C'est donc tout ce qu'il trouve à en dire en 1987 ? »

M<sup>me</sup> Vergès, considérant que le témoin ne lui avait pas répondu, s'en tint là. Ses questions ont toutefois



Mme BENGUIGUI-CHOURAKI

l'ont... Et puis, nous sommes cent trente habitants. Sur ce nombre, il en reste une quinzaine qui se trouvent là en 1944, mais dont la moitié étaient trop jeunes pour en avoir gardé un souvenir conscient. Il y a aussi comme une sorte d'indifférence ; on a du mal à trouver les mots. »

M. Perret a eu cette réflexion : « Qui est bien difficile aujourd'hui à être le maire d'Izieu. C'est, en effet, que ses prédécesseurs, depuis 1945, n'avaient pas jugé bon de commémorer auparavant le souvenir du 6 avril 1944. Ce souvenir, on l'a cultivé davantage dans la localité proche de Brignat-Carion. Le maire, M. Robert Marinand, qui venait à Grenoble, a parlé de la stèle érigée en 1947. Il a dit aussi que, régulièrement, on se rassemblait là pour évoquer, le 11 novembre, le 14 juillet et en d'autres occasions, le souvenir des enfants disparus. Cette stèle fut profanée à trois reprises en janvier 1977, en avril 1978 et, tout récemment, depuis l'ouverture du procès. »

« Nous avons rasé cette stèle comme une insulte à tous, a dit M. Meriaudeau. Nous voudrions



Mme BENGUIGUI-CHOURAKI

ans et Jean-Claude, cinq ans. Elles ont été douloureuses et pathétiques pour évoquer leur malheur.

« Pourquoi ? Pourquoi ? »

M<sup>me</sup> Benquigui, arrivée à Auschwitz le 6 mai 1943, y a subi des expériences médicales cruelles. On lui a inoculé le typhus. Dans cette chambre spéciale, où on prélevait son sang jusqu'à l'épuisement, elle a vu un jour un enfant de quatorze ans, le fils d'une doctoresse, déporté comme elle, revêtu d'un chandail.

« C'était celui que j'avais tricoté pour un de mes fils, alors, j'ai commencé à pleurer, comprenant que si ce chandail était porté par un autre, c'est que lui, il était mort. J'ai voulu espérer quand même, mais j'ai souffert, j'ai souffert ! Elle s'est mise alors à pousser de petits cris très doux, se tenant dans le vide ses poings serrés. »

M<sup>me</sup> Halanbrenner a affichés une identité douloureuse, ne pouvant que répéter : « Et pourquoi ? Et pourquoi ? » Cependant que M<sup>me</sup> Vergès voyait en elle « un témoin capital ». Pourquoi ? Parce que M<sup>me</sup> Halanbrenner, comme son fils Alexandre, qui l'avait précédée à la barre, ont raconté l'une et l'autre qu'ils furent arrêtés par Barbie à Lyon le 23 octobre 1943, la police allemande recherchant un membre de leur famille, Jacob Halanbrenner, qui appartenait à la Résistance.

## Le sauvetage de milliers de réfugiés juifs au Chambon-sur-Lignon entre 1940 et 1944

### « Vivre notre vie de christianisme »

LE CHAMBON-SUR-LIGNON  
de notre envoyé spécial

Elle nous regarde dans les yeux et d'un air d'évidence dit tout simplement : « C'est le parole de Dieu. Nous avons servi le Seigneur. Au Chambon-sur-Lignon, on est comme ça, huguenot. Huguenot comme on l'est sur ce plateau de la Haute-Loire, aux confins du Velay et du Vivarais. Marie Brottes vient de raconter, du ton sérieux qui est le sien, sa guerre et celle de son village qui survit, entre 1940 et 1944, plusieurs milliers de réfugiés, essentiellement juifs. Elle répète, tête nue : « Nous nous sommes appliqués à vivre notre vie de christianisme. Ce n'est pas la peine de citer la Bible si on ne la vit pas. Une malice simple jaillit dans son regard. »

de Montluçon et, finalement, assassiné à Saint-Genis-Laval. Les pasteurs André Trocmé et Edouard Theis sont internés, puis libérés, et passent dans la clandestinité. La Chambon n'abdiquera jamais. Au temple, en février 1943, le pasteur Noël Poivre marbré : « Nous devons partager notre pain avec celui qui a faim, même ceux qui sont nos ennemis, les misérables, les malheureux, les prisonniers, les persécutés. Il faut obéir à Dieu plutôt qu'aux hommes. » Au Chambon, ces mots ont un sens. Des familles s'étaient comme leurs enfants de petits orphelins, sans orientation, ou plutôt incognito.

Souvent, les voisins ne sont pas au courant. « On a dit prudence, pas bavard », confient les survivants. Chacun, ici, respecte le silence des autres. Et quand les gendarmes furent : « Il paraît que vous cachez des juifs ? », les villageois prennent des airs naïfs : « A quoi ça ressemble, un juif ? »

Après-guerre, les habitants du plateau ne se sont pas plus vantés de leur Résistance que durant les années 1940-1944. Les années sont passées, sans dire mot. Tous les âges, des touristes pas comme les autres — les survivants et leurs familles — venaient rendre visite à leurs parents et mères nourrices. C'est seulement en juin 1979 qu'une plaque de fonte est venue officiellement rendre « hommage à la communauté protestante de cette terre événementielle ». Mais il ne faut toujours pas trop parler au Chambon-sur-Lignon. On n'y croit pas à l'héroïsme, mais en Dieu. Et sur personnes qui insistent, on répond parfois gentiment : « Ne prou ! » (ça suffit).

LAURENT GRELSAMER.

Toute une infrastructure se met en place, doucement, silencieusement. Dans une petite chambre, le futur docteur Rosowski fabrique à la chaîne quelque cinq mille jeux de faux papiers avec un ami. Des femmes comme Madeleine Dreyfus, du réseau Garel, se rendent plusieurs fois par mois avec une dizaine d'enfants juifs au Chambon et empruntent le train, puis le torillard de Tarco. La CIMADE, la Croix-Rouge helvétique, l'OSE organisent des filières vers la Suisse.

« Partager notre pain »

Il y a bien sûr des coups durs. Un jour, le Gestapo débarque à la colonie. La maison des roches et arbrés tous les gosses qui s'y trouvent. Ce sera la première et la dernière rafle réussie. Le docteur La Forestier, lui, est emprisonné, détenu au Puy, ensuite à la prison

### Le témoignage du docteur Rosowski

Le docteur Rosowski, qui apparaît comme témoin dans le film Les Armes de l'espérance sur la région du Chambon-sur-Lignon durant l'Occupation, nous décrit...

Le Monde du 16 mai a rendu compte du film de Pierre Sauvage intitulé Les Armes de l'Espérance. Je suis l'un des témoins et résistants juifs qui ont été tués et y a dix ans cette page de l'histoire de France des paysans et villageois qui ont résisté pendant la région du Chambon-sur-Lignon et leur pasteur sauvèrent par milliers les persécutés juifs et bien d'autres aussi. (...)

Le documentaire est beau et émouvant, mais il omet de mentionner que c'est moi, le docteur Rosowski, qui ai été le plus responsable de ce passage d'enfants juifs dans le sens du film. Dans une brève séquence, l'auteur évoque, en effet, l'un des commandants allemands du Puy-en-Velay comme ayant « dénoncé » protégé cette zone-refuge. Il s'agit là d'une pure fiction.

Les faits sont les suivants. Etant prisonnier, ce commandant allemand confia à un FFI qu'il était « au courant » et avait été bienveillant. Plus récemment, l'homme étant décédé, ses dires sont repris sans preuve aucune par des théoriciens de la non-violence.

Les États-Unis favorables à la levée du secret sur les crimes de guerre... Les États-Unis ont officiellement informé l'Organisation des Nations unies qu'ils étaient désormais favorables à la levée du secret sur les archives de la Commission internationale sur les crimes de guerre, dont l'ONU est dépositaire depuis près de quarante ans. Les archives de la Commission contiennent quelque 40 000 dossiers sur des individus soupçonnés d'avoir commis des crimes de guerre durant la seconde guerre mondiale. Jusqu'à présent, leur accès était limité aux seuls gouvernements. Depuis le début de l'affaire Waldheim, Israël a lancé une campagne active pour obtenir la levée du secret sur ces archives. — (AFP).

### Le témoignage du docteur Rosowski

Le docteur Rosowski, qui apparaît comme témoin dans le film Les Armes de l'espérance sur la région du Chambon-sur-Lignon durant l'Occupation, nous décrit...

Le Monde du 16 mai a rendu compte du film de Pierre Sauvage intitulé Les Armes de l'Espérance. Je suis l'un des témoins et résistants juifs qui ont été tués et y a dix ans cette page de l'histoire de France des paysans et villageois qui ont résisté pendant la région du Chambon-sur-Lignon et leur pasteur sauvèrent par milliers les persécutés juifs et bien d'autres aussi. (...)

Le documentaire est beau et émouvant, mais il omet de mentionner que c'est moi, le docteur Rosowski, qui ai été le plus responsable de ce passage d'enfants juifs dans le sens du film. Dans une brève séquence, l'auteur évoque, en effet, l'un des commandants allemands du Puy-en-Velay comme ayant « dénoncé » protégé cette zone-refuge. Il s'agit là d'une pure fiction.

Les faits sont les suivants. Etant prisonnier, ce commandant allemand confia à un FFI qu'il était « au courant » et avait été bienveillant. Plus récemment, l'homme étant décédé, ses dires sont repris sans preuve aucune par des théoriciens de la non-violence.

Les États-Unis favorables à la levée du secret sur les crimes de guerre... Les États-Unis ont officiellement informé l'Organisation des Nations unies qu'ils étaient désormais favorables à la levée du secret sur les archives de la Commission internationale sur les crimes de guerre, dont l'ONU est dépositaire depuis près de quarante ans. Les archives de la Commission contiennent quelque 40 000 dossiers sur des individus soupçonnés d'avoir commis des crimes de guerre durant la seconde guerre mondiale. Jusqu'à présent, leur accès était limité aux seuls gouvernements. Depuis le début de l'affaire Waldheim, Israël a lancé une campagne active pour obtenir la levée du secret sur ces archives. — (AFP).

### Le témoignage du docteur Rosowski

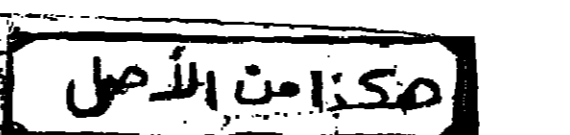
Le docteur Rosowski, qui apparaît comme témoin dans le film Les Armes de l'espérance sur la région du Chambon-sur-Lignon durant l'Occupation, nous décrit...

Le Monde du 16 mai a rendu compte du film de Pierre Sauvage intitulé Les Armes de l'Espérance. Je suis l'un des témoins et résistants juifs qui ont été tués et y a dix ans cette page de l'histoire de France des paysans et villageois qui ont résisté pendant la région du Chambon-sur-Lignon et leur pasteur sauvèrent par milliers les persécutés juifs et bien d'autres aussi. (...)

Le documentaire est beau et émouvant, mais il omet de mentionner que c'est moi, le docteur Rosowski, qui ai été le plus responsable de ce passage d'enfants juifs dans le sens du film. Dans une brève séquence, l'auteur évoque, en effet, l'un des commandants allemands du Puy-en-Velay comme ayant « dénoncé » protégé cette zone-refuge. Il s'agit là d'une pure fiction.

Les faits sont les suivants. Etant prisonnier, ce commandant allemand confia à un FFI qu'il était « au courant » et avait été bienveillant. Plus récemment, l'homme étant décédé, ses dires sont repris sans preuve aucune par des théoriciens de la non-violence.

Les États-Unis favorables à la levée du secret sur les crimes de guerre... Les États-Unis ont officiellement informé l'Organisation des Nations unies qu'ils étaient désormais favorables à la levée du secret sur les archives de la Commission internationale sur les crimes de guerre, dont l'ONU est dépositaire depuis près de quarante ans. Les archives de la Commission contiennent quelque 40 000 dossiers sur des individus soupçonnés d'avoir commis des crimes de guerre durant la seconde guerre mondiale. Jusqu'à présent, leur accès était limité aux seuls gouvernements. Depuis le début de l'affaire Waldheim, Israël a lancé une campagne active pour obtenir la levée du secret sur ces archives. — (AFP).





# Société

## A Paris Quatre fournisseurs portent plainte contre la joaillerie Chaumet

Les difficultés de la joaillerie Chaumet auront-elles un débouché judiciaire ? C'est en tout cas ce que semblent souhaiter quatre fournisseurs de la célèbre maison de la place Vendôme qui viennent de déposer plainte avec constitution de partie civile au parquet de Paris, entraînant ainsi l'ouverture automatique d'une information judiciaire. Ces fournisseurs avaient placé chez Chaumet des « confis », c'est-à-dire des pierres pour lesquelles le joaillier était chargé de trouver des acheteurs.

La logique de la faillite — de fait, même si elle n'est toujours pas déclarée par le tribunal de commerce — de la maison Chaumet serait, dans tous les cas, d'avoir des suites pénales. Tous ceux qui ont eu à traiter ce dossier s'accordent, en effet, pour dire que des « pratiques inhabituelles », en d'autres termes tournant la loi, sont l'une des causes du « trou » évalué à 1,8 milliard de francs. M. François Giscard

d'Estaing, président d'American Express Bank SA (France), l'une des banques qui a encore récemment contribué à des avances de trésorerie à Chaumet, sur la base d'une évaluation trompeuse du passif, l'affirme sans ambages dans une lettre au *Point* du 1<sup>er</sup> juin. « Notre banque ne pouvait soupçonner l'existence d'énormes opérations occultes et hors bilan dont le solde négatif non comptabilisé atteint plusieurs centaines de millions », écrit le cousin de l'ancien président de la République.

Une course de vitesse est ainsi engagée entre certains créanciers, qui souhaitent faire toute la clarté, et ceux qui préféreraient une solution amiable, dans le cadre de l'apurement d'une partie du passif par le futur repreneur. M. Hubert Lafont, administrateur provisoire, pourrait prendre une décision la semaine prochaine.

## Au tribunal de Paris

### M. Jacques Médecin et la bonne foi du « Canard enchaîné »

Le directeur de la publication du *Canard enchaîné*, M. Roger Fressoz, a été relaxé, mardi 2 juin, dans le procès en diffamation qui lui avait intenté M. Jacques Médecin, député et maire de Nice et président du conseil général des Alpes-Maritimes, à la suite de la publication d'une série d'articles évoquant pour la plupart ses activités économiques aux États-Unis.

Le 25 septembre 1985, le *Canard enchaîné* avait consacré une page entière au député de Nice, l'ensemble de ces articles portant le titre général « Monsieur 10 % sur les chiottes ». Sous cette location, d'ailleurs empruntée pour partie à Jacques Médecin, les auteurs retraçaient sa réussite financière aux États-Unis, en exposant notamment comment il était intervenu auprès des responsables de la mairie de Los Angeles pour lui faire acquiescer des sommes réalisées par Jean-Claude Decaux.

Un document semblable à une carte de visite était reproduit, où l'on pouvait lire, écrit de la main du député : « Voici la proposition pour les toilettes publiques ; peux-tu en faire part à nos amis ? Tu peux réclamer pour toi et moi 10 % sur la publicité susceptible d'être apposée sur les chiottes. »

Dans son jugement, la dix-septième chambre correctionnelle présidée par M<sup>me</sup> Jacqueline Clavery, considère que ce passage n'est pas diffamatoire, en observant : « Pour juridiquement et peu flatteuses que soient la reproduction de cette lettre et son exagération, il est seulement précisé que les services de M. Médecin sont rétribués. » De la même manière, le tribunal considère que la plupart des passages incriminés ne portent pas atteinte à l'honneur et à la considération du plaignant. Ainsi, lorsque les journalistes évoquent l'ARC, une société créée à Los Angeles pour servir d'intermédiaire entre la municipalité et des firmes françaises, en précisant que, parmi les actionnaires, il y a une société panaméenne, les juges relèvent : « Si, une fois de plus, il est affirmé que le plaignant fait des affaires aux États-Unis et a une préférence marquée pour les paradis fiscaux, il ne lui est toujours reproché aucun acte contraire aux lois ou à la morale : la diffamation ne peut donc être constituée. »

Mais les articles publiés les 25 septembre, 2 et 9 octobre 1985 soulignaient le contraste entre les activités très lucratives de M. Méde-

cin aux États-Unis et la faible importance de ses revenus déclarés en France, en donnant certaines précisions pouvant laisser penser que M. Médecin se serait rendu coupable de fraude fiscale. Pour les magistrats, ces insinuations sont à l'évidence diffamatoires.

Cependant, l'avocat de M. Fressoz, M<sup>me</sup> Christine Courrége, avait soutenu la bonne foi en versant au débat de nombreuses pièces dont des rapports établis par l'administration des douanes ; l'un d'eux constate « une disproportion très marquée entre les revenus déclarés et le train de vie de l'intéressé ».

S'appuyant sur ces pièces, le tribunal déclare : « Tous ces documents démontrent que les journalistes (...) ont effectué une enquête très approfondie, tant en France qu'aux États-Unis. Ils n'ont, en l'occurrence, pas menti ni dénaturé des faits dont ils ont eu connaissance dans des conditions régulières. Ils pouvaient considérer que la vraisemblance de leurs allégations se trouvait établie par les documents en leur possession. »

### « Une enquête sérieuse »

En conséquence, les juges considèrent que la bonne foi doit être reconnue aux journalistes, en concluant dans une formulation chère à la présidente de la 17<sup>e</sup> chambre correctionnelle : « Certes, on ne saurait nier que le ton des écrits est ironique, mais on ne peut oublier qu'il s'agit d'un journal satirique, critique et que les écrits reprochés obéissent à la loi du genre. Au vu des éléments d'investigation dont disposaient les journalistes, il était normal qu'ils viennent à employer, à l'égard de cet homme public, qui, de par ses fonctions électives, ne peut qu'être soumis à une critique aigüe de ses actes, de son comportement, des formules percutantes. Ils n'ont pas manqué de le faire. On ne peut le leur reprocher, ainsi, d'avoir manqué de prudence. La qualité d'homme public de Jacques Médecin, alors même qu'il s'agit d'activités intéressantes sa vie professionnelle, le rend, c'est certain, plus exposé qu'un simple particulier, mais les journalistes ont le droit et le devoir d'informer les lecteurs de ses agissements, dès lors qu'ils justifient d'une enquête sérieuse, approfondie, qui vient confirmer leurs dires. »

MAURICE PEYROT.

## ÉDUCATION

### La grève dans les lycées professionnels

Quatre syndicats (FEN, CGT, CFDT et FO) d'enseignants du technique ont appelé, mardi 2 juin, à une journée de grève pour protester contre le projet de loi sur l'apprentissage. Le débrayage, suivi, selon les organisateurs, par 40 % des enseignants, a perturbé le déroulement des examens dans plusieurs lycées professionnels.

Une manifestation s'est déroulée le même jour à Paris, à l'appel des sections Ile-de-France des quatre syndicats. Les enseignants ont défilé entre le Sénat, où le projet doit passer en première lecture le 5 juin, et l'Assemblée nationale, où il doit être discuté les 25 et 26 juin.

### Un débat Hugues Capet à l'IESCP

L'association Tribunes de l'École supérieure de commerce de Paris a marqué l'anniversaire du jour du couronnement d'Hugues Capet, le mardi 2 juin, par un débat présidé par le comte de Paris et animé par Ivan Léva, auquel ont participé MM. André Fontaine, directeur du *Monde*, Georges Bardonov, Bertrand Renouvin, François d'Aubert et M<sup>me</sup> Georgina Dufour.

Ce colloque avait été préparé par une « campagne de réflexion » dans les lycées, en coopération avec le ministère de l'Éducation nationale, et trois élèves avaient été sélectionnés pour la qualité de leurs travaux.

## Seize blessés, deux disparus

### Un dépôt d'hydrocarbures en feu aux portes de Lyon

Un plan particulier d'intervention (PPI) a été rapidement mis en œuvre dans l'après-midi de mardi. En début de soirée, cent vingt-dix sapeurs-pompiers étaient sur le terrain autour duquel deux cents policiers et gendarmes avaient balisé un périmètre de sécurité de plusieurs kilomètres.

Le premier souci des sapeurs-pompiers a été de faire la part du feu et d'endiguer sa progression en refroidissant les cuves de carburant environnantes et en réalisant des murs d'eau à l'aide de dizaines de lances et de canons à eau. Des réparations en cours ayant mis le système de protection mousses du dépôt Shell hors service, M. Xavier Doublat, directeur de cabinet du préfet de région qui supervisait alors les opérations, annonçait que des réserves de mousse étaient disponibles. « Nous allons disposer de 72 000 litres de mousse alors que 12 500 paraissent suffisants pour étouffer le foyer », précisait-il, confiant. Vers 17 h 30, une opération d'étouffement sous la mousse

était tentée. Ce fut un demi-échec. Momentanément ralenti, le feu reparut de plus belle, les flammes s'élevant à plus de 50 mètres sous un énorme panache de fumée noire.

M. Alain Carignon, ministre de l'environnement, est venu de Grenoble dont il est le maire — survola le site à bord d'un hélicoptère de la Sécurité civile. A 18 heures, il indiquait que le feu était circonscrit sur ses trois côtés terrestres, une darse de déchargement constituant le quatrième. « Il n'y a pas risque de toxicité ni de pollution du fleuve », soulignait le ministre, après s'être entretenu avec les responsables locaux.

A 18 h 43, la formation brutale d'une colonne de feu tournoyante de près de 200 mètres de haut, suivie de deux fortes explosions, provoqua une brève panique. Les nombreux élus et personnalités présents au pied du stade de Gerland qui jouxte le port, les journalistes et même de nombreux policiers prirent leurs jambes à leur cou. Deux cuves chauffées à blanc venaient d'explo-

ser, mais les effets de ce « flash thermique » devaient être relativement limités.

Après avoir reçu des soins, quelques sapeurs-pompiers aux cheveux roussis retournaient au front. « J'étais à Feyzin il y a vingt ans, et, depuis, je n'avais jamais vu cela », nous confiait, secoué, un vieux « soldat du feu » terrassé par une lombalgie aiguë, provoquée par une mauvaise chute.

### « Nous maîtrisons la situation »

« Cet incendie n'a rien de comparable avec ceux de Feyzin et de Mexico où l'on avait affaire à du gaz liquide », insistait pourtant M. Jean-Claude Ferrand, directeur régional de l'industrie et de la recherche. « Ici ce sont des hydrocarbures qui se consomment, les risques d'explosion sont bien moindres. » M. Carignon, revenu sur place, assurait que des réserves de personnels et de matériels suffisantes étaient localement disponibles. « De tels feux peuvent se prolonger vingt-quatre ou quarante-huit heures, mais nous maîtrisons la situation », ajoutait le colonel Louis Moses qui dirige les sapeurs-pompiers. Nous déblayons 1 500 mètres cubes d'eau à l'heure pour cerner l'incendie. Nous évitons d'exposer nos hommes à des risques inutiles. »

« Il y a maintenant des flammes dans la cuve numéro 16 », venait pourtant souffler à l'oreille du préfet un commandant des polices urbaines. Visible depuis l'ensemble de l'agglomération lyonnaise, l'extraordinaire rougeolement ne s'apaisait pas.

Outre le voisinage immédiat de plusieurs autres dépôts (ceux des sociétés BP et Total notamment), la rupture d'un mur de protection en béton activait les craintes. Pour éviter que le sinistre atteigne la darse puis le Rhône, un barrage de caissons métalliques flottants était mis en place. La nuit s'annonçait longue et on craignait le vent.

Mercredi matin, une évolution plutôt favorable se dessinait. Si au cours de la nuit deux nouvelles cuves, extérieures au dépôt Shell, s'étaient enflammées — portant à quatorze le nombre des réservoirs d'hydrocarbures en feu — la mousse et les émulsions utilisées à haute dose (plusieurs dizaines de milliers de litres) par les sapeurs pompiers permettaient d'étouffer quelques franges de brasier. Un réservoir de plus en plus dense — renforcé par uneaverse qui s'était déclarée vers 7 h 30 — réduisait les risques d'extension. Les craintes d'un épannage par la darse communiquant avec le Rhône s'atténaient également. Mais, par précaution, les produits chimiques stockés dans les entrepôts de la société Vaisière, voisine du dépôt Shell, avaient été évacués au cours de la soirée.

Peu avant minuit, M. Michel Noir, ministre du commerce extérieur, arrivé d'Italie par un avion du G.I.A.M., était venu se rendre compte de l'étendue de la catastrophe mais s'était refusé à toute déclaration. Plusieurs rivières n'hésitant pas à faire un lien entre les travaux effectués les jours précédents dans le dépôt et l'origine du sinistre.

ROBERT BELLERET.

### Dix-huit morts à Feyzin en janvier 1966

Le 4 janvier 1966, un incendie ravageait la raffinerie Rhône-Alpes, située à Feyzin, à quelques kilomètres du port Édouard-Herriot où sont entreposés des hydrocarbures pour la société Shell. Dix-huit personnes devaient être tuées et quatre-vingt-quatre blessés.

Tout s'était passé très vite : vers 6 h 30, alors qu'il purgeait une sphère de propane liquéfié, un opérateur avait fait une fausse manœuvre en ouvrant une des vannes. Du gaz avait fuit, s'était répandu en nappe et dirigé vers l'autoroute A7 qui longe la raffinerie. Une voiture s'était enflammée, provoquant l'incendie qui allait remonter à la source de la fuite de gaz. Deux heures plus tard, la torche de 10 mètres de haut explosait, mettant le feu à deux réservoirs de stockage contenant 13 000 mètres cubes d'essence, lesquels brûlaient jusqu'à la tombée de la nuit. Mille quatre cent soixante-quinze insensibles et vingt et une communes devaient subir des dégâts.

Cette catastrophe a marqué le début d'une série d'accidents industriels en région Rhône-Alpes. En 1979 notamment, une violente explosion dans une usine de Giraudan-France, installée en pleine agglomération lyonnaise, provoqua la mort d'une personne et en blessait onze autres.

## Le couloir de la chimie

LYON  
de notre correspondant régional

L'incendie du port fluvial Édouard-Herriot touche l'extrême zone nord du « couloir de la chimie », où se trouve concentré, au sud de l'agglomération lyonnaise, l'essentiel de la production pétrochimique d'une agglomération traditionnellement orientée vers ce type d'activité. Même si, ces dernières années, les nouvelles données économiques ont entraîné le départ des activités de raffinage vers les bords de mer.

La concentration linéaire, sur une dizaine de kilomètres, d'installations potentiellement dangereuses fait l'objet de critiques depuis de nombreuses années. A plusieurs occasions, à partir de la catastrophe de Feyzin, le « couloir de la chimie » rhodanien, recensé depuis de longues années parmi les sites français « à risque technologique majeur » a été le théâtre de nombreux incidents — dont une fuite d'acroléine à Pêchevay Ugnie Kuhlmann et un déchargement de gaz toxiques à l'usine Rhône-Poulenc de Saint-Fons.

Cinq éléments au moins se conjuguent pour faire de ce couloir une zone dangereuse : la concentration des produits ; la proximité d'une autoroute (A-7) ; la dominance des vents nord-sud capables de provoquer l'extension « en chaîne » des incendies ; la présence, sur le même axe, d'une voie ferrée où s'effectuent des transports de produits inflammables et un trafic de voyageurs ; la pénétration de la zone par un fleuve, canalisé à la hauteur du barrage de Pierre-Bénite. Ce dernier point n'est pas le moins important sur le plan des risques écologiques. Les déversements accidentels de produits dans le Rhône ont été nombreux ces dernières années.

Tous les dangers ont amené les pouvoirs publics à prendre une impressionnante série de mesures : plans particuliers d'interventions pour chacun des sites industriels (c'est d'ailleurs un PPI qui a été mis en œuvre mardi) ; exercices d'alertes ; élaboration d'une stratégie de protection de la population environnante à base de « confinement ». En plus des PPI — dont le port Édouard-Herriot a été précédemment le premier à être doté — la « directive Seveso » du 24 juin 1982, complétant la loi du 11 juillet 1976 sur la protection des installations classées, oblige les industriels traitant des hydrocarbures à élaborer des « plans d'opérations internes » (POE). Le « couloir de la chimie » compte à lui seul... vingt-neuf POE, ce qui donne la mesure de la concentration des produits dérivés du pétrole dans ce secteur.

La protection des employés et de la population est depuis longtemps un thème de revendication syndicale. Dès mardi soir, la fédération de la chimie CFDT du Rhône, première organisation

syndicale représentative du port Édouard-Herriot, estimait dans un communiqué que « les services de secours ont été entravés par la panique la plus complète qu'a suscité l'énorme incendie ». Le syndicat affirme qu'il n'y a « aucune coordination entre les différents établissements installés sur le port » et déplore « la volonté des patrons de réduire le nombre des représentants des

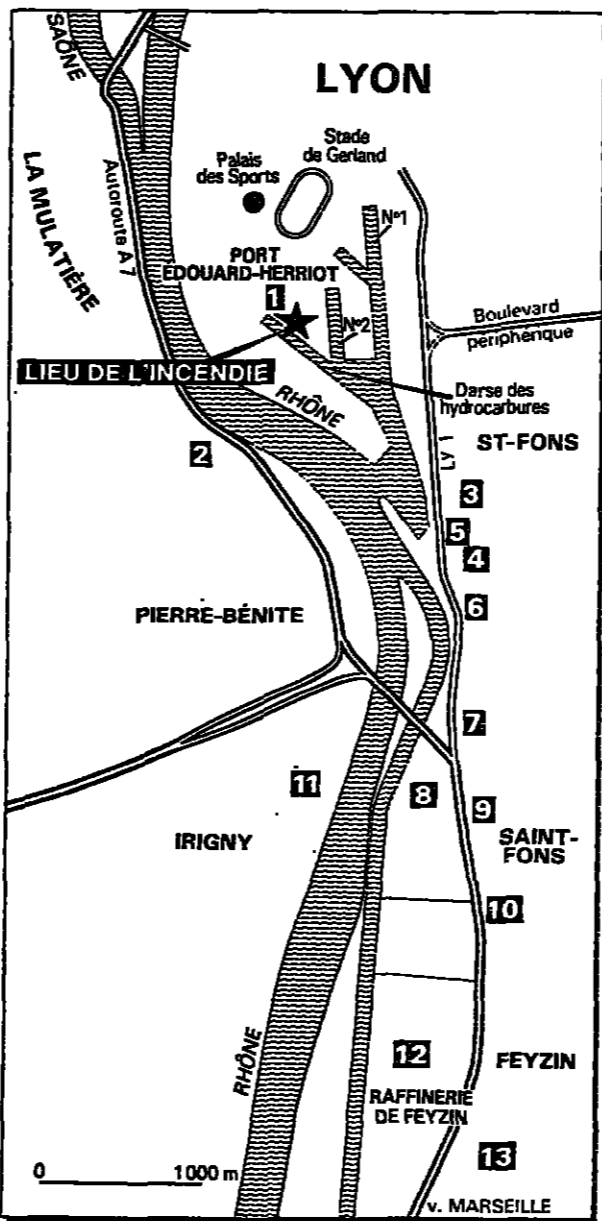
comités d'hygiène et de sécurité » (CHS).

Melgré son ampleur, l'incendie du port Édouard-Herriot a affecté une des zones potentiellement moins dangereuses que d'autres sites traitant notamment des produits à très haute toxicité comme des acides chlorhydriques gazeux, de l'hydrogène ou du méthane.

CLAUDE RÉGENT.

Le port Édouard-Herriot s'étend sur cent dix hectares, dont une trentaine sont occupés par les compagnies pétrolières.

Ce complexe est l'un des centres de stockage pétrolier les plus importants de l'hexagone, si on exclut les raffineries. Regroupant les cuves de cinq compagnies (Shell, BP, Esso, Total et Elf), il ne représente toutefois qu'une capacité de 330 000 tonnes au total, soit environ 3 % des capacités françaises (hors raffineries). L'entrepôt de la Shell a une capacité de 32 000 tonnes, soit moins de 10 % de l'ensemble du complexe et 0,3 % du total national. L'impact économique de cette catastrophe devrait donc être très limité.



- 1) Complexe pétrolier du port Édouard-Herriot : stockage d'hydrocarbures, de gaz (butane et propane), ouverture de passadour.
- 2) Ateliers Pierre-Bénite : acroléine, acide fluorhydrique.
- 3 et 4) Rhône-Poulenc Saint-Fons : acide cyanhydrique.
- 5) Ciba-Geigy Saint-Fons : phosphore.
- 6) Atchem Saint-Fons : monomère de chlorure de vinyle.
- 7) Rhône-Poulenc Saint-Fons : acide cyanhydrique.
- 8) Rhône-Poulenc Saint-Fons, usine « Belle École » : hydrogène, méthane, carbone, chloroforme.
- 9) Rhône-Poulenc Saint-Fons : alcanes, chloroalcanes.
- 10) Air Liquide Feyzin : hydrogène.
- 11) Air Liquide Irigny : acétylène.
- 12) Raffinerie de Feyzin : hydrocarbures.
- 13) Rhône-Gaz : propane, butane.





# Le Monde ARTS ET SPECTACLES



ELIZABETH MARSHALL GONIMBA

### Le Front populaire à la conquête de l'Amérique

## Etienne Roda-Gil ou l'utopie récompensée

Quand un Français affirme : « Je vais monter un show à Broadway », on ricane. Le plus souvent on a raison. 36 Front populaire, la comédie musicale d'Etienne Roda-Gil, Jean-Pierre Bourtoyre et Jean-Claude Petit est attendue à Broadway. Cette fois c'est vrai.

CA s'arrange pour Etienne Roda-Gil, ça s'arrange même bien. Depuis quelques années, le fougueux catalan-catalan se faisait discret, silencieux. Absent ?  
Que devenait le jeune homme qui, en 1968, avait, en lui donnant des paroles, mieux, la parole, propulsé Julien Clerc à l'assaut de toutes les Californies à prendre ? Celui qui, en lui offrant les mots pour le dire, avait arraché Mort Shuman à Brooklyn by the sea, afin qu'il soit adopté par Paris ? Celui qui, juste avant que Claude François disparaît, lui avait permis de cueillir des Magnolias par centaines sous le ciel d'Alexandria Alexandria ?

Depuis vingt ans bientôt, Roda-Gil était bien davantage qu'un tailleur de chansons à façon, quelque chose comme un accélérateur d'âme pour deux générations de musiciens-interprètes. Que devenait-il ?  
Eh bien, il traversait le désert, un peu bougon, un peu amer. Parce qu'il ne trouvait plus qui faire parler (excepté Angelo Branduardi en français), et que le rock, c'est pas son truc. Il préfère Mallarmé à Elvis Presley. Après tout, c'est son droit à Roda, et même, on pourrait dire, dans un show-biz de plus en plus biz et de moins en moins chand, c'est son originalité. Et sa dignité.  
Et voilà que ça s'arrange pour lui. Sa comédie musicale 1936 Front

populaire va être montée à New-York en 1988. On accueille généralement ce genre d'information avec une circonspection goguenarde, la conquête de l'Amérique étant un des mirages les plus laborieusement cultivés par les Hexagoneaux. Et le succès actuel de Victor Hugo à Broadway avec les Misérables, spectacle doublé en anglais qui avait démarré en fanfare à Londres, ne devrait pas masquer les échecs nombreux et les velléités permanentes dans ce domaine. Cette fois, c'est vrai, les contrats sont signés. Belle aventure.

Qui a déjà un long passé. Flash back. En 1979 sort en France un double album, 36 Front populaire, musique de Jean-Pierre Bourtoyre et Jean-Claude Petit, livret et textes d'Etienne Roda-Gil. La mise de fonds consacrée à la réalisation des disques (par Pathé-Marconi) a été considérable : 1 500 000 F de l'époque. C'est le roman chanté d'un Roméo électricien et d'une Juliette laborantine (devenue ouvrière dans une usine de câbles en version américaine), emportés par le vent de l'histoire dans le Paris des printemps fous. Singularité de l'entreprise, tout ce que vivent les protagonistes est authentique, tout ce qu'ils écoutent (discours, proclamations, déclarations) a été prononcé par les véritables héros du temps.

Ainsi, tandis que les occupations d'usine se multiplient, on entend « Paris, Billancourt et Saint-Denis ont mis du rouge aux joues des jours gris » sur un air de conga, puis c'est le meeting du Vel d'Hiv, et Maurice Thorez chante : « La lutte pour le pain consiste à faire payer les riches ». Refrain soutenu par les

chœurs de l'Opéra : « Du pain et des roses, du pain et des roses » (bis). Léon Blum répond : « Jamais en France on n'a pu séparer impunément l'idée républicaine et la révolution en mouvement... » au refrain : « Du pain et des roses ». Un peu plus tard intervient Maurras qui exalte : « La France de Dieu, Dieu des païens ». Et qui insiste : « Gardes-nous la France aux Français ».

Le disque remporte un grand succès, avec Julien Clerc faisant office de locomotive et obtenant un tube personnel avec « Ça commence comme un rêve d'enfant, on croit que c'est dimanche et que c'est le printemps... ». Pour continuer de diffuser cette œuvre (lyrique) solidement bâtie sur les cendres d'une illusion (lyrique), bien sûr, on pense à la scène, sérieusement. Les projets se succèdent. Ils sont éternellement sur le point d'aboutir.

### A l'ombre de Guernica

Arrivent les élections présidentielles de 1981. Avec la gauche au pouvoir, c'est la gloire assurée pour 36 Front populaire, ironisent les petits camarades du métier, peu familiers du paradoxe qui veut qu'on ne soit jamais mieux traité que par ses amis... En fait, 36 n'avait plus aucune chance, constate Roda-Gil : il n'en a tout simplement plus été question.

Son « peuple opéra » continue pourtant de lui tenir à cœur. « Je suis né, rappelle-t-il, en 1941, à Montauban, sa banlieue plutôt, dans le milieu « rouge » espagnol. Quand je me suis réveillé dans la

vie, autour de moi, il y avait des fusils ». Son père, anarchiste, commissaire politique de l'armée républicaine, puis maquisard en France, se bat. Sa mère raconte. Le récit des combats a servi de berceuse au petit Roda, à l'ombre de Guernica.

Mais alors que 36 Front populaire ne parvenait pas à exister dans sa patrie d'origine, rêver de l'exporter semblait une douce folie, une gracieuse utopie. D'ailleurs, qu'y pourraient bien trouver les Américains ? De l'exotisme ? Pas seulement. « La fragilité des démocraties, ça les intéresse, dit Roda-Gil. Les problèmes entre société et individualité, ça les intéresse. Dans un pays où le corps social a le pouvoir de destituer un président, un Français peut se permettre d'amener une révolution en chansons ».

Commencent alors, dès 1983, les discussions avec les producteurs US, interminables, pointilleuses. Le contrat final, fluvial, ne comporte pas moins de trois cents pages. Mais ce qui a été obtenu est unique dans les annales. « Aux Etats-Unis, dit Roda-Gil, on n'existe qu'à travers l'avocat qu'on peut s'offrir ». Il a donc choisi le meilleur, Paul Marshall, soixante-dix ans, champion d'échecs. « Et comme je n'avais pas les moyens de le payer, il a plaidé mon dossier à l'ail ».

Résultat : Roda-Gil est l'auteur du livret américain, il a pu refuser tout texte et toute musique additionnels, imposer son metteur en scène José-María Flotats (un autre Catalan), réserver ses droits sur la France, la Chine populaire et l'Espagne !

Dernière bonne nouvelle, l'adaptation en anglais sera due à Tim

Rice, le parolier de Jésus-Christ Superstar et d'Evita...

Au fait, ça n'est pas tout. Dans le même temps, Etienne Roda-Gil a écrit un autre spectacle musical qui sera présenté au Théâtre de Bobigny, début 1988, et simultanément à Rio-de-Janeiro. Café, sang, sucre raconte - les rapports violents, passionnés, ambigus - de la France et du Brésil entre 1918 et 1919. C'est une tentative de révision du chromo coloré qui s'attache à ce pays, d'exaltation de son métissage réussi. « Il s'agit de visiter une période où Paul Claudel était là-bas ambassadeur, Darius Milhaud attaché culturel, où Blaise Cendrars y voyageait, dans le même temps que Villa-Lobos, l'homme à la guitare, y composait. La musique de Café, sang, sucre est signée Chico Buarque ».

Au fait, ça n'est pas tout. Etienne Roda-Gil achève aussi l'adaptation de Cats, le spectacle musical inspiré par un texte esotérique de T.S. Eliot, parti de Londres pour triompher à Broadway, et joué, dans un décor somptueux de décharge municipale, par des comédiens grimés en félins. La veuve du poète avait jusqu'alors refusé toutes les traductions qu'on lui présentait.

Elle a applaudi celle de Roda-Gil. Cats devrait être joué en France dans le courant de l'année prochaine.

Décidément, ça s'arrange pour Etienne Roda-Gil. Il ne faut voir là ni hasard ni chance. Mais du boulot et de la patience. La meilleure définition possible du talent.

DANIELE HEYMANN.

## Peter Gabriel en tournée L'artiste modèle

« La technologie, affirme Youssou N'dour, est faite pour la musique africaine. J'ai appris avec Peter Gabriel qu'on pouvait aller plus loin grâce à elle, multiplier les gammes des instruments traditionnels comme le balafon, développer toute la richesse musicale qui est en nous ».

Youssou N'dour est chanteur. Un chanteur divin du Sénégal. Il assure avec son groupe, la Super Etolie de Dakar, la première partie de Peter Gabriel.

Peter Gabriel est l'un des premiers musiciens à s'être intéressé à l'Afrique autrement qu'en touriste. Bien avant tout le monde, il a écrit une chanson (Biko) qui dénonce la meurtre de Steve Biko, victime de l'apartheid. En Angleterre, il a organisé la première édition du « WOMAD » (The World of Music Arts and Dance), un festival à présent annuel qui réunit les différentes cultures du tiers-monde. Mais, surtout, il est celui qui a le mieux réussi le métissage entre le rock et les rythmes africains. Et cela, paradoxalement, en partie grâce à son utilisation de l'électronique.

Dans le même temps, en effet, il a travaillé sur les ordinateurs, à la pointe des nouvelles techniques, collaborant avec des scientifiques, innovant sur les sons et l'image. Depuis deux ans, notamment, il préside à un projet de parc d'attractions à vocation culturelle qui lui a été commandé officiellement et qui devrait prendre place à Sydney. Un Disneyland alternatif réunissant des musiciens, des peintres, des cinéastes, des scientifiques, des psychologues, des architectes. Actuellement, il construit chez lui un studio d'enregistrement ultraperformant qui servira de banque de sons et d'images pouvant être reliée à n'importe

quel autre studio et qui fonctionnera en coopérative.

Tout ce qu'il entend et prend en compte est fondé sur les contrastes, le brassage des cultures, l'interaction des techniques et des modes d'expression. Athlétique, expansif, occupant l'espace avec vigueur quand il est sur scène, il est presque anodin en ville, timide et réfléchi, parlant d'une voix grave et hésitante.

Peter Gabriel est l'artiste modèle complet, autonome, polyvalent, universaliste et à même d'exploiter tous les langages qui s'offrent à lui. Homme de scène et donc habile à se mettre en image, homme de studio, maîtrisant les techniques, et par conséquent, apte à se conformer à tous les modes de lecture. Il ne sera pas de ceux qui s'éteindront un jour avec le microsilicon.

Parce que les étiquettes ont la vie dure, il lui aura fallu douze ans pour faire accepter une image autre que celle de l'ancien chanteur de Genesis, groupe qu'il a quitté en période de gloire, après en avoir été la figure centrale. Douze années de recherches sur les sons, d'exploration aux frontières de la technologie, de voyages organisés sur les rythmes africains, pour enfin s'imposer au grand public. Sans s'être jamais écarté du format populaire, ce n'est pourtant pas un hasard si c'est avec So, son

cinquième album solo, qu'il a gagné le sommet du marché américain : c'est le plus traditionnel, le plus serein, celui aussi où il a retrouvé ses premières amours, le rhythm'n blues de chez Stax, sur le titre Sledgehammer notamment, privilégiant la fonction dansante. « J'ai toujours été partagé dans mes goûts, je le suis dans mon inspiration, nous disait-il à l'époque de la sortie du disque. J'ai, en moi, un besoin d'expression très physique, qui se traduit surtout par les pulsions rythmiques, et un autre plus posé, analytique, et qui passe souvent par une recherche sur le son. Les deux ne sont pas incompatibles, au contraire. Simple, la musique que j'ai composée pour Birdy, le film d'Alan Parker, m'a permis de développer dans ce sens un travail d'exploration et d'atmosphère. Comme pour faire la balance avec mon nouvel album, je suis revenu à un format de chansons plus simple et direct. Le prochain sera peut-être de nouveau à la jonction des deux ».

Peter Gabriel a entamé sa tournée européenne le lundi 1<sup>er</sup> juin à Clermont-Ferrand, et c'est un choc. Un spectacle total, unique, où la perfection le dispute à l'émotion, la virtuosité à la spontanéité, et où l'énergie répond à la sophistication. Ils sont cinq, sonnant comme s'ils étaient en grande formation. Ils

en ont la puissance, le volume et en plus la souplesse, l'excentricité, la finesse d'exécution. Tout est astuce et audace. Ils jouent dur quand c'est rock, chaloupé quand c'est funky, ils portent le drame quand il le faut avec un sens de la progression et des ruptures, toujours au millimètre. Il faut les nommer : Manu Katché, batteur français, David Sancious aux claviers, Tony Levin à la basse, David Rhodes à la guitare et bien sûr lui, Peter Gabriel, chantant de cette voix caressante et brumeuse, et qui tient les claviers quand il ne bondit pas aux quatre coins de la scène.

Il est fascinant. A la fois star et anti-star, exemplaire dans son comportement, faisant l'effort de s'adresser au public dans un français approximatif et créant comme nul autre une intimité.

On n'a jamais rien vu ni entendu de tel. C'est vrai de la musique comme des éclairages exceptionnels qui animent le show : la mobilité des structures lui permet de s'en servir comme d'accessoires à son jeu de scène. Il y a là une véritable théatralisation de la lumière. Il s'accouple, se bat avec elle, va boire à sa source. Le tout électronique et laser est contrasté par des lampadaires qui diffusent, au-dessus de chaque musicien, une couleur chaude d'appartement. C'est le futur domestiqué, la ren-



contre du quotidien avec les techniques de demain. Il y a des montées d'adrénaline (Shock The Monkey, Games Without Frontiers, Big Time), des pulsions dorées (Sledgehammer), des ballades (Don't Give Up), des reprises (Solsbury Hill de Genesis, This is The Picture composée avec Laurie Anderson et Here Come The Flood avec Robert Fripp qu'il chante seul au piano avant le rappel). Il y a des moments de forte intensité

comme avec Youssou N'dour sur In Your Eyes. Et puis il y a, en dernier rappel, les deux groupes réunis sur scène, pour chanter Biko, il y a dans la salle un public qui leur fait écho et, entre la cote et l'espoir, une émotion à l'état pur.

ALAIN WAIS.

\* Le 3 juin à Nantes ; les 5, 6 et 7 à Bercy. Peter Gabriel reviendra en France à la fin de l'été, les dates restant à confirmer. Disques chez Virgin.

## L'opéra surtaxé, ça suffit !

La Fnac et le Monde de la Musique ont sélectionné les dix plus grandes intégrales en disques compacts. La Fnac étend à ces enregistrements la baisse volontaire de la TVA à 7% déjà appliquée aux nouveautés, aux rééditions et aux nouveautés importées. «OPERA, OPERAS !» : jusqu'au 21 juin dans les 23 Fnac.



Le Monde de la  
MUSIQUE

PHOTO

Rétrospective Tom Drahos à Aurillac

L'expérimentaliste splendide

Loin de Paris, au cœur de l'Auvergne, une rétrospective inédite célèbre un artiste imprudent et follement généreux de trente-neuf ans : Tom Drahos.

DEPUIS 1984, associée au musée, l'ADACA d'Aurillac poursuit une politique active en faveur de la photographie qui, axée en priorité sur la création contemporaine en couleurs, se développe sur deux plans. D'une part, la constitution d'une collection qui, avec un budget d'un million en quatre ans, a permis d'acquérir trois cents œuvres d'une trentaine d'artistes (Kern, Soussans, Mercier, Batho, Gioli, Mirrach, Faucon, etc.). Et, de l'autre, l'organisation annuelle d'une grande rétrospective dans les anciens haras de la ville, convertis en lieu d'exposition permanent.

L'exposition de 1987 est consacrée à Tom Drahos. L'événement est de tout premier ordre, car ce n'est pas l'assemblage fortuit d'œuvres habituellement dispersées mais une vraie rétrospective qui retrace, par cycles et jusque dans ses errances, sans hiérarchie ni chronologie, vingt-cinq années des recherches d'un artiste de trente-neuf ans, l'un des plus prolifiques et novateurs de sa génération. Favorisée par l'atmosphère du lieu, intelligemment pensée par Annie Philippon et Hervé Crépet, on a, d'entrée, l'impression d'une incessante urgence à créer.

Des premières œuvres qui l'ont révélé en France, effigies égyptiennes et figurines de glaise théâtralement mises en scène sur fond froissé de papier kraft, aux fresques immenses illuminées telles des vitraux, tout respire la périlleuse originalité d'un perturbateur inclassable. A cheval sur plusieurs époques, plusieurs cultures et médias, jouant des objets les plus simples (pommes de terre, soldats miniatures, ustensiles ménagers), bien avant Boltanski et sans souci d'exploiter ses trouvailles, Drahos exprimait son refus d'enfermer la photo sur elle-même.

Venu du cinéma, lorgnant naturellement vers la peinture et l'abstraction, Drahos, depuis quinze ans, est surtout l'un de ceux qui ont le plus tenté pour briser la dictature du cadre et du format. Alternant fragmentation et mise

en ordre, atomisant la matière, traitant physiologiquement la couleur (mica translucide), Drahos manipule la photographie, la libère, lui restitue sa « pureté » en la reconstituant dans un ordre artificiel avoué.

Dans la salle des anciennes écuries, sur diptyques et triptyques aux tantes incendiées sang et or, Drahos envisage le cycle religieux du « Djaina » indien non comme un dogme mais comme un scénario, un champ d'investigation où l'art devient voyage. Sous forme de montages incrustés et superposés, de chatoyants tirages Ektachrome réalisés en un seul exemplaire célèbrent la dégoûtante sensualité des matières. Cette interrogation philosophique sur l'image, l'énergie, l'espace et la lumière se poursuit à la Sellerie, superbe écrin de bois, où est installée une pièce en volume et métal soudé, dont le noyau central demeure la photographie et qui a été spécialement conçue pour l'exposition d'Aurillac. Drahos, en se fondant sur l'étrange idée d'un hospice pour animaux malades, fait éclater par bribes concentriques sa reproduction sur format

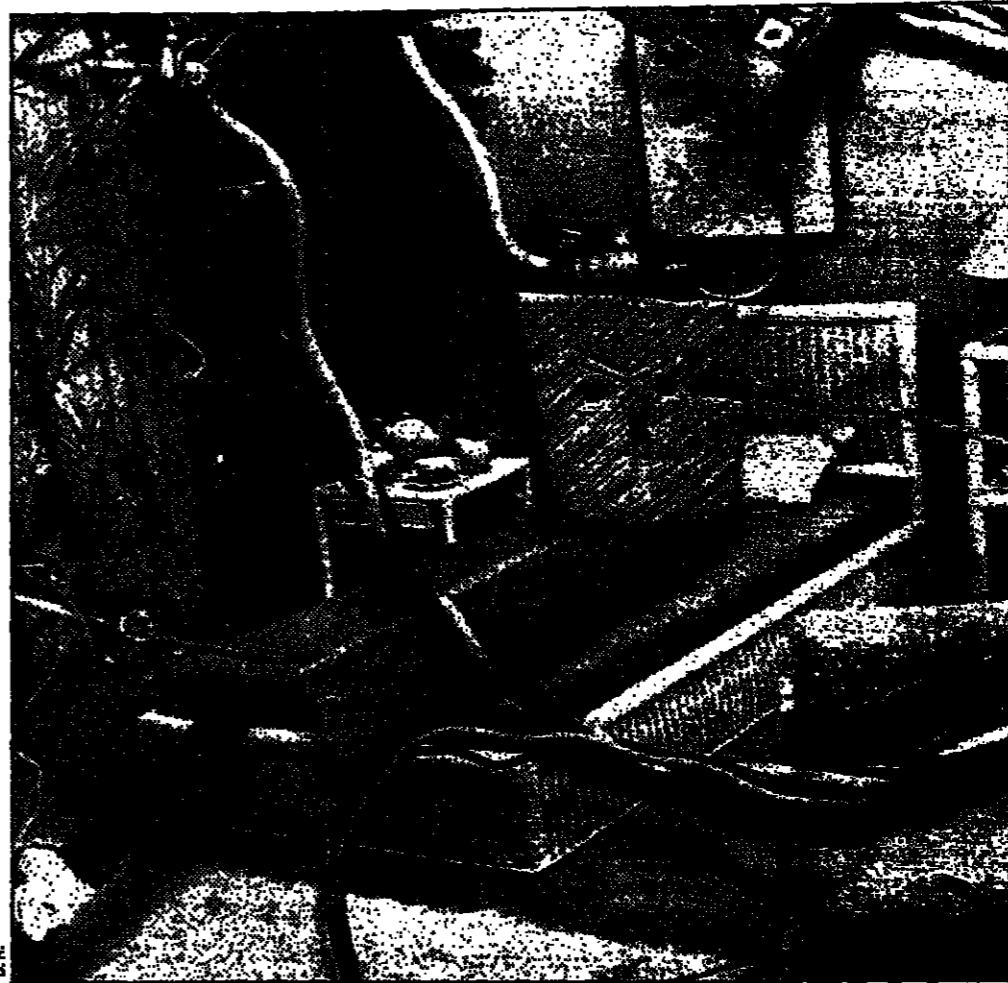
géant, bribes qui, telles des molécules interstellaires voguant dans l'éther, se dissolvent par myriades jusqu'à leur résidu final, matérialisé sous l'aspect de fragments brûlés et consumés au fond d'une urne d'acier rouillé.

Bouclant un an et demi de préparation, cette rétrospective se clôture sur la révélation de soixante tirages, au format 24 x 20, extraits des vingt-cinq mille instantanés que Drahos prit, de 1965 à 1972, dans le quartier des Champs-Élysées. (Venu à dix-huit ans de Tchécoslovaquie, il avait alors pour maître Cartier-Bresson.) Ils permettent de mesurer le trajet parcouru par cet aventurier de l'art qui, tel un moine errant, « voyage sans escale et sans buts précis », mené par l'ascèse lyrique et son goût baroque de l'expérimentation pure.

PATRICK ROEGIERS

\* Rétrospective Tom Drahos, présentée dans le cadre de « La rue vers l'art » au jardin des Carmes (les Ecuries, la Sellerie), à Aurillac, jusqu'au 26 juillet.

Catalogue bilingue, présenté par Régis Durand, suivi d'un entretien avec l'auteur, 40 reproductions en couleurs, 100 F.



Tom Drahos, extrait de « Métamorphoses », 1978.

ARTS

Kupka chez Eschyle

L'Institut français d'Athènes expose la totalité des illustrations et des esquisses gravées et dessinées par Kupka pour le Prométhée et la Lysistrata. Elles n'avaient jamais été montrées, et l'on découvre ainsi des œuvres de premier ordre qui éclairent la naissance de l'abstraction en 1911.

Il faut s'y faire : désormais, l'histoire de l'art ne s'écrit plus seulement à Paris, à Florence ou à Londres. Plus même à New-York. Le temps des centres lointains est venu, et une exposition à Athènes répond à une autre qui s'est tenue à Los Angeles. Toutes deux, malgré la différence des moyens et des ambitions, traitent de la même question : comment est apparue cette singularité du vingtième siècle, l'art abstrait ? Et toutes deux suggèrent la même réponse : il est né du symbolisme fin de siècle, et non, comme des générations l'ont affirmé, du cubisme de Braque et Picasso.

A Los Angeles, une « mostra » immense prétendait décorer l'ensemble du phénomène. A Athènes, une exposition précise permet de suivre enchaînements et glissements planche après planche. On conviendra que l'affaire est d'importance et que l'on doit la suivre de près.

Les circonstances sont en elles-mêmes fort simples : Frantisek Kupka, artiste bohémien, ayant quitté son empire austro-hongrois natal, s'est établi à Paris en 1906, après avoir séjourné dans la Vienne de Klimt et de la Sécession. Malgré son talent,

Kupka vit mal, il gagne de justesse de quoi continuer à peindre et doit se faire illustrateur pour raisons économiques.

Tantôt il propose des images satiriques à l'Assiette au beurre et tantôt il travaille pour des éd-

iteurs, sans cesser cependant de peindre et de philosopher sur son art. En 1908, il reçoit commande d'illustrations pour le Prométhée d'Eschyle et la Lysistrata d'Aristophane. Il les achève en 1911. Or, entre 1908 et 1911, Kupka se métamorphose progressivement et finit par exécuter et exposer à l'automne 1911 — justement — une des toutes premières toiles abstraites jamais montrées, ses Plans par couleurs. Dire qu'il s'agit donc d'années déterminantes n'est pas excessif, d'autant moins qu'au même

moment Kupka fait la connaissance d'Apollinaire, de Duchamp, de Léger ou de La Fresnaye. Et Delaunay, autre aventurier de l'abstrait, n'est pas loin.

Kupka, donc, doit décorer deux traductions nouvelles et, en



Kupka : étude pour « Prométhée » (collection Karl Flinkler).

illustrateur consciencieux, il cherche d'abord la couleur locale. Très figuratif pour lors, il copie à l'aquarelle des vues du Parthénon, un modèle de lit à la mode du cinquième siècle, des costumes et des figures. Avec un zèle étonnant, cet avant-gardiste s'inquiète de l'exactitude d'une sandale, de la vraisemblance d'un motif géométrique. Il étudie l'antique. Rien de surprenant là-dessus, rien que de très conventionnel, si ce n'est que Kupka se prend de passion pour l'archaïsme. Il déserte le siècle de Phidias, il se délecte de barbaries

anciennes, il mélange bientôt l'assyrien, le minoen et le perse.

A l'Acropole, trop classique, il préfère une Babylone imaginaire où les figures composent des frises étirées, où le décoratif l'emporte sur les corps et développe des entrelacs et des volutes. Les souvenirs de la Sécession viennoise se mêlent à ce primitivisme de la géométrie courbe. Les premiers dessins encore par pièces des arrangements ondoyants, et le second communique aux stylisations une valeur symbolique, quand elle n'est pas esthétique.

Protagoniste de l'abstraction

Le cercle devient signe de l'univers ou du ciel, l'ornementation se hausse au rang de langue allégorique, par la grâce de cet archaïsme soudain redécouvert. C'est alors que l'exposition d'Athènes devient passionnante : quand elle permet de voir comment, d'un dessin chargé de reminiscences archaïques et de citations, Kupka en vient à une gravure épurée, strictement organisée selon la géométrie et le cercle, à une gravure sans profondeur où les silhouettes des Océanides et de Prométhée se fondent en schémas. Et en schémas presque abstraits.

Les transitions sont innombrables et variées. Il y a des remords et des hésitations tout au long du travail, naturellement, et Kupka balance avec élégance entre l'évocation allusive, le détail archéologique, la fantaisie grecque et sa nouvelle manière. La Lysistrata, plus légère, lui inspire des variations dansantes moins sévères, moins modernes aussi. Mais, dans la Prométhée, il

accepte les dangers, il réunit ses inspirations jusque-là dispersées, il fond ensemble Klimt, Gauguin, l'Assyrie, l'égyptisme théocéphale, la frontalité et la mise en scène. Il devient, pour un moment, le Prométhée d'une peinture sans exemple, et l'on songe souvent, devant les planches les plus accomplies, que Kupka qui juge providentiel le hasard qui le conduisit vers un sujet à ce point lié à ses inquiétudes personnelles. Vers un sujet qui lui permit en somme de devenir ce qu'il est resté au regard de l'histoire de l'art, l'un des trois protagonistes majeurs de l'abstraction avant 1914, en compagnie de Delaunay et de Kandinsky.

Comme, de surcroît, l'accrochage dans les salles de l'Institut français a été le pari de la simplicité — le meilleur évidemment — la révélation se double d'une filanderie voluptueuse, et l'on admire qu'une exposition semblable ait été organisée grâce à la belle collaboration de Jean-François Armengaud, le directeur de l'Institut, et de Karl Flinkler, qui recut ces cent vingt pièces de Kupka à la mort de l'artiste. On aimerait que de pareilles réussites se répètent : d'une part, parce qu'elles contribuent à une influence culturelle française que quelques fois chanceux et dont Athènes demeure l'une des rares places fortes ; d'autre part, parce que c'est ainsi que progresse la compréhension de l'art contemporain partout. Partout, mais trop rarement à Paris.

PHILIPPE DAGEN

\* Institut français d'Athènes, 31, rue Sims, jusqu'au 26 juin. Fondation Goulandris (Athènes), jusqu'au 20 septembre.



**GALERIE HOPKINS-THOMAS**  
2, rue de Miromesnil 75008 Paris - Tél. : (1) 42.65.51.05  
**BERTHE MORISOT**  
23 Avril - 18 Juin 1987

**PRÉSENCE DU PASSÉ**  
de **Marek Rudnicki**  
**Galerie PASSALI**  
33, rue de Miromesnil, 75008 PARIS  
Tél. 42-65-46-96 - 42-66-47-33  
Du 4 juin au 4 juillet 1987  
Ouvert tous les jours, sauf dimanche, de 10 h à 19 h

**GALERIE JEAN-JACQUES DUTKO**  
5, RUE BONAPARTE - 75006 PARIS - 43.26.96.13  
**FOUGERON**  
"Pièces détachées 1937-1987"  
Du 7 mai au 30 juin

**GALERIE DENISE RENÉ**  
196, bd Saint-Germain, 75007 Paris. Tél. 42-22-77-57  
**ALBERS**  
"Hommage au carré"

**109 GROUPE CENT-NEUF**  
Peintures et sculptures  
**LA GOURMANDISE**  
GRAND PALAIS av. Winston-Churchill  
du 4 au 25 juin, t.l.j. de 11 à 19 h

XXXII<sup>e</sup> SALON DE MONTROUGE 6 MAI - 9 JUILLET  
ART CONTEMPORAIN  
peinture, sculpture, dessin, travaux sur papier, photo etc.  
**Louis VALTAT**  
œuvres de 1892 à 1925  
2, av. Emile-Boutroux et 32, rue Gabriel-Péris  
MONTROUGE 10 h à 19 h - Tél. : 42-53-33-00

JUN DE L'ABSTRACTION  
JUN DE L'ABSTRACTION  
**JUN 87**  
L'ABSTRACTION  
DANS 22 GALERIES  
D'ART CONTEMPORAIN  
Renseignements : 45-20-69-43



THÉÂTRE

DANSE

Le III<sup>e</sup> Printemps du théâtre de Paris

Les gourmandises de Stéphane Lissner

Du 9 au 27 juin, le Printemps du théâtre met en compétition plusieurs équipes professionnelles, pas encore connues du public non spécialisé. L'idée en est venue à Stéphane Lissner qui a pu la mettre sur pied il y a trois ans, en plus de ses fonctions au TMP Châtelet, où il est responsable de la production en attendant de succéder en 1988 à l'actuel directeur Jean-Albert Cartier.

C'est beaucoup d'activités, mais Stéphane Lissner est un gourmand, un goulu, un boulimique du travail, il semble ne jamais s'arrêter de faire des projets et de les mettre en marche. Comme en plus il a passé sa vie dans le théâtre, il ne pouvait pas s'en séparer comme ça, sous prétexte que la musique lui aurait pris toute son énergie. D'ailleurs son énergie est inépuisable.

En fait, le théâtre lui tient à l'âme. Il a commencé très jeune en prenant la direction d'une salle

La qualité technique peut s'acquérir. Le plus urgent est de favoriser le goût de la création. Je pense, en 1988, centrer le Printemps sur les auteurs. Sur une dizaine en compétition, il en sortira bien un...

Stéphane Lissner mise sur l'entraînement de la quantité : « Ça crée l'émulation. » Il sait bien que les contemporains mal connus sont plus difficiles à faire admettre que Molière ou Marguerite Duras : « Il est nécessaire de mettre le paquet, sinon c'est la mort. Tant pis si on se laisse bluffier, on recommence. Les subventions devraient servir à ça. Ce n'est pas simple. Moi aussi, à Nice, j'ai fait comme les autres. J'ai travaillé avec les copains, avec les coproducteurs. On échangeait les spectacles et l'argent. L'argent existe, on pourrait le gérer autrement, prendre des risques, et insister jusqu'à ce que le public suive. On ne doit plus penser uniquement en termes de public; il faut penser mouvement, sinon le public finira par se lasser et il traillera. » Mais le Théâtre Ouvert de Lucien Attou, qui se consacre à la création contemporaine, a dû interrompre ses activités ?

« Il doit les reprendre. L'expérience est positive, mais reste du laboratoire. La plupart du temps on donne aux auteurs une avance minime sur leurs droits à venir. Il faudrait avoir les moyens de les payer pour qu'ils écrivent, et pas seulement des pièces à trois personnages... »

En somme, Stéphane Lissner se partagerait entre le théâtre qui représente la recherche contemporaine et le Châtelet, consacré à la tradition ? Il s'en défend. Il ne se situe pas du côté de la « recherche ». Au Châtelet, il veut continuer dans la ligne de Jean-Albert Cartier : donner aux mélomanes la meilleure interprétation possible de ces œuvres, sans tromperie, sans gadget moderniste.

« Monter la Traviata en jeans ne sert à rien, mais si on offre un superbe spectacle aux amateurs de musique italienne, ils auront confiance quand on leur proposera un autre type d'opéra ou même une création contemporaine.

« Pendant quinze ans, j'ai vécu exclusivement de théâtre, avec des moments formidables et des déceptions cuisantes, mais de toute façon j'ai beaucoup appris. Apprès à chercher de l'argent, à faire confiance, à me tromper, à écouter. Quand j'ai abordé le monde de l'opéra, j'avais l'impression d'entendre d'un côté le livret, de l'autre la musique. Puis tout ce que j'ai dans la tête et que je ne maîtrise pas m'a permis d'entrer dans la musique, profondément. C'était comme une récompense. Quand on est gosse, on dit que le théâtre, c'est beau, et on ne se pose pas de questions. Puis on s'en pose, et quand même on prend la chair de poule à chaque fois qu'on arrive dans une salle. La musique apporte un supplément. Elle adoucit l'agressivité du théâtre, son côté râpeux, elle emmène très loin. La merveille incomparable, c'est quand des hommes comme Strehler ou Yitz, Chéreau, Régy, qui ont réfléchi sur le théâtre, qui le maîtrisent, viennent à la musique. »

Propos recueillis par COLETTE GODARD.



Stéphane Lissner.

des fêtes avenue Rapp, le Théâtre Mécanique, où il a invité tout ce qui menait alors le mouvement. Il a fait faillite, a voulu continuer dans un ancien cinéma de la rue Monge, a dû abandonner momentanément. Il en fallait plus pour le décourager. Il a travaillé à Aubervilliers, puis codirigé avec Jean-Louis Thamin le Centre dramatique du Sud-Est à Nice avant de venir au Châtelet. En fait, il n'a jamais cessé de poursuivre le même rêve, comme s'il voulait prouver qu'à ses débuts il n'avait pas eu de chance, mais qu'il avait eu raison envers et contre tout. C'est peut-être grâce à l'enthousiasme de ce rêve obstiné qu'il garde un physique d'adolescent rigolard. C'est peut-être aussi pour ne pas se laisser piéger par les facilités et aussi les problèmes d'une institution relativement riche et bien installée qu'il s'est lancé dans le Printemps du théâtre, version moderne du Concours des jeunes compagnies.

« Après trois ans, dit-il, je suis persuadé d'une chose, la manifestation existe et elle doit continuer à exister, pour une simple raison : elle laisse de côté les lectures et relectures de classiques, les sujets bateaux, et ne présente que des projets originaux. On devrait avoir davantage de moyens pour faire concourir davantage de troupes, même en sacrifiant la qualité technique.

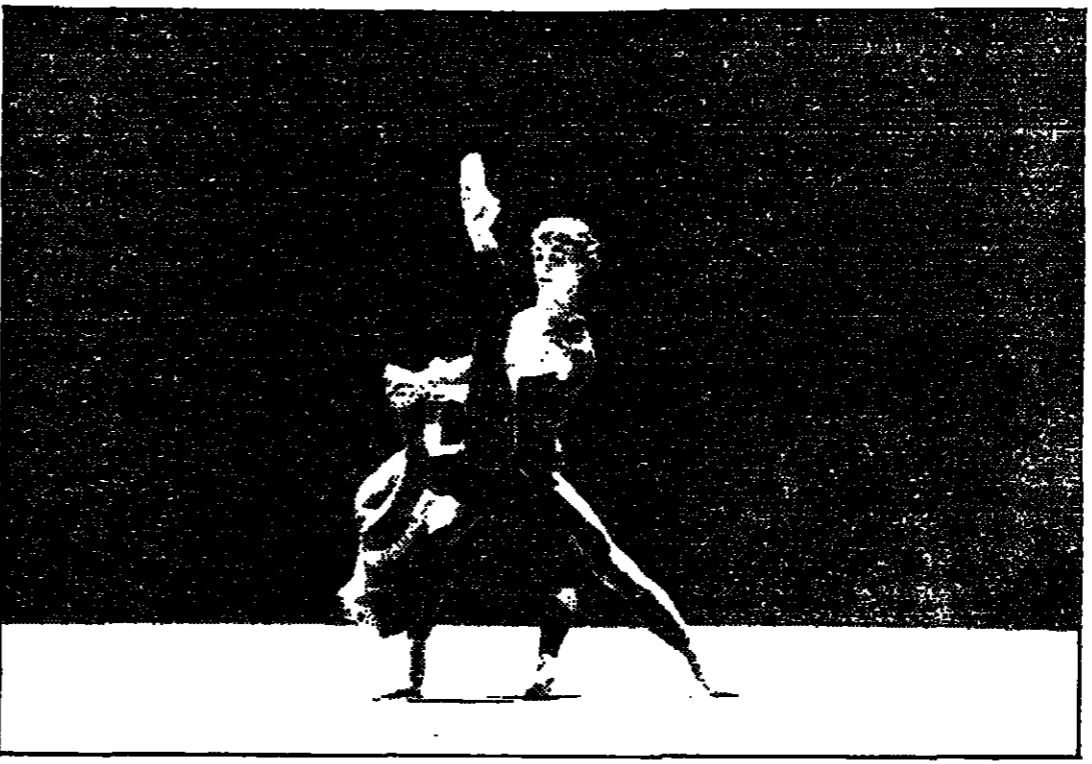
Demandez le programme

La Vengeance des semis, par la Compagnie Le Phun. Place Saint-Germain-des-Près. Du 9 au 11 juin, toute la journée. Accès gratuit.
Le Fils, par le théâtre Le Bédouin. Mise en scène de François Rancillac. La Cigale. Du 9 au 21 juin, à 21 heures. Matinées le 13 et le 20 à 17 heures.
La Version définitive, par la compagnie Décor. Mise en scène de Hector Zazou et d'Hélène Lassagne. Grande Halle de La Villette. Du 10 au 20 juin à 21 h 30. A 20 heures le 13 et le 20.
Nel signa par la compagnie Labyrinthes. De Luigi Pirandello. Mise en scène de Jean-Marc Bourg. Théâtre de la Bastille. Du 11 au 27 juin à 20 heures.
Marion, par la compagnie K-8 Théâtre. Mise en scène de Philippe Auger. Théâtre du Petri-

Rond-Point. Du 12 au 27 juin à 21 heures.
Les Adieux au théâtre, Hamlet, par la compagnie Le bisquit qui craque. Mise en scène Yves Fravega. Théâtre de la Bastille. Du 16 au 27 juin à 21 heures.
Chesterfield, par le théâtre Charnière. Mise en scène François Delsary. Du 17 au 27 juin à 21 heures.
Laurie H. par la Compagnie 14-18. Mise en scène Alesia Rigout. Théâtre national de Chaillot, salle Génier. Du 23 au 27 juin à 20 h 30. Matinée le 27 à 17 heures.
Prix des places : 55 F et 75 F. Laissez-passer huit spectacles : 100 F. Renseignements et réservations dans les différents théâtres ou auprès du Printemps du théâtre. Tél. : 42-96-82-00.

Un nouveau programme de ballets à l'Opéra

La nuit américaine



Isabelle Guérin et Laurent Hilaire dans « In the middle, somewhat elevated ».

Après le succès de Septext à Lyon, la nouvelle création de William Forsythe à l'Opéra de Paris fait basculer la danse classique dans l'après-Balanchine.

L'Opéra a invité cinq chorégraphes américains. Ils ont composé un programme patchwork un peu léger, peut-être en raison du peu d'effectifs qu'ils mobilisent, mais de qualité.

C'est Karole Armitage qui commence avec les Anges ternis. La musique jazzy de Charlie Mingus lui sert à bousculer quelque peu le vocabulaire classique en le coulant dans un style « glamour ». Les tutus-bouffettes de Christian Lacroix sont gais, un peu cirque. Le contraste est total avec les natures mortes de David Sallée utilisées comme décor. Jean-Marie Didière - qui doit prendre plus d'assurance - se glisse comme un lézard vert et bleu à travers ce divertissement survolté où les jeunes sujets se donnent à fond.

Climat pop garanti

Même dynamisme chez la petite bande menée par Fabrice Bourgeois dans une pochade signée David Parsons où un message sans cesse subtilisé entraîne des personnages dans un rythme de cinéma muet (The Envelope).

Daniel Ezralow, un ancien du Pilobolus, a réglé sur une musique hyperlyrique d'U2 un adage, Soon, qui permet à Patrick Dupond de jouer les comètes et de tourner follement autour d'Elisabeth Guérin, toujours panthère. Climat pop des années 70 garanti.

Are en ciel regroupe quatre solistes d'un ballet de Nikolaï créé à l'Opéra de Paris en 1980, Schéma. Pour qui n'est pas danseur chez Nik, il est difficile de maîtriser une fluidité de mouvement qui se diffuse à travers les corps sans jamais faire appel à une gestuelle spectaculaire. Jean-Yves Lormeau, Jean Guizerix, Michael Denard et Patrick Dupond semblent lourds et déphasés dans leur exécution.

Le meilleur est pour la fin. Très attendu, le ballet de William Forsythe, In the Middle, somewhat elevated, confirme les espoirs. La scène, entièrement dégagée, immense, est une bouche d'ombre qui avale les danseurs et les recrachés dans des faisceaux de lumière. Sur ce vide velouté, Forsythe a accroché dans l'air deux cerises en or comme un pendentif précieux.

Des entrées fracassantes

Précieuse aussi est la distribution : Isabelle Guérin, Sylvie Guillem, Karin Averty, Elisabeth Maurin, Fanny Galda, Laurent Hilaire, Manuel Legris, Jean-Yves Lormeau, Lionel Delanoë. Il faudra toute leur technique, leur endurance, leur talent, pour tenir le rythme des entrées fracassantes, des parcours sauvages conçus pour une conquête de l'espace, des pas de deux vécus comme une corrida, des enchaînements diaboliques.

Plaqué dans son fauteuil, soufflé coupé, le spectateur suit ces déferlements impitoyables de gestes anguleux, découpés à l'emporte-pièce sur une musique ciselante de Tom William. Avec ce ballet et Septext, donné récemment à l'Opéra de Lyon, William Forsythe a fait basculer la danse classique dans l'après-Balanchine.

MARCELLE MICHEL.

\* Opéra de Paris, 3 juin, 14 h 30 (JMF) et 20 h 30, 5 et 10 juin, 19 h 30.

William Forsythe, l'homme qui bouge

Il est mince, athlétique, avec une longue figure et des cheveux en brosse. Il annonce volontiers la couleur : trente-huit ans, trois enfants, des projets, des sollicitations, et le désir très fort de vivre à Paris. William Forsythe possède en commun avec son compatriote John Neumeier d'avoir quitté les Etats-Unis pour rejoindre la compagnie de John Cranko à Stuttgart et d'avoir fait carrière en Allemagne (il est actuellement directeur du ballet de Francfort). Mais, à la différence de Neumeier, il ne veut pas rester dans ce pays très, trop organisé.

« L'est mince, athlétique, avec une longue figure et des cheveux en brosse. Il annonce volontiers la couleur : trente-huit ans, trois enfants, des projets, des sollicitations, et le désir très fort de vivre à Paris. William Forsythe possède en commun avec son compatriote John Neumeier d'avoir quitté les Etats-Unis pour rejoindre la compagnie de John Cranko à Stuttgart et d'avoir fait carrière en Allemagne (il est actuellement directeur du ballet de Francfort). Mais, à la différence de Neumeier, il ne veut pas rester dans ce pays très, trop organisé.

La technique moderne, William Forsythe, en bon Américain, ne peut l'ignorer. Il a eu pour maître la méthode Graham, mais c'est surtout Laban qui l'a influencé : « La grande différence entre le passé et aujourd'hui réside dans la manière de bouger, de concevoir l'espace dans la vitesse, et les recherches de Laban sur les formes et les directions du mouvement m'ont été très utiles. Nous avons tous notre philosophie de la vie, elle se reflète dans nos ballets. Robbe-Grillet, Barthes, Michel Foucault surtout, voilà ma famille spirituelle.

« Avec Septext, j'avais surtout cherché à casser le mouvement classique. A l'Opéra, j'ai pu disposer des meilleurs danseurs. Je les ai observés et j'ai voulu jouer avec leur formidable maîtrise et le mettre en danger. Il y a là, je l'avoue, une manipulation. J'ai donné à chacun un thème et des variations en utilisant au maximum leurs possibilités de bouger et j'ai ensuite combiné le tout comme un puzzle. J'ai cherché à être clair, précis, économe. »

M. M.

Lorsque Forsythe est arrivé à Stuttgart en 1973, Cranko venait de mourir, et c'est Marcia Haydée qui lui a donné ses premières chances. Il y a chez ce jeune chorégraphe un non-conformisme exalté qui dérange. Il a collectionné les scandales. France-Dance, que lui a commandé Nouriev pour l'Opéra en 1983, ne fut guère apprécié malgré la présence d'une débutante, Sylvie Guillem. « France-Dance était un chant de tristesse, dit-il, un adieu à Balanchine et l'idée sauteuse que tout continue, se perpétue. »

A Francfort, Forsythe a composé une comédie musicale, pour s'amuser avec ses danseurs, mais n'a pas l'intention de récidiver. Il veut entreprendre de grands ballets. « Je ne me pose pas la question de

FESTIVAL DE SAINT-DENIS
PERGOLESE «Stabat Mater»
KATIA RICCIARELLI
NATHALIE STUTZMANN
ODIF/MERCIER
SAINT-DENIS
Basilique - 4 juin - 20h30
Loc. 42 43 06 61 - FNAC
Parrainé par le C.I.C. Paris

IRCAM
Ensemble InterContemporain
BROCHURE GRATUITE SUR DEMANDE AU
42 60 94 27

M.C.93
4-5 JUIN 21H
BUBIGNY 48311145 FNAC
RECITAL
AKIHIRO MIWA
Le retour du «Lézard Noir»
«LA PIAF JAPONAISE» NOUVEL OBS
«...HOMME FATAL.» LIBERATION
EASTERN SPAGHETTI 910: DANSE S. Hanayagi - VIDEO K. Yamaguchi
12: Shimizu Yazuaki - 15-16-17 Eugé-Nil

987 Millénaire des Capétiens 1987
Théâtre des Sources
Tristan & Yseut
Mystère pour Théâtre en Rond
Du 1<sup>er</sup> au 10 juin à 11 h 30 relâche le 5
GRANDE HALLE DE LA VILLETTE
SALLE BORIS VIAN
Inf. 42 37 38 97

RESERVEZ VOS PLACES AU 47-42-53-71
OPERA DE PARIS





THEATRE

Les salles subventionnées

OPERA (47-43-57-50), jeu. sam. à 19 h 30... SALLE FAVART (42-96-06-11), relié jusqu'à 10 juin... COMEDIE-FRANCAISE, Théâtre de la Porte-Saint-Martin... CHAILLOT (47-27-81-15), Grand Théâtre... PEROT ODÉON (43-25-70-32), (Jusq. à 18 h 30... TEP (43-64-80-80), mar. à 20 h 30... BEAUBOURG (42-77-12-33), (mar. les 7 et 8... COMEDIE ITALIENNE (43-21-22-22) (D. soir, L.)... NOUVEAUTES (47-70-52-76) (D. soir, L.)... PALAIS ROYAL (42-97-59-81) (D. soir, L.)... GRAND EDGAR (43-20-90-09) (D.), 20 h 15... GRANDE HALLE DE LA VILLETTE (40-13-02-43), 20 h 30... GUY-COURT-MONTMARTRE (43-27-88-61) (D., L.), 21 h... GYMNASSE (42-46-79-79) (D. soir, L.), 20 h 30... HUCHETTE (43-26-38-99) (D.), 19 h 30... LA BRUYERE (49-74-88-21) (D. soir), 20 h 30... LIERRE-THEATRE (45-86-55-83) (D. soir, L.), 20 h 30... LUCERNAIRE (45-44-57-34) (L.), 1 à 19 h 30... MAISON DES CULTURES DU MONDE (42-44-72-30), Afrique à Paris... (Les jours de relâche sont indiqués entre parenthèses.)

Les autres salles

ANTOINE (42-08-77-71) (D. soir, L.), 20 h 30... ARCANES (43-38-19-70) (D., L.), 21 h... ARTISTIC-ATHEVAINS (43-79-06-18) (D. soir, L., mar., mer.) 20 h 30... ATALANTE (46-06-11-90) (D. soir), 20 h 30... (Les jours de relâche sont indiqués entre parenthèses.)

MIRABELLE DORS
oeuvres sculptées récentes
jusqu'au 25 juin
L'œil de Boeuf
58, rue Quincampoix
75004 Paris

LE JEU DE ROBIN ET MARION
d'Adam de la Halle
un spectacle joué et chanté en situation simulée
par l'ensemble de musique ancienne quatuor ANONYMUS
45 86 55 83 et 3 FNAC du 3 au 13 juin

7 PARNASSIENS - ELYSEES LINCOLN SAINT-GERMAIN HUCHETTE
CAROLINE LOEB ROGER MIRMONT JULIE JEZEQUEL
COEURS CROISES
UN FILM DE STEPHANIE DE MAREUIL

Le Monde Informations Spectacles
42-81-26-20
Pour tous renseignements concernant
l'ensemble des programmes ou des salles
(De 11 h à 21 h sauf dimanches et jours fériés)
Réservation et prix préférentiels avec la Carte Club

MADELEINE (42-65-07-09) (D. soir, L.), 21 h... MARIE-STUART (45-08-17-80) (D. soir, L.), 20 h 30... MARGNY (42-56-04-41) (D. soir, L.), 20 h... MICHEL (42-65-35-02) (D. soir, L.), 21 h... MICHODIERE (47-42-95-22) (D., L.), 20 h 30... MOGADOR (42-85-28-80) (D. soir, L.), 20 h 30... MONTMARTRE (43-22-77-74) (D. soir, L.), 21 h... NOUVEAUTES (47-70-52-76) (D. soir, L.), 20 h 30... PALAIS ROYAL (42-97-59-81) (D. soir, L.), 20 h 45... POCHÉ (45-48-92-97) (D. soir, L.), 21 h... POTINIERE (42-61-44-16) (D. soir, L.), 20 h 30... PORTE SAINT-MARTIN (40-15-00-15) (D. soir, L.), 20 h 30... RANELAGH (42-88-64-44) (D. soir, L.), 20 h 30... ROSAULT-THEATRE (43-71-30-20) (D.), 19 h... (V.O. : GAUMONT AMBASSADE V.F. : FORUM HORIZONS LES HALLES PARAMOUNT OPERA MAXEVILLE - GAUMONT PARNASSE - GAUMONT ALÉSIA GAUMONT CONVENTION - FAUVETTE - WEPLER Périphérie : BOULOGNE GAUMONT QUEST ÉVRY GAUMONT - VERSAILLES CYRANO ARGENTEUIL ALPHA - CHAMPIGNY PATHÉ - ORSAY ULIS ROSNY ARTEL

Le plus grand film de l'histoire du cinéma.
BEAUFLOUR
CHARLTON HESTON - JACK HAWKINS
HAYA HARAREET - STEPHEN BOYD
HUGH GRIFFITH-MARTHA SCOTT - CATHY O'DONNELL-SAM JAFFE
KARL TUNBERG-SAM ZIMBALIST

Le plus grand film de l'histoire du cinéma.
BEAUFLOUR
CHARLTON HESTON - JACK HAWKINS
HAYA HARAREET - STEPHEN BOYD
HUGH GRIFFITH-MARTHA SCOTT - CATHY O'DONNELL-SAM JAFFE
KARL TUNBERG-SAM ZIMBALIST

manches de chemise; lun., 22 h; Banc d'essai des jeunes
BLANCS MANTEAUX (48-87-15-84) (D., L.) 20 h 15 + sam. 18 h 30... CAFÉ D'EDGAR (43-20-85-11) (D.), 1 à 20 h 15... CAFÉ DE LA GARE (42-78-52-51) (D. soir, L.), 22 h... LE GRENIER (43-80-68-01) (Mar., D., L.), 22 h... PETIT CASINO (42-78-36-50) (D.), 21 h... POINT-VIRGULE (42-78-67-03) (L.), 18 h 30... SPECTACLES SAINT-MARTIN (42-08-21-93) (D., L.), 20 h 30... TINTAMARRE (48-87-33-82) (D., L.), 18 h 30... BOULOGNE-BILLANCOURT (46-03-60-41), le 5 à 21 h... CHATENAY-MALABRY, théâtre de l'école centrale... CLICHY, théâtre Ruzbeuf... COMES-LA-VILLE, «La Compoie»... ENGHEN-LES-BAINS, Église Saint-Joseph... (V.O. : GEORGE-V - FORUM HORIZONS LES HALLES V.F. : FRANÇAIS - MAXEVILLE - GAUMONT PARNASSE MISTRAL - CONVENTION SAINT-CHARLES - FAUVETTE CLICHY PATHÉ Périphérie : CHAMPIGNY PATHÉ - ENGHEN FRANÇAIS ARGENTEUIL ALPHA - PARLY II STUDIO - POISSY REX LA DÉFENSE 4 TEMPS - VELIZY STUDIO SAINTE-GENEVIÈVE-DES-BOIS 4 PERRY MARNE-LA-VALLÉE ARTEL - CRÉTEIL ARTEL PANTIN CARREFOUR - SARCELLES FLANADES

SEAN CONNERY
JAMES BOND 007
ON NE VIT QUE DEUX FOIS

SEAN CONNERY
JAMES BOND 007
ON NE VIT QUE DEUX FOIS
d'après l'œuvre de IAN FLEMING
présenté par HARRY SALTZMAN et ALBERT R. BROCCOLI
réalisé par LEWIS GILBERT scénario de RONALD DAHL
produit par HARRY SALTZMAN et ALBERT BROCCOLI
musique de JOHN BARRY décors et costumes de KEN ADAM - PANAVISION® - TECHNICOLOR®
UN FILM UNITED ARTISTS DISTRIBUÉ PAR UNITED INTERNATIONAL PICTURES

E S E C
INSCRIPTIONS OUVERTES 87-88
Ecole Supérieure Libre d'Études Cinématographiques
21, rue de Cîteaux 75012 PARIS
TÉL. : 43-42-43-22

SAINT-ANDRÉ-DES-ARTS - UGC BIARRITZ - UGC MONTMARTRE - CINÉ BEAUBOURG - UGC BOULEVARD BASTILLE SAINT-ANTOINE - UGC Gobelins - UGC CONVENTION
UN FILM D'ALAIN TANNER
UNE FLAMME DANS MON CŒUR
MYRIAM MEZIERES





Rhône-Alpes

CULTURE

Cinéma d'animation

Annecy confirme sa vocation internationale

Le seizième Festival international du cinéma d'animation d'Annecy a réuni, durant six jours, trois mille participants originaires d'une cinquantaine de pays...

culturelle actuelle et la propagation audiovisuelle française. M. Jack Lang s'est étonné de l'état d'incertitude dans laquelle on maintient certains organismes...

matière de rapprochement entre la culture et l'économie, incarné par ce festival et son marché du film et des produits dérivés.

Les craintes sont ailleurs. Pour le secrétaire d'Etat auprès du ministre de la culture et de la communication, M. Philippe de Villiers, accueilli le lendemain par M. Bosson, son collègue des affaires européennes...

Au soir du dernier jour du seizième Festival, le jury a tranché parmi les cent huit œuvres en compétition en attribuant le premier grand prix à l'œuvre magistrale du réalisateur québécois Frédéric Back, 'l'Homme qui plantait des arbres'...

Pour M. de Villiers également, Annecy est l'exemple à suivre en

GÉRARD DEL RIO.

Le silence de Soulagès

'Du rythme et de la matière', écrit Henri Meschonnic dans le livre-catalogue édité à l'occasion de l'événement Soulagès à Lyon...

lages le furent, en 1966 à Houlès, ou en 1979 au Centre Pompidou.

En exposant ces œuvres, en éditant cet ouvrage, Thierry Raspail et son équipe ont mis la barre au plus haut.

Il n'y a là, sans doute, rien d'autre que du noir, coulé dans une pâte dense où des stries obliques et horizontales instaurent le rythme, le mouvement, l'énergie.

C'est aujourd'hui, de surcroît, un grand musée. Capable de jouer la carte de l'excellence austère, d'aller à l'essentiel sans le secours d'autres effets.

Comme on est loin, pourtant, devant ces œuvres, des jeux illusionnistes de l'art optique ou cinétique! La force de Soulagès tient à ce qu'il ne montre et n'affirme que la présence de sa matière et que, ce faisant, il nous fait passer de l'autre côté du miroir, au-delà de la matérialité du monde.

Aux visiteurs d'évaluer le prix d'un tel voyage.

BERNADETTE BOST.

De ces peintures, qu'oser dire après Georges Duby, Pierre Encrevé, Henri Meschonnic et Clément Rosset? Sinon qu'on entre dans la grande salle comme dans une sorte d'espace zen...

(1) G. Duby, P. Encrevé, H. Meschonnic et C. Rosset commentent le travail de Soulagès dans le catalogue (textes inédits).

\* Pierre Soulagès au musée Saint-Pierre Art contemporain (16, rue du Président-Herriot, Lyon-1<sup>er</sup> - 78-28-81-11), jusqu'au 2 juillet.

Simultanément sont présentés à l'antresol, quelques acquisitions de musée, de Marcel Duchamp à Henri Ughetto; et au troisième étage, les travaux récents de Christine Crozat (gravures) et l'installation de Sander Pinczuchely, 'In memoria A. Warhol'.

RENDEZ-VOUS

Conférence. - L'Association Guillaume-Budé accueillera, jeudi 4 juin à 18 h 15, à l'amphithéâtre Laprade, M. Jean d'Ormesson, de l'Académie française, qui donnera une conférence sur le thème « Littérature et journalisme ».

les étudiants de 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> années, jusqu'au 13 juin. \* Maison de l'architecture, place de Bérulle, Grenoble (14 à 18 h).

Amphithéâtre Laprade, 4, bis, rue de l'Université, Lyon-7<sup>e</sup>.

Architecture. - « Le sentiment du paysage depuis le Moyen-Age » : exposition d'aquarelles par

des écoles d'architecture, 10 galerie des Balades, Grenoble (76-23-31-72). Entrée libre.

Grenoble. - Le sentiment du paysage au Moyen-Age, aquarelles, à la Maison de l'Architecture (4, place de Bérulle) jusqu'au 13 juin.

Coblenz, peintures, à l'Espace Achard, jusqu'au 9 juin. Ceytaine, peintures, à la galerie Antoine de Galbert (rue Bayard, 76-54-40-25) jusqu'au 30 juin.

Yvoire. Les sculptures de terre de Martine Salairze, à la galerie Fert (50-72-84-79) jusqu'au 28 juin.

Aix-les-Bains. Stern et Chantal Melen, peintures et sculptures, à l'Espace (79-88-94-12) jusqu'au 30 juin.

En raison du succès rencontré par le spectacle finlandais Toe Dance, dans le cadre des Rencontres internationales du théâtre de la jeunesse une séance supplémentaire aura lieu jeudi 4 juin, à 20 h 30, au théâtre Les Ateliers (Lyon-2<sup>e</sup>).

Le Monde DES LIVRES

Le Monde sur minitel ROLAND-GARROS Faites vos pronostics et gagnez des livres 3615 TAPEZ LEMONDE

Radio-télévision

Jeudi 4 juin

TF 1 13.50 Tennis. Internationaux de Roland-Garros. Résumé des épreuves de la matinée. 14.00 Tennis. Internationaux de Roland-Garros. Demi-finales double messieurs. 16.00 Flash d'informations. 16.02 Tennis (suite). Internationaux de Roland-Garros. 18.35 Mini-journal. Pour les jeunes, de Patrice Drevet. 18.45 Jeu : La roue de la fortune. 19.10 Feuilleton : Santa Barbara. 19.40 Cocoricocoboy. 20.00 Journal. 20.30 Série : Colombo. Adorable, mais dangereuse. 21.45 Tennis. Internationaux de Roland-Garros. Résumé des épreuves de la journée. 22.05 Magazine : Informations, de Roger Pic. Alain Denvers, Maurice Albert, Jacques Decrotoy et Bernard Laine. Au sommaire : La croisée de l'abbé Thomas; Venise sous les eaux... touristiques; Les atouts de Margaret Thatcher; Espagne : la fin de l'euphorie. 23.15 Journal. 23.35 Magazine : C'est à lire, émission de Yann Perrot. Spécial Périda, avec Marc Philonenko. 23.50 Tennis. Internationaux de Roland-Garros. Rediffusion.

A 2 13.45 Feuilleton : L'herberge de la Jument. 14.35 Magazine : Ligne droite, de Jacques Pradel et Dominique Verdellian. Enquête : Paris, monstres et merveilles (3<sup>e</sup> partie). 15.35 Feuilleton : Rue Carnot. 16.05 C'est encore mieux l'après-midi, émission présentée par Christophe Dechavanne. Avec Philippe Russo, Two of US, Fat City, Les garçons, Fautouche, 17.05 Journal. 18.05 Feuilleton : Allie et Cathy. 18.30 Magazine : C'est la vie. 18.50 Jeu : Des chiffres et des lettres, d'Armand Jammot, présenté par Patrice LaFont. 19.15 Actuels régionaux. 19.40 Le nouveau théâtre de Bourville. 20.00 Journal. 20.25 D'accord, pas d'accord. 20.30 Soirée SIDA, en direct des studios des Bouteilles-Chaumont. Emission présentée par Martine Allain-Régault et Jean-Marie Cavada. 22.30 Danse : Mikhail Baryshnikov au Moulin-Rouge. Spectacle enregistré le 1<sup>er</sup> décembre 1986 au profit de l'Association des artistes contre le SIDA. Mikhail Baryshnikov danse trois ballets : Who Cares, Hamlet, Sinatra suite. 23.10 Journal.

FR 3 FR3 RHONE-ALPES 12 h 15 à 13 h 15 : Quartier libre : flash national et international; Titres des informations régionales; Télévision régionale : la fête du cinéma; « Cité jardin », de Daniel Leanneypolles; Point d'information; La preuve par trois; Variétés; 15 h à 16 h : Construire la vie : émission de services destinée à aider chacun dans la recherche d'un emploi.

14.00 Magazine : Thalassa (rediff.). 14.30 Magazine : Bleu océan-mer (rediff.). 15.00 Emissions régionales. 16.00 Documentaire : Les villes aux trésors. Toulouse; Agn. 16.52 Jazz off. 17.00 Feuilleton : Madame et son fantôme. 17.25 Clip-classes. 17.30 Dessin animé : Belle et Sébastien. 18.00 Dessin animé : Il était une fois l'espace. 18.30 Feuilleton : Cap danger. 18.57 Juste ciel : petit horoscope. 19.00 Le 19-20 de l'information. De 19.15 à 19.35, actualités régionales. 19.55 Dessin animé : Ulysse 31. 20.05 Jeux : La classe. 20.25 D'accord, pas d'accord. 20.30 Magazine : Cap danger. Avec Ugo Tognazzi, Michel Serrault, Mark Bégin. 22.46 Au sommaire de France 3. Fautouche, émission de Pierre Bellemare. Résultats de l'enquête

sur la sclérose en plaques. 22.50 Magazine : Montagne (rediff.). 23.20 Prélude à la nuit. Caprice et Feuillet d'album, de Chabrier, par Annie d'Arco, piano.

CANAL PLUS 14.00 Cinéma : L'Alpagueur m m Film français de Philippe Labro (1975). Avec Jean-Paul Belmondo, Bruno Cremer. 15.30 Cinéma : La Valse des pantins m m Film américain de Martin Scorsese (1983). Avec Robert De Niro, Jerry Lewis. 17.15 Cabou cadin. 17.35 Série : Flash Gordon. 18.00 Flash d'informations. 18.05 Jeu : Maxirite. 18.10 Jeu : La poésie de l'emploi. 18.40 Top 50. 19.10 Zénith. 19.50 Flash d'informations. 19.55 Variétés : Frog show. 20.05 Starquiz. 20.35 Cinéma : Surprise party m Film français de Roger Vadim (1982). Avec Caroline Cellier, Philippine Leroy-Beaulieu, Michel Duchaussoy, Charlotte Valdrin. 22.05 Flash d'informations. 22.15 Cinéma : le Lieu du crime m Film français d'André Techiné (1986). Avec Catherine Deneuve, Wadecq Stanca, Victor Lanoux. 23.45 Cinéma : Vaudou aux Caraïbes m Film français de Philippe Monnier (1980). Avec Julie Margot, Patrice Valota, Jacques Bouanich. 1.10 Cinéma : Fantasties m Film franco-canadien de Gilles Carle (1980). Avec Carole Laure, Lewis Furey, Serge Reggiani, John Vernon, Claude Blanchard.

LA 5 14.00 Série : Mike Hammer (rediff.). 14.55 Série : King-fu. 16.45 Dessin animé : Princesse Sarah. 17.15 Dessin animé : Robotech. 17.40 Dessin animé : Tu as le bonjour d'Albert. 18.05 Série : Arnold et Willy. 18.35 Série : Happy Days. 19.00 Série : Laurel et Hardy. 19.35 Série : Wonder woman. 20.30 Cinéma : Le Locataire m m Film français de R. Polanski (1976). Avec Isabelle Adjani. 22.45 Série : Mike Hammer. 23.40 Série : Mission impossible. 0.35 Série : Laurel et Hardy. 1.10 Série : King-fu. 2.05 Série : Mike Hammer. 3.00 Série : Hôtel.

M 6 14.00 A.M. Magazine. 15.45 Jeu : Mégaventure. 16.30 Musique : Laser. 18.00 Série : La petite maison dans la prairie. Les bâtisseurs d'empire (2<sup>e</sup> partie). 18.30 Série : Végas. Le chasseur chassé. 19.30 Journal. 19.55 Jeu : Six appel. 20.00 Feuilleton : Filles et garçons. 20.30 Cinéma : Jeux d'espions. m Film américain de Ronald Neame (1980). Avec Walter Matthau, Glenda Jackson. Un agent de la CIA laisse, par tactique, filer un agent du KGB. Désavoué par ses chefs. Il décide de se venger. 22.15 Série : Falcon Crest. Tony revient. 23.05 Magazine : Club 6. 23.30 Série : Laurel et Hardy. 1.10 Série : King-fu. 2.35 Musique : 6 Nuit. Entrecoupé de flashes d'informations à 0.00, 0.15, 0.30, 0.45.

FRANCE-CULTURE 20.30 Guerre de position, de Wolfgang Schiffer. 21.30 Musique : Emotion-mutation. Les musiques innovatrices. 22.30 Nuits magiques. Les gens... tout de même cosmopolites. Artsons. 0.10 De jour au lendemain.

FRANCE-MUSIQUE 20.30 Concert (en direct du Châtelet) : Trois cantates (Myrrha, Alyssa, Alcyone) et Menuet antique, de Ravel, par l'Orchestre national de France, dir. Léonard Slatkin. 23.00 Nuits parallèles. Les mères fêtées.

VOTRE TABLE CE SOIR

DINERS AVANT SPECTACLE DINERS RIVE DROITE AU PETIT RICHE DOUCET EST CLOSERIE SARLADEISE ANNICK et FRANCIS VALLOT et SANTENAY 75, avenue Niel, 17<sup>e</sup> RIVE GAUCHE LE SYBARITE ANCIEN REST. ASSA LA BONNE TABLE DE FÈS CHEZ FRANÇOISE RESTAURANT THOMMEUX RAVI 58, c. de Versaille, 7<sup>e</sup> CHAUMONT, 15<sup>e</sup> SOUPERS APRÈS MINUIT ALSACE A PARIS CHAUMONT, 15<sup>e</sup> CHARLOT, « ROI DES COQUILLAGES » LES RESTAURANTS DE LA NUIT AU PIED DE COCHON LE GRAND CAFÉ CAPUCINES LA MAISON D'ALSACE





AFRIQUE FRANCOPHONE

IMPORTANTE SOCIETE MINIERE

CHEF DE DEPARTEMENT ELECTROMECHANIQUE

INGENIEUR A & M OU EQUIVALENT
En relation avec les departements operationnels, il aura pour tache :
- d'etudier et promouvoir les ameliorations techniques susceptibles d'optimiser l'utilisation des equipements,
- de verifier la bonne utilisation des moyens humains et materiels.

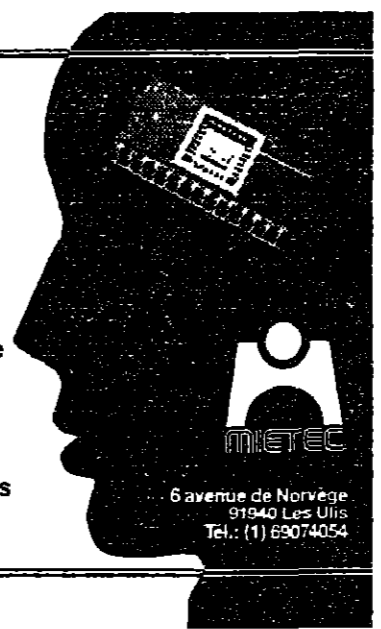
Merci d'adresser lettre de candidature avec c.v. detaille et pretentions sous ref. 5142 & AXIAL 27 rue Tailbout, 75009 Paris, qui transmettra.

Le spécialiste européen des circuits spécifiques

vous propose
- d'intégrer une équipe gagnante, jeune et motivante;
- et de participer à la révolution électronique des 10 prochaines années.

Mietec recherche des Ingénieurs de ventes

Vous êtes diplômé(e) ou de niveau équivalent avec 3 à 5 ans d'expérience dans l'électronique (semi-conducteurs, laboratoire d'applications...),
Vous possédez l'anglais,
Vous souhaitez valoriser vos compétences au sein d'une société dynamique de taille humaine.



6 avenue de Norvège 91940 Les Ulis Tel.: (1) 69074054

ÉTAT DU QATAR - FORCES ARMÉES

- A- TECHNICIEN DE MAINTENANCE en poste de tir et bancs de contrôle.
B- TECHNICIEN DE MAINTENANCE en radar de contrôle et de tir.
C- TECHNICIEN SPÉCIALISÉ en électronique et informatique pour l'utilisation de bancs de contrôle 3HY.

Les candidats devront avoir une parfaite maîtrise de l'Anglais - écrit et oral exigé,
les candidats devront être en bonne santé. Ils devront présenter un bilan de santé récent, un original ainsi qu'une photocopie certifiée conforme plus une photocopie d'un certificat médical - 4 photos d'identité récentes et une photocopie du passeport.

PRODUCT DIRECTOR MEDICAL DEVICES

EUROPE, MIDDLE EAST, AFRICA
based West of London high negotiable salary
Our client, a major US multinational has an enviable reputation for excellence achieved by developing products accepted by some of the most discerning customers anywhere - Surgeons and Perfusionists.

IMPORTANTE SOCIETE D'INGENIERIE ET DE CONSULTANCE, SPECIALISEE DANS LA COOPERATION AVEC LES GOUVERNEMENTS DES P.V.D.,

EXPERTS CONFIRMES

dans les domaines :
- de la planification économique de la coordination de projets,
- des financements FED et de la Convention de Lomé,
- des procédures d'ajustement structurel.

Merci d'envoyer votre dossier de candidature sous réf. 91799/LM à HAVAS CONTACT 1, place du Palais-Royal - 75801 PARIS qui transmettra.

We are a major European company in the Polyolefins industry with strong support facilities covering manufacturing, sales, product development, research and technical service.

Graduate chemist/ Engineer wire & cable

The position requires a sound background in Polymer Chemistry or Mechanical/Electrical Engineering and involves the development of insulation materials for power and telecommunication cables and associated technical service to the Wire & Cable industry worldwide.



Ingénieur électricien expérimenté

Votre solide expérience vous permet aujourd'hui de coordonner les études d'un grand chantier (courant fort, courant faible) et de faire approuver les plans et les notes de calculs par le consultant et les administrations locales.

Merci d'adresser CV, photo et prétentions, sous réf. LM 6009, à DUMEZ, 345 avenue Georges Clemenceau, 92022 Nanterre Cedex.

Heads of Unit - Campaign and Membership

Amnesty International is looking for two people to head new units responsible for membership development and campaigning. One will head a team of 15 responsible for developing a worldwide network of members.

OFFRES D'EMPLOIS

IMPORTANT BUREAU D'ETUDES NATIONAL implanté à la Réunion recrute

UN ECONOMISTE URBAIN

Spécialisé dans le développement local et l'habitat pour une affectation de deux ans minimum à Saint-Denis-de-la-Réunion...

DEMANDES D'EMPLOIS

J.F. 27 ans, assistante de direction bilingue, BAC + 4, 3 ans ans d'expérience dans entreprise dynamique, 12 secteurs de prof. communication, export. Disponible immédiate, diplôme, bien versé. Tél. 39-73-44-28 toute la journée.

ÉTUDIANT AMÉRICAIN RECH. TRAVAIL (poste hebdo pour le MOIS DE JUIN 20 à 30 h/ semaine, bonne référence. - SOYONS-NOUS CRÉATIF - Tél. : 34-16-44-48 Patrick le soir de 18 h à 21 h.

automobiles ventes de 8 à 11 CV.

RANGE-ROVER blanc 1979

L'AGENDA

Vacances - Tourisme - Loisirs

RÉSERVEZ DÈS À PRÉSENT

PARIS/NEW-YORK ..... AS 1 250 F / AR 2 350 F
PARIS/LOS ANGELES ..... AS 1 850 F / AR 3 690 F
PARIS/SAN-FRANCISCO ..... AS 1 850 F / AR 3 690 F
PARIS/MEXICO ..... AS 1 950 F / AR 3 900 F

Moquettes A SAISIR MOQUETTE 100% PURE LAINE

Séjours linguistiques L'ANGLAIS dans un HOTEL

20% REDUCTION pour un séjour de 90 jours plus.

30% REDUCTION pour les groupes de 5 étudiants ou plus.

Grèce été ville à louer 300 m², 6 chambres, grand séjour, grand jardin, pool dans l'eau, Ba d'Éubée, 5 000 F par semaine.

SINORG - filiale d'un important établissement financier - est la première société française (C.A. et nombre d'ingénieurs expatriés) de CONSEIL EN MANAGEMENT PUBLIC dans les pays en voie de développement.

Conseil en comptabilité informatisée

diplômé école de commerce ou de gestion et ayant une expérience en comptabilité et en informatique.
En liaison avec les directeurs financiers d'une vingtaine d'établissements publics et sociétés d'état, il aura la responsabilité du suivi et de l'optimisation des projets comptables.

Département des Ressources Humaines SINORG 7 RUE ROYALE 75008 PARIS

L'IMMOBILIER

appartements ventes

3e arrdt RUE BEAUBOURG... 9e arrdt HAVRE CALMARTIN... 10e arrdt M. BONSERGENT... 13e arrdt M. MAISON BLANCHE... 4e arrdt CITE VUE NOTRE-DAME... 5e arrdt RUE DES LYONNAIS... 6e arrdt FLEURUS 45-44-22-36... 7e arrdt VANEAU... DUREC 2 P... PR. CHAMP DE MARS... 17e arrdt BROCHANT CARONET... ROME-VILLIERS... COURCELLES... CHAMBERS ET STUDIOS... 18e arrdt PROX. HOPITAL BICHAT... 19e arrdt BUTTES-CHAUMONT... 92 Hauts-de-Seine SAINT-CLOUD... BOULOGNE... ASNIERES-BECON...

appartements achats

93 Seine-Saint-Denis LES LILAS... LES LILAS... LES LILAS... 94 Val-de-Marne... Province... AVIGNON CENTRE... 92 Hauts-de-Seine SAINT-CLOUD... BOULOGNE... ASNIERES-BECON...

locations non meublées demandes

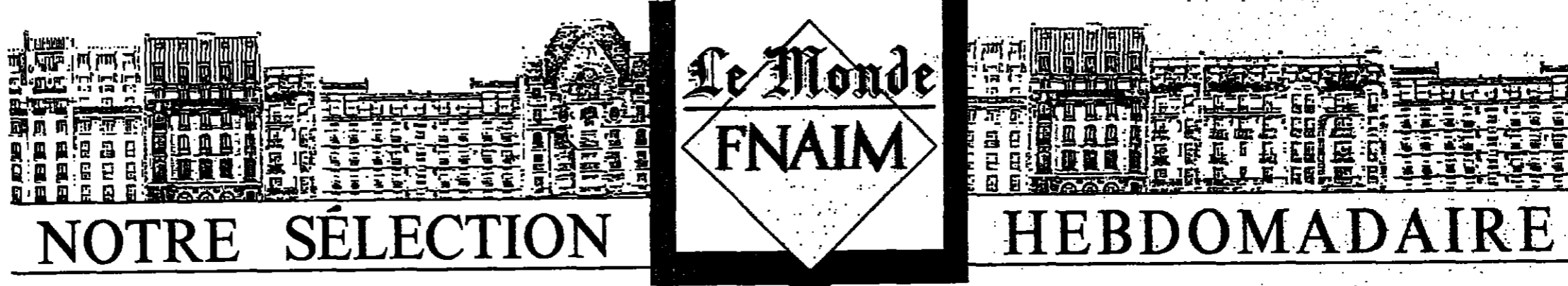
Paris EMBASSY SERVICE... locations meublées offertes... Paris... INTERNATIONAL SERVICE... boutiques... Achat... immeubles... Locations... Ventes... Locations... Ventes...

locaux industriels

Locations SURVILLIERS RN 17... MALESHERBES 73... propriétés... FAYENCE VAR... BORMES-LES-MIMOSAS... REGION COMPIEGNE... REGION COMPIEGNE...

bureaux

Locations BUREAUX A LOUER... 92 SEVRES... MARLETT 240 m²... CONCORDE 185 m²... MARCADET 240 m²... LORRE 45-88-82-05... VOTRE SEGE SOCIAL DOMICILIATIONS... SIEGE SOCIAL... CONSTITUTION STES... SIEGE SOCIAL... SIEGE SOCIAL...



L'AGENT IMMOBILIER FNAIM A VOTRE SERVICE... Vendeurs, acheteurs de biens immobiliers!... LA CHAMBRE SYNDICALE FNAIM DE PARIS ET DE L'ILE-DE-FRANCE... ROGER SEVILLA... Pour tout renseignement, veuillez contacter: LA CHAMBRE SYNDICALE FNAIM DE PARIS ET DE L'ILE-DE-FRANCE... 27 bis, avenue de Villiers, 75017 PARIS. Tél. 47-66-36-10.

bureaux Locations AV. MARCOU 400 m²... AVENUE MATIGNON... NEVEU 47-43-96-96... PLACE DE LA REPUBLIQUE... maisons individuelles BOULOGNE CENTRE... ALXERRE (80) face à rivière... fermettes 200 km DE PARIS... pavillons RUEIL HAUT... RUEIL HIPPODROME... RUEIL LYCÉE... QUAI D'ORSAY (près) COREPI 42-88-36-24... RUE DE BEAUNE... RUE DE BEAUNE... RUE GARE-DE-LYON... RUE BERZELAR... RUE DE FLANDRE... 17e arrdt COURCELLES... 18e arrdt RUE DE FLANDRE...

appartements ventes

3e arrdt RUE SAINTE... 4e arrdt ILE SAINT-LOUIS... 5e arrdt M. PASTEUR... 6e arrdt RUE DE SEVRES... 7e arrdt RUE DE LILLE... RUE DE BEAUNE... QUAI D'ORSAY... RUE GARE-DE-LYON... RUE BERZELAR... RUE DE FLANDRE... 12e arrdt PARIS-12... PORTE DOREE... 15e arrdt BOUCHAULT/CH.-MICHELS... BEAU GRENELLE... NEVEU 47-43-96-96... 20e arrdt RUE SPONTINI... AV. RAPHAEL... RUE CHALGRIN... PL. V. HUGO... NEVEU 47-43-96-96... 92 Hauts-de-Seine CHAVILLE... 95 Val-d'Oise RAFFET-MONTEMORENCY... 4784 COURTENAY... PETITE FERME... 4222 FONTAINEBLEAU... RUE ST-DENIS... CORNE-SUR-LOIRE...

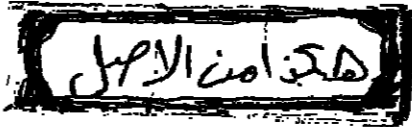
appartements achats

Recherches d'urgence grands appart. dans 7e, 8e - Ouest 17e Nord de 150 pour clients éventuellement - 46-22-20-80... locations non meublées offertes... Région parisienne BOULOGNE 2 p. 48 m²... LOUVECIENNES-PORT-MARLY... propriétés 40 km de Paris... PETITE FERME... 4222 FONTAINEBLEAU... RUE ST-DENIS... CORNE-SUR-LOIRE...

IMMOBILIER 36-15 TAPÉZ LE MONDE FNAIM







# Economie

## FISCALITÉ

A l'Assemblée nationale

### L'UDF et le RPR reprochent à la « charte du contribuable » d'être trop timorée

L'Assemblée nationale a commencé, mardi 2 juin, l'examen en première lecture du projet de loi tendant à renforcer les droits des contribuables face au fisc et aux douanes. Ce texte, modifiant les procédures fiscales et douanières (voir encadré), représente le deuxième volet de la « charte du contribuable » que le gouvernement avait commencé à mettre en œuvre en intégrant neuf mesures (renversement de la charge de la preuve, aménagement et taxation d'office, etc.) dans la loi de finances de 1987 (le Monde du 17 novembre 1986).

L'ensemble de ces dispositions s'inspire directement des cinquante-deux propositions du rapport, que la commission Aicardi avait rédigé au printemps et à l'été 1986, sur les rapports entre les citoyens et les administrations fiscales et douanières. Le ministre d'Etat, ministre de l'économie, des finances et de la privatisation, M. Edouard Balladur, a présenté ce texte, qui doit, selon lui, permettre aux contribuables honnêtes de ne plus craindre le contrôle fiscal. Le président de la commission des finances, M. Michel d'Ornano (UDF, Calvados), et le rapporteur général de la commission, M. Robert-André Vivien (RPR, Val-de-Marne), s'en sont montrés convaincus, tout en marquant dans leurs propos et par leurs amendements (quarante sur les quatre-vingt déposés), combien ils jugeaient le projet Balladur trop timoré à leur goût.

« Pour améliorer réellement les relations entre le fisc et les contribuables, votre action devra se poursuivre au-delà de ce projet », a en effet affirmé à la tribune M. d'Ornano, le regard fixé sur le banc du gouvernement où siègeait M. Balladur, ministre de l'économie et des finances, et M. Jean Arthuis, secrétaire d'Etat à la concurrence et à la consommation. L'ancien ministre giscardien a regretté que la Rue de Rivoli se soit montrée réticente devant certains amendements de la commission des finances. Avec M. Robert-André Vivien, M. d'Ornano s'est élevé contre une

procédure qui permet au gouvernement de demander au Parlement de revenir sur certains arrêtés du Conseil d'Etat, qui remettent en cause l'interprétation de l'administration fiscale. « Cette pratique est condamnable », a lancé le président de la commission des finances.

Le ministre d'Etat, de son côté, a expliqué que son projet permet « d'instaurer de nouvelles règles destinées à assurer en toutes circonstances la clarté, l'impartialité et l'équité des décisions afin de chasser l'impression d'inégalité éprouvée par le contribuable... » Ce projet doit permettre de créer un nouveau climat propice à une meilleure acceptation de l'impôt et donc à une véritable démocratie fiscale.

« Le dialogue et la médiation sont des notions essentielles », a rappelé pour sa part M. Jean Arthuis. S'agissant en outre des vérifications fiscales et douanières, M. Balladur s'est défendu de vouloir, par son dispositif, les affaiblir, comme l'en a accusé le groupe communiste : il s'agit de développer les garanties du contribuable tout en permettant aux services d'être dotés des armes nécessaires pour lutter contre la fraude, a-t-il expliqué en substance.

M. Michel Margas (PS, Hauts-de-Seine), tout en approuvant la philosophie générale du texte, a reproché au gouvernement d'ajouter, après d'autres dispositions (suppression de l'IGF, rétablissement de l'anonymat sur l'or, etc.), un ensemble de mesures supplémentaires qui limitent le champ du contrôle de l'administration et réduisent « la transparence des situations comme si l'économie libérale ne pouvait se développer que dans une certaine clandestinité ».

Le Front national a, quant à lui, défendu puis retiré une question préalable (il n'y a pas lieu de débattre) afin de bénéficier d'un temps de parole supplémentaire. M. Jean-Claude Martinez (FN, Hérault) l'a mis à profit pour accuser le gouvernement d'avoir fait accoucher la montagne Aicardi d'une souris. Les députés doivent commencer mercredi matin la discussion des amendements.

PIERRE SERVENT.

## Le projet de loi

### FISC

Le projet de M. Balladur prévoit notamment que les vérifications contradictoires de situation fiscale personnelle (VCSFP), qui permettent au fisc de vérifier la concordance des revenus déclarés et des dépenses révélées par les chèques, ne pourront plus excéder un an, sauf cas exceptionnel où le contribuable aura volontairement retardé la vérification. En cas de désaccord, la commission départementale des impôts pourra intervenir.

D'autre part, le régime des pénalités sera modifié afin de faire un distinguo entre, d'une part le paiement des intérêts liés au retard de règlement et, d'autre part, la punition de la fraude ou de la tentative de fraude : les deux étaient jusqu'à présent confondus.

Désormais, les intérêts de retard seront de 0,75 % par mois dans tous les cas de figure. S'y ajouteront des sanctions au taux de 40 % pour les contribuables de mauvaise foi et de 80 % pour ceux qui se seront rendus coupables de manœuvres frauduleuses ou d'abus de droit.

Le projet permet également d'améliorer l'information fournie aux contribuables sur les résultats des vérifications fiscales. Le contribuable bénéficiaire, en outre, d'un délai plus long pour répondre aux demandes d'éclaircissement de l'administration fiscale. Ce délai, que le texte fait passer de trente à cinquante jours, devrait finalement être porté à soixante jours. Le projet relève, d'autre part, le seuil de chiffre d'affaires déterminant la limitation de la durée de vérification sur place à trois mois.

Le projet renforce le contrôle judiciaire sur la procédure des flagrants délits douaniers. Auparavant, aucune limite n'était prévue au droit de retenue. Le rapporteur général, M. Vivien, s'est d'ailleurs étonné publiquement que rien n'ait jamais été prévu jusqu'à ce jour dans un domaine aussi sensible pour les libertés.

Le texte modifie également profondément les caractéristiques du délit douanier : le juge pourra désormais prendre en considération l'intention de son auteur et, le cas échéant, le relâcher pour défaut d'intention.

## FAITS ET CHIFFRES

Les comités d'action viticoles de l'Aude et de l'Hérault se mobilisent à nouveau. — Après une longue période de calme, les comités d'action viticoles de l'Aude et de l'Hérault ont réuni six cents viti-culteurs à Olonzac, lundi 1<sup>er</sup> juin. Ils dénoncent la dégradation du marché des vins de table. A l'issue de cette réunion, une vingtaine d'entre eux ont saisi les bureaux de la COGEMA pour protester contre l'implantation, à l'intérieur du Minervois, de la compagnie minière chargée d'effectuer des prospections d'uranium. Cette mobilisation des viticulteurs du Languedoc s'explique par la chute des cours du vin de table.

Dette : l'Argentine à son tour. — L'Argentine va mettre en place le 1<sup>er</sup> juillet prochain un régime permettant de transformer une partie de la dette extérieure en prises de participations dans des projets d'investissements renforçant les capacités d'exportation du pays, a annoncé à Buenos-Aires M. Juan Sommer, sous-secrétaire à la politique économique. Ce système a précisé M. Sommer, « n'implique pas une dénationalisation des entreprises, dans la mesure où il n'y a pas d'échange d'action ». La dette externe argentine dépasse 50 milliards de dollars. Les Philippines et le Brésil mettent actuellement au point des systèmes semblables de remboursement d'une partie de leur dette extérieure.

## AFFAIRES

Le 19<sup>e</sup> rapport annuel de la COB

### Pleins feux sur la métamorphose boursière

Explosion des émissions et des transactions, élargissement rapide de la variété des produits financiers, apparition d'un nouvel actionariat de masse, transformation des structures devant conduire, juste avant la naissance du grand marché européen en 1992 au « Big Bang » à la française : la Bourse de Paris est devenue en 1986 une véritable nova. La Commission des opérations de Bourse (COB) ne le dit pas en ces termes. Mais dans son rapport sur l'activité du marché pour l'année écoulée, le dix-neuvième du genre, remis au président de la République, l'organisme de surveillance dresse le constat de la métamorphose.

Quelques chiffres donnent une idée de la révolution observée au palais Brongniart. L'an dernier les records sont tombés. Les émissions d'actions (137,3 milliards de francs) ont été multipliées par deux. La collecte de capitaux par les organismes de placement collectif (701,7 milliards de francs) s'est accrue d'environ 60%. Le volume global des échanges (2094,8 milliards de francs) a plus que doublé en douze mois et quadruplé en deux ans. Quelques mois seulement auront suffi au nouveau marché à terme des instruments financiers (MATIF) inauguré en février pour atteindre le niveau d'échanges de son concurrent britannique, le LIFFE, en passant de 5000 à 15000 contrats/jour.

Les grandes manœuvres de privatisation, dont le coup d'envoi a été

donné avec la mise en vente des actions Saint-Gobain, ont parfaitement illustré le subit engouement du public pour la Bourse. Le capital du groupe verrier a été souscrit quatre fois. Pour satisfaire au mieux la clientèle, force a donc été de procéder aux réductions d'usage.

Et l'on ne saurait tenir rigueur au syndicat de la Compagnie des agents de change de n'avoir pas gagné son pari en parvenant à réunir au 31 décembre 1986 cinquante valeurs sur le marché fraîchement créé (juillet 1986) du continu : il n'y en avait que trente-sept. Bref, la Bourse de Paris a rétrogradé de dimension. La COB en rend très bien compte mais note que de tels développements « souhaitables en eux-mêmes » n'ont pas été sans poser de très sérieux problèmes. Ceux liés à l'activité, donc de nature technique, sont, selon l'organisme, en voie de règlement. En revanche, les problèmes touchant à la transformation de l'actionariat, des produits financiers et des structures sont complexes. Leur règlement exigera beaucoup de doigté.

### Les risques de fraudes

Avec la dispersion du capital des sociétés, les états-majors des firmes concernées ne savent plus très bien distinguer entre les mesures réglementaires et les mesures abusives pour suivre de près la situation et, autant que faire se peut, éviter l'écueil de l'OPA.

La transformation de la nature des valeurs mobilières émises oblige à se soucier de la préservation des actionnaires anciens. Enfin, avec le

changement du cadre boursier et les nombreuses modifications introduites dans la règle du jeu, les risques de fraudes augmentent, comme en témoignent les récentes mésaventures (scandales des initiés) survenues à New-York (affaire Bosky) et à Londres.

Tous les efforts devront tendre au renforcement de la protection des épargnants et au maintien de l'intégrité du marché. « Des progrès sont nécessaires en matière d'information », souligne la COB. A cet égard il est, désormais, interdit de livrer à des investisseurs ou à des analystes des renseignements importants qui ne seraient pas simultanément rendus publics.

La COB fait de la transparence la règle d'or du marché. Ce n'est pas nouveau, mais elle insiste pour que les dirigeants de sociétés prennent conscience de leur devoir en la matière, ce qui, malgré les progrès accomplis, est encore loin d'être le cas. L'organisme de surveillance épingle quelques entreprises pour avoir tardé à fournir des informations : Allocations de supermarché, Proximat, Testat Aquitaine. La COB tance également la Générale de fonderie et Fives-Lille (affaire NASA) pour avoir publié des informations contradictoires. L'Etat, principal actionnaire de Saclor et d'Usinor (dont le capital a été réduit à zéro), n'est pas épargné. La COB reproche ainsi aux dirigeants de ces deux groupes de n'avoir « pas suffisamment adressé de mises en garde claires à destination du public en mettant l'accent de façon insistante sur le montant des capitaux propres négatifs depuis plusieurs années ».

A. D.

Aux Journées de Lille

### Le président de la Confédération des PME met en garde contre l'« Europe des trusts et des banques » en 1992

LILLE

de notre correspondant

« De l'am f de la liberté de gérer un marché unique européen de 1992. » Ce colicot, accroché aux murs du palais de la Bourse à Lille qui accueillait le lundi 1<sup>er</sup> et le mardi 2 juin, les Journées nationales de la CGPME, résume en quelques mots l'objectif que se donne M. René Bernasconi, président de la Confédération générale des petites et moyennes entreprises : faire passer cette organisation d'un syndicalisme de revendication à un syndicalisme de propositions, notamment dans la perspective de la réalisation du marché intérieur européen à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1993.

L'heure n'est plus, dans les rangs de la CGPME, à l'offensive contre la mainmise de l'Etat sur l'économie. M. Bernasconi reconnaît un « allègement du poids fiscal sur les entreprises depuis un an ». Il affirme être devenu un « européen convaincu » devant son invité M. Bernard Bosson, ministre délégué auprès du ministre des affaires étrangères, chargé des affaires européennes.

M. Bernasconi se montre assez optimiste. A condition toutefois de « ne pas tomber dans la seule Europe des trusts, des monopoles, des banques ou des grandes enseignes de la distribution » et de se préparer à cette échéance de 1992.

JEAN-RENÉ LOISEL.

## A TRAVERS LES ENTREPRISES

### Duffour et Igon : AGA probable vainqueur

Le combat, qui a opposé les principaux fabricants mondiaux de gaz industriels pour prendre le contrôle de la petite firme française Duffour et Igon prend fin : le groupe suédois AGA vient de recevoir l'appui du conseil d'administration de l'entreprise convoitée. Ce dernier a estimé que « l'intérêt de la société était de n'avoir qu'un seul actionnaire dominant, appartenant à la profession des gaz industriels ».

AGA avait conclu un accord avec Carburis Metalicos (groupe américain Prodrain), un des candidats au rachat prêt à lui céder 15% des actions. L'IRDI (Institut de développement industriel Midi-Pyrénées) s'est également déclaré disposé à lui revendre les 20% qu'il détient dans la société.

Enfin, AGA avait récemment surchuté sur l'offre de Linde, société allemande d'ingénierie, actionnaire à 50-50 de Airgaz avec Messergrünheim (Hochst) et proposant de payer 4410 francs par action. D'ores et déjà, avec les quelques achats faits en Bourse, AGA détient 36,3% du capital de Duffour et Igon.

Vainqueur à peu près certain, AGA va néanmoins payer son acquisition très cher : 587 millions de francs, ce qui représente cinquante ans du bénéfice de Duffour et Igon (11 millions de francs pour 1986). Mais cette société (380 millions de francs de chiffre d'affaires) possède 8% du marché français de gaz industriels. Elle est en outre bien implantée sur le créneau des gaz pour l'hospitalisation à domicile, dont le développement est prometteur.

### Volkswagen : positions divergentes des banques allemandes

L'essor des échanges qui a coûté 256 millions de DM au constructeur ouest-allemand Volkswagen, numéro deux de l'automobile en Europe, provoque des remous chez les grandes banques allemandes qui gardent en dépôt les titres de nombreux actionnaires de VW. La Deutsche Bank, première banque allemande, a indiqué qu'elle était « dans l'incapacité de se prononcer pour ou contre le quitus au directeur et au conseil de surveillance » de VW, en l'absence des résultats de l'expertise demandés sur l'escroquerie, qui devraient être publiés avant l'assemblée générale prévue pour le 2 juillet. Pour l'heure, elle recommande donc l'abstention.

En revanche, la deuxième banque allemande, la Commerzbank, tout en exprimant la nécessité de se montrer prudent, conseille aux actionnaires de VW dont elle gère les titres d'accorder le quitus au directeur et à son président Carl Hahn. La troisième banque, la Dresdner Bank, devait faire connaître sa position le mercredi 3 juin.

### Allegis vend ses hôtels

Allegis, société holding qui possède Hertz, les hôtels Hilton et la seconde compagnie aérienne américaine United Airlines, va vendre une partie de ses hôtels canadiens. Allegis a en effet besoin de moyens de financement afin de résister à une éventuelle OPA. Après avoir obtenu un prêt de 700 millions de dollars de Boeing, Allegis espère se procurer 350 millions de dollars en vendant ses hôtels.

## Selon le Conseil de la concurrence

### Les laits infantiles n'ont pas à être vendus exclusivement en pharmacie

La vente exclusivement en pharmacie des laits infantiles ne se justifie pas, puisque le choix de la marque du lait donné à un nourrisson dans la clinique d'accouchement dépend non des conseils du médecin, mais des accords commerciaux passés avec la clinique, le fameux « tour de lait » (assurance que les bébés nés dans une période donnée seront nourris avec une marque donnée).

C'est pour être « référencés » dans les maternités que la concurrence se fait la plus vive, les frais de promotion atteignant 10 % à 20 % du chiffre d'affaires (échantillons gratuits, subventions, prêts ou non de matériel, cadeaux personnels...). Les pharmacies de plus pratiquent des

prix identiques, conseillés par le fabricant ou publiés par la presse professionnelle. Cette distribution sélective est donc une pratique anticoncurrentielle. C'est la principale conclusion d'un avis rendu le 31 mars rendu par le Conseil de la concurrence publié, le mardi 2 juin au Bulletin officiel de la concurrence et de la consommation.

Il ne s'agit pourtant que d'un avis qui n'oblige en rien les producteurs (ou en compte une dizaine) à vendre leurs produits aux magasins de grande surface. Le gros obstacle à ces ventes en hypermarché reste l'attitude des pharmacies d'officine qui, très attachées à la « vente exclusive », n'hésitent pas à boycotter

l'ensemble des produits fabriqués sous les marques prêtes à céder aux attrait du grand commerce : Nutricia (vendu depuis avril 1986 dans les hypermarchés Mammouth) subit actuellement un tel boycottage et Nestlé avait dû, en 1985, renoncer à vendre le Pélargon en grandes surfaces.

On peut aussi penser que la publication de cet avis donne un argument aux producteurs pour bouleverser l'actuel partage des marchés. Mais ce n'est pas aussi simple. La consommation de laits maternisés est stable depuis plusieurs années. Les producteurs ne peuvent donc escompter une croissance des ventes, mais au mieux une redistribution des parts de marché, à mettre

en regard de la perte des ventes d'autres produits en officine. Le Jeu en vaut-il la chandelle ?

La publication de cet avis peut aussi inciter les magasins à grande surface, très intéressés par la parapharmacie, à saisir le Conseil de la concurrence... Sans doute attendent-elles pour en faire que ledit Conseil ait statué sur l'ensemble du dossier de la parapharmacie...

J. D.

(1) Les groupes Nestlé (sociétés Diason (Gloria, Gintex) et BSN (Lacquesmaire et Galis)) contrôlent 60 % du marché des laits infantiles. On compte sur tout une dizaine de fabricants.



# Economie

## La mort de François Perroux

### Le Claudel de l'économie

(Suite de la première page.)

François Perroux aimait parler de « Propos d'étape ». La dernière étape fournie à tous ceux qui ont suivi le cheminement de sa pensée l'occasion de poser des jalons et de repérer les « points forts » de son apport à la science économique.

Très vite, ce « créateur » avait compris qu'on a la vue basse en ne suivant que les enseignements dispersés dans l'Hexagone. Il est le premier économiste français invité, après la Libération, à la London School of Economics et à Harvard. Il parle à Chicago, à Columbia et dans bien d'autres lieux, car il avait aussi le don des langues, exposant ses thèses aussi bien en allemand, en anglais, en espagnol qu'en italien.

En échange, il fait mieux connaître et comprendre de grands économistes étrangers en France : Joseph Schumpeter avant la guerre, puis John Maynard Keynes, ce qui ne veut pas dire qu'il consigne la tradition économique française comme négligeable. Il a un commerce très familier avec Jean-Baptiste Say, François Simiand, Paul Leroy-Beaulieu, Emile Levasseur, Auguste Cournot, Léon Walras.

#### PRIVATISATION

163,78 F par action

#### L'Etat met en vente l'Institut de développement industriel

Le ministère de l'économie a lancé, le mercredi 3 juin, l'appel d'offres pour la privatisation de l'IDI (Institut de développement industriel), numéro un du capital-risque en France. Celle-ci s'effectuera sous la forme d'une vente de gré à gré par l'Etat (actionnaire à 44 %). Le Crédit agricole (pour 14 %), EDF (pour 14 %) et diverses banques (pour environ 20 %) des quelque 9 millions d'actions qu'il détient, pour un prix de 163,78 F par action. Les offres d'achat qui devront porter sur la totalité des titres cédés - soit un montant de 1,48 milliard de francs - devront être déposés au plus tard le 24 juin.

Seul le Crédit national, actionnaire à 8 % de l'IDI, a conservé sa participation et a affirmé vouloir la conserver « dans tous les cas de figure ». Le Crédit national est en effet intéressé par le rachat complet de l'IDI. Le seul autre candidat potentiel, connu à ce jour, est l'ensemble des cadres de l'IDI, qui avaient monté un projet de RES (reprise de l'entreprise par les salariés) que le prix fixé rend difficile à réaliser. Ils n'abandonnent pas pour autant leurs intentions et étudient actuellement un autre montage.

S'il fallait - il faut - faire émerger de la masse de sa production les notions-phares, que retiendrait ?

La première, très générale, exposée notamment dans son ouvrage *Economie et société : échange, contrainte et don* (1960), c'est que l'économie embrasse trois structures fondamentales :

- 1) Celle du marché, qui exprime l'échange commercial ;
- 2) Celle de l'organisation, où l'on rencontre non seulement le marchand mais aussi l'industriel et les pouvoirs publics, où l'autorité se manifeste alors que, dans l'univers du marché, tous les gens sont censés être égaux ;
- 3) Celle de la solidarité, qui répond à la satisfaction des besoins qui ne sont pas solvables.

Développant ce troisième point, François Perroux extrait de sa gamme la notion des « coûts de l'homme » - maintes fois utilisée ensuite comme outil d'analyse. Il s'agit de la prise en compte des besoins réels d'une population, économiques certes (alimentation, logement, vêtements, etc.), mais aussi culturels et sociaux (animation, information, éducation, santé, etc.).

C'est évidemment à l'usage du tiers-monde que cette notion a des chances de s'épanouir, et on doit à François Perroux d'avoir opéré une distinction capitale entre *croissance et développement*. Bien avant mai 1968, notre auteur savait non seulement qu'« on ne tombe pas amoureux d'un taux de croissance », mais que certaines formes de croissance vont à l'encontre même du développement, notion englobant les richesses, même non comptabilisables, d'une communauté.

Dans l'abondante production de François Perroux, celle qu'il a précieusement consacrée aux recherches sur le développement sera sans doute tenue pour essentielle. Son idée centrale, esquissée dès 1950 et enrichie constamment, c'est qu'il faut sortir pour ces pays pauvres des notions abstraites de l'économie marchande et de l'équilibre général, résultat de confrontations d'intérêts particuliers sur des marchés plus ou moins imparfaits. La recherche portant sur la répartition du maximum de richesse ne signifie rien dans un monde où s'étaient les inégalités de toutes sortes et qui est livré à la compétition féroce d'unités économiques, dont certaines (les multinationales) disposent d'un pouvoir financier supérieur à celui des Etats dans lesquels elles s'installent, tandis que d'autres n'ont même pas accès au marché de l'épargne et du crédit.

Il faut donc pour dépasser les contradictions du sous-

développement, une autre théorie que celle qui est en usage en Occident, c'est-à-dire « déshonorer le culte de l'argent » et chercher à faire fructifier au maximum les potentialités humaines.

M. Gilbert Blandon qui a étudié de près l'apport de François Perroux dans ce domaine (1) rappelle que notre auteur estimait qu'un autre développement était possible à trois conditions : la prise en compte des besoins réels des populations ; l'utilisation des moyens existants à l'intérieur de chaque société dans le respect des cultures et de l'environnement (c'est ce qu'il appelait la *self-reliance*) ; des réformes de structures pour surmonter les inégalités à tous les niveaux où elles se manifestent : local, régional, national, international.

#### Dans l'aire

François Perroux a immédiatement le souci de fournir des outils d'analyse qui se démarquent des conceptions « classiques » de la plupart des économistes des Nations unies qui pensaient, à l'époque, que le sous-développement pouvait être vaincu par une solution quantitative de produit national à faire croître. Pour lui, il s'agit avant tout d'un problème de structures subissant à la fois la « désarticulation » interne (les relations s'établissent mal ou pas du tout entre les divers aspects de l'activité de ces sociétés), la « domination » par les forces extérieures et le « gaspillage permanent de la ressource humaine ».

C'est donc toute la théorie du développement de la croissance qu'il faut revoir selon François Perroux et une grande partie de son œuvre se situe dans cette perspective. Mais il ne s'agit pas de discuter sur le thème. Un des mérites de notre économiste est d'avoir farouchement défendu - il n'est pas le seul bien sûr - l'utilisation de l'instrument mathématique pour démythifier une « science économique » qui n'avait de « science » que le nom resurgit. Toutefois, François Perroux n'était pas dupe de l'outil et se gardait heureusement de l'illusion scientifique considérant comme définitivement établis les résultats d'une recherche.

« Cent fois sur le métier... » lui aussi remettait son ouvrage né d'un constant affrontement entre les faits et leurs représentations abstraites. Il craignait parfois que l'habillage mathématique fit passer pour une vérité ce qui n'était qu'une construction idéologique et qu'alors l'économie ne fût plus qu'une « science qui,

sous les apparences de l'objectivité » devient « la science d'obtenir la richesse en produisant la misère (F. Engels). Pour François Perroux, « l'objet de l'activité économique, c'est le service de la vie au-delà de l'argent ».

Prophète dans la rénovation de la théorie de l'équilibre général, dans l'analyse des problèmes fondamentaux du tiers-monde, lançant l'idée des « pôles de développement », qui sera tellement exploitée ensuite, des industries motrices, des « macro-décisions », des « inégalités structurelles entre grands ensembles », François Perroux n'a pas fait qu'un immense périple à travers les concepts.

Son apport à l'économie appliquée est également considérable. En collaboration avec Jan Marczewski et Pierre Uri, notre économiste publiait en 1947 le premier ouvrage consacré au *Revenu national*, après s'être intéressé, dès 1938, au thème *Capitalisme et communauté de travail*. En 1948, il publiait un livre sur le *Plan Marshall ou l'Europe nécessaire au monde*.

Cette Europe dont il salua la naissance devait prendre peu à peu dans son esprit une signification beaucoup plus large, souhaitant qu'elle s'impose comme un creuset de valeurs et devant essayer bien au-delà de sa configuration géographique. D'où *l'Europe sans rivages* (1954), aussi bien prête à redevenir un foyer d'influence sans risque d'imperialisme qu'à subir des forces extérieures auxquelles elle ne désire plus résister.

Dans le même mouvement, naissait son livre en trois volumes sur la *Coexistence pacifique* (1958) qui rejoint ses recherches sur « l'économie généralisée », vaste investigation sur les fonctions économiques fondamentales, communes aux deux grands systèmes, capitaliste et collectiviste.

Comment s'étonner dès lors que François Perroux se soit intéressé dans son livre *Industrie et Création collective* (1964) au saint-simonisme dont le projet fondamental était de substituer à l'exploitation de l'homme par l'homme, l'exploitation du globe par les hommes associés et où le capitalisme et le socialisme sont encore mêlés avant de devenir frères ennemis, comme le disait Jean Lacouture, fut toujours très proche de François Perroux.

Il n'y a pas lieu d'être plus surpris que notre auteur se soit intéressé à Herbert Marcuse, le prophète de mai 1968, au point de lui consacrer un livre (1969) où s'entrecroisent les questions et les réponses. Il y trouvait en effet un écho à ses

conceptions sur l'excessive domination de l'argent et ravi de lire, sous la plume de son interlocuteur, que la « culture industrielle » c'est l'anticipation. Il faut en tout cas, estime François Perroux, se débarrasser de l'idée que le système américain est le seul possible.

Cette idée est largement développée dans *Indépendance de la nation* (1971), où l'auteur, dans la mouvance du gaullisme cette fois, s'en prend à l'influence exagérée des Etats-Unis, qui « n'est pas seulement matérielle, [mais qui] s'étend aussi à la façon de concevoir l'économie ». Il en appelle à la résistance culturelle de l'Europe... avec d'autant moins de gêne, dit-il, qu'il a été l'un des premiers Français à enseigner à Harvard. « Si l'Europe n'est pas renouée, poursuit-il, elle ira de souffrir en souffrant jusqu'à son dernier souffle. »

#### Une pensée subversive

L'influence de Marcuse se retrouve aussi dans un autre livre, *Masse et Classe* (1972), qu'Etienne Borne salue dans les colonnes du *Monde* sous le titre « Une pensée subversive ». Souvent, en effet, il y a chez François Perroux un côté provocateur. En l'espèce, il reprend ici l'idée chère à Marcuse selon laquelle la classe ouvrière, partiellement intégrée dans le système, n'est pas en situation révolutionnaire. Ce qui n'est pas un ralliement au néolibéralisme, car l'auteur oppose « classe » à « masse », concept auquel il donne un sens nouveau, celui des hommes rejetés par la civilisation technique, réduits à l'alignement, face à une minorité qui possède les machines et monopolise la culture. Cette structure de conflit existe aussi bien dans les sociétés capitalistes que dans celles qui se disent socialistes.

On en vient tout naturellement à cette notion fondamentale du *pouvoir évacué* généralement par les économistes néo-classiques et que François Perroux a énoncée dans son livre *Pouvoir et économie* (1973) d'intégrer dans les différents modèles macro et micro-économiques, tout en conservant le cadre de la théorie classique.

A propos de « pouvoir », celui de ce qu'il appelle « les grandes unités » (firmes mondiales de production et multinationales) est énorme. Elles ont une capacité, sous-estimée par l'économie classique, de créer leurs propres espaces de production, d'échange, de crédit, de collecte de l'épargne et, pour François Perroux, elles sont à l'origine de phénomènes d'inflation de type mondial.

Ainsi, peu à peu, l'économiste français le plus écouté à l'étranger, à partir non de modèles abstraits mais de représentations des réalités du monde économique, révisait la théorie de l'équilibre économique général, comme il l'indique en sous-titre d'un de ses autres ouvrages : *Unités actives et mathématiques nouvelles* (1976). La théorie du seul équilibre des choses doit être éliminée parce qu'elle détruit l'essentiel de l'écono-

mie qui est une *activité*. Il faut sortir des conceptions mécanistes pour appréhender les rôles tenus par les agents économiques et leurs groupes, les structures, les interactions qui modifient le milieu étudié, en un mot inventer la méso-économie après la macro-économie.

Forger des concepts nouveaux et prévoir leur application dans les systèmes en devenir n'a jamais éloigné François Perroux de la politique économique quotidienne et il ne s'est pas privé, notamment dans les colonnes du *Monde*, de donner son sentiment sur l'actualité.

Interrogé par André Fontaine en 1978 (2) sur les raisons de la crise ouverte au début de la décennie 1970, François Perroux repousse l'idée qu'elle relève de la catégorie des crises cycliques et cite parmi les facteurs les plus sérieux la brusque élévation de la masse des liquidités mondiales en 1971-1973, donc avant le quadruplement du prix du pétrole (1973), le poids des dépenses improductives d'armement, pression permanente à l'inflation, les complaisances chroniques à l'égard de l'étalon-dollar qui ne préparent évidemment pas un ordre monétaire.

François Perroux a rendu à l'économie la chaleur qu'elle n'aurait jamais dû perdre. Grâce à lui, grâce à ce langage « expressionniste » que certains lui reprochaient, mais qui n'était qu'une face de sa générosité, cette « science lugubre » dont parlait Carlyle s'est éclairée. Il l'a voulue non moralisante, mais normative, car elle n'a de sens que si elle consiste à mettre en œuvre la totalité de la « ressource humaine ». Il l'a arrachée à la scolastique. Méditons cette phrase de sa première leçon au Collège de France : « Le savoir doit réduire les tensions, arracher le penseur aux orthodoxies vaines. Nous devons nous consacrer à la recherche d'une praxiologie générale. »

PIERRE DROUIN.

[François Perroux est né le 19 décembre 1903 à Lyon. Après des études au collège des Maristes de cette ville, il passa l'agrégation de sciences économiques et fut nommé professeur d'économie politique à la faculté de droit de Lyon (1928-1937), puis à la faculté de droit de Paris (1935-1955).

Il dispense également son enseignement à l'Institut d'études politiques de Paris, à l'Institut de science économique appliquée (qu'il fonde en 1944 et qui devient l'Institut de science mathématique et économique appliquée), à l'Ecole pratique des hautes études, à l'Institut d'études et de développement économique et social. Il occupe une chaire d'analyse des faits économiques et sociaux au Collège de France de 1955 à 1974.

Auteur de très nombreux ouvrages, docteur honoris causa d'une quinzaine d'universités étrangères, François Perroux était commandeur de la Légion d'honneur, grand officier de l'Ordre national du Mérite et avait été décoré de la Croix de guerre 1939-1945.]

(1) Notamment dans un texte présenté au colloque pour le vingtième anniversaire de l'Institut universitaire d'études du développement (I.U.E.D.) de Genève, le 16 décembre 1981.  
(2) *Le Monde* des 27 et 28 juin 1978.



Locafrance

L'Assemblée générale ordinaire des actionnaires de LOCAFRANCE, tenue le 25 mai 1987, a approuvé les comptes de l'exercice 1986 et a fixé le résultat distribué à 38 118 318 francs...

bons de souscription d'actions afin d'accroître les fonds propres de votre société. Pour la ressource humaine, le groupe s'est accru des forces nécessaires...

Ce bilan reflète l'activité d'un groupe en pleine croissance dont le volume d'opérations en crédit-bail et location financière s'est accru de 23 % en 1986...

Car la croissance de LOCAFRANCE, liée à l'impératif de développement vital pour l'économie française, a conduit à une diversification des activités...

Pour les quatre premiers mois de l'exercice 1987, le volume des contrats signés se situe dans la ligne des objectifs fixés pour l'année en cours...

Après le renouvellement et la nomination de nouveaux administrateurs, le Conseil d'administration est composé: Président: M. Jean-Etienne Enz...

Par la ressource financière, nous demandons à votre assemblée générale extraordinaire de ce jour d'approuver une opération d'apport d'actions COGENEC...

Enfin, le développement d'un réseau national de distributeurs micro-informatique dans le cadre d'AGENA complète la présence du groupe dans les services auxiliaires à l'investissement...

Par la ressource financière, nous demandons à votre assemblée générale extraordinaire de ce jour d'approuver une opération d'apport d'actions COGENEC, société financière du groupe INDOGUE...

Cette diversification reste dans le prolongement naturel de l'objet social de LOCAFRANCE, le financement de l'investissement et les conséquences qui en découlent...

SITUATION AU 31 MARS 1987. Au 31 mars 1987, la situation s'établit à 737 817 millions contre 773 202 millions au 2 janvier 1987.

CREDIT LYONNAIS LE POUVOIR DE DIRE OUI. Société anonyme au capital de 22 500 000 000 de francs CFA.

elf gabon Avis aux actionnaires. L'Assemblée générale ordinaire des actionnaires d'Elf-Gabon se tiendra à Libreville, le jeudi 11 juin 1987.

FONDATION DE FRANCIC-PIERRE invitation. FRANCIC FRANCIC-REGIONS La Sicav France La Sicav des initiatives régionales.

STAFF SOCIÉTÉ DE TRANSACTION ET D'ARBITRAGE SUR FUTURS FINANCIERS

L'Assemblée générale des actionnaires de la société STAFF s'est réunie le 7 mai 1987 sous la présidence de M. Jean-Etienne Enz pour approuver les comptes de l'exercice 1986...

Après le renouvellement et la nomination de nouveaux administrateurs, le Conseil d'administration est composé: Président: M. Jean-Etienne Enz.

Viol et Cie Finance, représentée par M. Michel Levy; Rondelux Oudart SA, représentée par M. Paul Roudelux;

Bank Investissement. L'Assemblée générale s'est réunie le 27 mai 1987 sous la présidence de M. Maurice Godier.

Si Bank Investissement apparaît comme l'un des principaux sociétés immobilières et foncières de la place, elle s'attache également à développer son activité financière de crédit-bail.

Le développement de ce quart de siècle, Bank Investissement a su tout à la fois servir ses clients en mettant à leur disposition des formules de financement souvent originales et bien adaptées à leurs besoins.

Les engagements se sont accrus de 48 % pour atteindre à la fin de 1986 un montant de 3,5 milliards de francs.

Les recettes locatives hors taxes sont passées dans le même temps de 376 millions de francs à 600 millions, soit une augmentation de 60 %.

Les amortissements sont passés de 433 millions de francs à 701 millions, soit un accroissement de 62 %.

Cette année encore, les investissements de pleine propriété ont progressé de 146 millions de francs, près du double de l'accroissement moyen des cinq dernières années.

Le CCF signe un accord de coopération avec IKTISAT BANKASI EN TURQUIE. M. Gabriel Pallez, président du Crédit commercial de France, vient de signer à Istanbul avec M. Erol Aksoy, président de la banque turque Iktisat Bankasi...

A cette occasion, la délégation française du CCF, composée pour ce voyage en Turquie de M. Gabriel Pallez, président, M. Noël Bazoches, directeur du commerce extérieur, et M<sup>me</sup> Claudine Terrot, directrice régionale, a été reçue par M. Philippe Louët, ambassadeur de France en Turquie.

Au cours d'un certain nombre de manifestations, M. Pallez a rencontré, entre autres personnalités, M. Yavuz Canevi, sous-secrétaire d'Etat au Trésor, et M. Zakariya Yildirim, gouverneur de la Banque centrale, ainsi que plusieurs présidents de grands groupes industriels turcs.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Le carnet des Entreprises. Béghin Say. M. Jean-Marc Vernes, président-directeur général de Béghin-Say, et M. Marcel Kiffiger, administrateur-directeur général de Kaysersberg SA, ont été nommés administrateurs de Montedison.

Marchés financiers

PARIS, 3 juin. La chute. Pour la seconde fois en moins de trois semaines, la Bourse de Paris a montré, conjointement chuté. Le secteur matériel n'a eu que peu de brillantes exceptions, avec une baisse de 2,11 %.

La grande séance confirmait ce mauvais résultat, en accentuant même le caractère. A la clôture, l'Indicateur instantané se retrouvait à 2,4 % en dessous de son niveau précédent.

Autour de la corbeille, les professionnels ne cachent pas leur pessimisme. Tout concourt actuellement à faire reculer le marché: le dollar, dont la baisse est liée au changement de patron à la tête de la Réserve fédérale (voir d'autre page), la perspective d'un scénario de Venise sans incident, et surtout les dissensions gouvernementales avec le divorce (pas encore consommé) entre M. Chirac et M. Lottart.

Sur le marché obligataire et le MATIF, très lourds l'un et l'autre, le sentiment était noir comme de l'encre.

NEW-YORK, 2 juin. Repli. De l'initiation, la Bourse new-yorkaise a vu, mardi, à la baisse, mais une baisse assez légère. Derrière mieux orientés au départ, l'indice des industries devait franchir la barre des 2 300 points (2 304,45), avant de s'écarter en dessous sur la pression des ventes. A la clôture, il s'établissait à 2 278,22, soit à 18,01 points au-dessous de son niveau précédent.

En fait, aucune tendance bien particulière n'est décelable. Dès l'ouverture, les investisseurs commencent le non de successeur de M. Paul Volcker à la tête du Fed: Alan Greenspan. La nouvelle a laissé le Commerce de marché.

Sur le marché obligataire et le MATIF, très lourds l'un et l'autre, le sentiment était noir comme de l'encre.

Table with columns: Valeurs, Cours de la semaine, Cours de la veille. Lists various market indices and their performance.

CHANGES. Dollar: soutenu à 6,04 F. Tombé en début de matinée en dessous de 6 F (5,97 F) et à 1,7975 DM, le dollar s'est ensuite raffermi...

INDICES BOURSISERS. PARIS (INSEE, base 100: 31 déc. 1985). Valeurs françaises: 185,8; 184,4; 184,7.

NEW-YORK (Index Dow Jones). Industriels: 2288,23; 2278,22.

LONDRES (Index Financial Times). Industriels: 1738,7; 1743.

TOKYO (Index Nikkei). Industriels: 20902,3; 20908,8.

MATIF. National 10 % - Couverture en pourcentage du 2 juin. Nombre de contrats: 38 021.

AUTOUR DE LA CORBEILLE. MONTEDISON SUR LE MARCHÉ OFFICIEL. Inauguré en bons termes, les actions du groupe chimique italien Montedison (60 milliards de francs environ de chiffre d'affaires) ont fait leur entrée sur le marché officiel...

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES. COURS DU JOUR. SE-IL: 6,8210; 6,8240.

TAUX DES EUROMONNAIES. SE-IL: 6 1/2; 5 3/4; 5 1/2.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.

Table with columns: SE-IL, DM, FF, S, E, L, F. Lists various exchange rates and interest rates.



Marchés financiers

BOURSE DE PARIS

3 JUIN

Cours relevés à 14 h 57

Main table of stock market data for Paris, including columns for 'VALEURS', 'Cours', 'Premier cours', 'Dernier cours', and 'Règlement mensuel'.

Comptant (sélection)

Second marché (sélection)

Table of 'Comptant' market data, listing various securities and their current prices.

Table of 'Second marché' market data, listing securities traded on the secondary market.

SICAV (sélection)

2/6

Table of SICAV (mutual funds) data, showing fund names and their performance metrics.

Table of 'Actions' (stocks) data, listing various companies and their share prices.

Droits et bons

Cote de changes

Marché libre de l'or

Table of exchange rates and gold market data, including columns for 'VALEURS', 'Cours', and 'Dernier cours'.

Table of gold market data, listing gold prices and related financial instruments.

MINITEL logo and text: 'La gestion en direct de votre portefeuille personnel'.

Legend for market symbols: o : coupon détaché, c : offert, d : droit détaché, p : prix précédent, m : marché continu.

Application 20

# Le Monde

ÉTRANGER	POLITIQUE	SOCIÉTÉ	ARTS ET SPECTACLES	ÉCONOMIE	SERVICES	MINITEL
2 Le rapport d'Amnesty International sur le Cameroun.	6 La crise dans la majorité.	14 Elle Wieser témoigne au procès de Klaus Barbie.	17 Estienne Roda-Gil et le Front populaire à la conquête de l'Amérique.	27 La démission de M. Paul Volcker.	Radio-télévision ..... 23	● L'actualité éditoriale en direct. ETU
3 La visite de M. Raimond en Israël.	11 L'affaire du Carrefour du développement.	15 L'incendie du port Edouard-Herriot à Lyon.	— Peter Gabriel en tournée.	29 La mort de François Perroux.	Annuaire classés 25 et 26	● SIDA : le point de vue du docteur Ollivierstein. SIDA
5 URSS : Mathias Rust devra répondre de son acte devant la loi.		16 La conférence internationale sur le SIDA.	18 Photo : rétrospective Tom Drahos à Aurillac.	30-31 Marchés financiers.	Carnet ..... 24	● Roland-Garros : comme si vous y étiez. RGR7
		— Les internationaux de Roland-Garros.	19 Le III <sup>e</sup> Printemps du Théâtre à Paris.		Météorologie ..... 24	Actualité Sports International. Bourse Culture. Météo
		— Communication.			Mots croisés ..... 24	36-15 Tapez LEMONDE
					Expositions ..... 20	

## La crise au sein de la majorité

### M. Jacques Chirac a du mal à rétablir son autorité

La droite propose aujourd'hui un « remède » en accélérant la pièce brillamment interprétée par la gauche au cours de la précédente législature. Le gouvernement Mauroy avait mis trois ans pour précipiter un million de personnes dans la rue (défense de « l'école libre »). M. Chirac a mis neuf mois (mouvement étudiant de décembre 1986). La coalition de gauche avait élargi au terme de trois années d'exercice du pouvoir (départ des ministres communistes en juillet 1984). La coalition de droite menace d'en faire autant en moins de quinze mois.

Comme M. Mauroy au cours des années où il prétendait « gouverner autrement », M. Chirac est confronté à une crise d'autorité. Il en a l'habitude. Premier ministre de M. Valéry Giscard d'Estaing (1974-1976), il n'avait jamais pu exercer son emprise sur les ministres d'Etat de son gouvernement (MM. Lec-

met, Pomiatowski, Guichard) et, nommé par le président de l'époque « coordonnateur de la majorité », il avait dû renoncer, après quinze jours d'efforts, à mener à bien cette mission. Il en a aussi l'expérience à rebours. A partir d'août 1976, hors du gouvernement, il avait guerroyé contre M. Raymond Barre, premier ministre, au point que son ennemi héréditaire, M. Pomiatowski, le considérait comme « le plus petit commun diviseur » de la majorité.

Ce « plus petit commun diviseur », c'est aujourd'hui M. Léotard. Curieuse répétition de la petite histoire politique. M. Léotard ressemble à M. Chirac comme un fils. M. Chirac avait aidé, en 1974, à l'élection de M. Giscard d'Estaing, au risque de passer pour traître au camp gaulliste. Puis il s'était empressé de l'abattre. M. Léotard avait secrètement conclu, avant le 16 mars 1986, un pacte avec

## Sur le vif

### M'as-tu vu

Ah la la ! Ce que j'en ai marre ! Moi qui reste comme un malade depuis bientôt trente quatre ans pour devenir quelqu'un, quelqu'un dont on parle, je me rends compte que j'y arriverai jamais à être célèbre. Enfin, célèbre, vous me comprenez... Pas comme Liz Taylor ou Lady Di. Juste un peu, quoi. Juste assez pour qu'on m'aborde dans le métro : « C'est vous, hein, Gloria Lasso ? Je vous ai reconnue malgré votre perruque. Je l'ai eue à mon mari : Anita ! C'est elle ! Elle voyage incognito. »

Bon, bon, même ça, je l'aurais pas. Ça me paraît évident, là, maintenant, c'est rapé pour moi. Suffit pas qu'on vous voie à la télé. Faut qu'on vous voie regarder Becker, Lapdi ou Beaudouin mettre la plume à un Soudic entre 11 heures et 18 h 35 du 25 mai au 7 juin sur TF 1.

Sorti de là, zéro ! Pas la peine de vous casser le train, ça sert à rien. Alors, comment y rentrer dans ce foutu écran ? Vous me direz : T'es qu'à aller à Roland (on dit Roland, on dit pas Roland-Garros, ça fait pedrouille) et t'acheter un billet.

N'importe quoi ! Je serais perdu dans la foule anonyme des imbéciles heureux trop absorbés par le jeu pour faire de l'œil à la caméra. Je veux en installer, moi ! Le moyen ? Poser ses fesses dans le tribunal présidentiel. Non, pas son Mimi, le président de la Fédération de tennis. Il invite deux cent soixante-douze personnes par jour, c'est pas copains du service des sports qui me l'ont dit. Multiplié par quinze, ça fait pas mal de monde.

Et où j'en suis, là, derrière ? Nulle part. Même pas en train de me taper la cloche au Village, seize stands tous à la saison par des grosses boîtes à des prix fous. Parait que c'est dingue : buffets géants, whisky et champagne à gogo, loges réservées aux invités et systèmes informatiques avec échangeurs, sés et tourniquets pour établir un roulement entre ceux qui se goinfrent sous le tente et ceux qui se calent sur le central.

C'est pas compliqué, j'ai tellement honte de ne pas être vu que j'ose pas me montrer. Ni chez moi ni au bureau. Alors, je passe mes après-midi planquée dans le métro, à la station Opéra, le nez en l'air, le regard vissé à un écran vidéo au milieu d'un énorme pack de ploucs qui gueulent : poussez pas ! chaque fois qu'un train défile sur le quel un nouveau lot de modistes amateurs de tennis en sous-ol.

CLAUDE SARRAUTE

### Au conseil des ministres

#### A Riscossa est dissoute en Corse

Moins de deux semaines avant le déplacement de M. Pasqua en Corse, le conseil des ministres a décidé, sur proposition du ministre de l'Intérieur, la dissolution de A Riscossa, l'association nationaliste corse de soutien aux militants emprisonnés.

Cette mesure est prise « en application de la loi du 10 juillet 1976 sur les groupes de combat et milices privées et, plus particulièrement, de son article 1<sup>er</sup> paragraphe 3 qui prévoit la dissolution des mouvements, quelle que soit leur forme, qui porte atteinte à l'intégrité du territoire ».

A Riscossa (le renfort) avait été créée en 1978, alors qu'étaient jugés

### Le premier ministre précise la position de la France sur les euromissiles

Au cours de la réunion du conseil des ministres, le mercredi 3 juin, M. Jean-Bernard Raimond a fait une communication sur l'acceptation allemande de la double option zéro proposée par M. Gorbatchev. M. Jacques Chirac a ensuite précisé la position française.

« La France, a déclaré le premier ministre, n'est pas directement concernée et ses forces nucléaires ne sont pas en cause. »

« La France réagit en fonction non pas de ses intérêts nationaux, mais dans un souci de solidarité européenne. »

« La France est favorable à des accords équilibrés globaux et vérifiables entre les Etats-Unis et l'URSS, mais elle rappelle que la dissuasion nucléaire est indispensable en Europe. »

« Pour la France, les véritables priorités du désarmement sont la réduction des armements stratégiques des superpuissances et la correction des déséquilibres conventionnels et chimiques en Europe. »

Après avoir rapporté ces propos de M. Chirac, M. Rossi, ministre des relations avec le Parlement, qui rendait compte du conseil des ministres, a indiqué que le président de la République s'était en accord avec la déclaration de M. Chirac.

● M. Hissène Habré sur les Champs-Élysées le 14 juillet. — M. Mitterrand a annoncé au cours du conseil des ministres de ce mercredi 3 juin que le président du Tchad se rendrait en visite en France du 12 au 14 juillet. M. Hissène Habré assistera au défilé du 14 juillet sur les Champs-Élysées.

### FOOTBALL

#### Bordeaux et Marseille en finale de la Coupe

Pour la deuxième fois consécutive, les Girondins de Bordeaux et l'Olympique de Marseille se retrouveront, le mercredi 10 juin au Parc des Princes, en finale de la Coupe de France de football. Déjà vainqueurs au match aller (2-0), les Marseillais se sont imposés à Reims par 5 buts à 1, mardi 2 juin. En revanche, les Bordelais, fatigués par une saison où ils ont déjà obtenu le titre de cham-

### LIQUIDATION TOTALE

AVANT TRAVAUX  
DES STOCKS DE PRÊT-A-PORTER MASCULIN  
DE GRANDES MARQUES SIGNÉES  
STEPHANE MEN'S discount de luxe  
130, bd Saint-Germain - Métro et parking ODEON  
du mardi au samedi de 12 heures à 19 h 30

### LES ENSEIGNANTS AMATEURS D'APPLE

CHOISSENT LES - 35 %  
D'INTERNATIONAL COMPUTER  
INUTILE DE GASPILLER SON

Un Macintosh Plus 14.990 F TTC\*  
Offre exclusivement réservée aux établissements d'enseignement et aux enseignants

INTERNATIONAL COMPUTER  
La micro sans frontières  
25, rue du Renard Paris 4<sup>e</sup> • 42.72.26.26  
64, av. du Prado Marseille 6<sup>e</sup> • 91.37.25.03

### Langues & Affaires

ANGLAIS / ALLEMAND / ESPAGNOL / ITALIEN / RUSSE

Faites fructifier vos connaissances en langues, en préparant un diplôme à valeur professionnelle. Étudiez chez vous, à distance, selon vos occupations et votre rythme de progression.

Langues & Affaires, fondé en 1947. Premier établissement européen pour l'enseignement à distance des langues à vocation professionnelle. Sous contrôle pédagogique de l'Éducation nationale.

Documentation gratuite sur les diplômes et les cours à LANGUES & AFFAIRES, service 4627, 35 rue Collonge 92303 Paris-La Garenne. Tél. (1) 42 70 21 88 - 42 70 73 63

## AMÉRIQUE

### LE GUIDE DU VOYAGE EN AMÉRIQUE

est paru (et il est gratuit)

IL COMPREND :

- Tous les vols à prix réduits (exemples au 1-1-1987, révisibles sans préavis)
- NEW YORK ..... 2.100 F.A.R.
- MONTREAL ..... 2.200 F.A.R.
- LOS ANGELES ..... 3.200 F.A.R.
- MIAMI ..... 3.500 F.A.R.

- Les tarifs de LOCATION DE VOTURES (à partir de 495 F par semaine et de CAMPINGS-CAR.
- Les transports intérieurs (forfaits aériens illimités à partir de 349 \$)
- Les tarifs d'HOTELS (à partir de 180 F la chambre par jour)
- Circuits A LA CARTE et en groupe ; tours INSOLITES
- Renseignements pratiques.

Recevez notre brochure contre 7,50 F en timbres.

**PACIFIC HOLIDAYS : 45.41.52.58**  
34, av. Général-Locart, 75014 Paris - M<sup>o</sup> Mouton-Duvernet

### LE TELEX FACILE

UN MINITEL OU UN MICRO-ORDINATEUR

LE SERVICE MISSITEX

VOTRE TELEX PERSONNEL

A votre bureau  
En week-end  
En voyage - A l'étranger  
24 heures sur 24

SIMPLE  
FACILE. IMMÉDIAT AVEC

Micritel

Renseignements et documentation :  
27 rue Paul Lelong  
75002 Paris  
(1) 42 21 74 47